

hoogo  
... and shine!



hoogo BS5

Entdecke die **GERMAN QUALITY** auf [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world)

## Languages

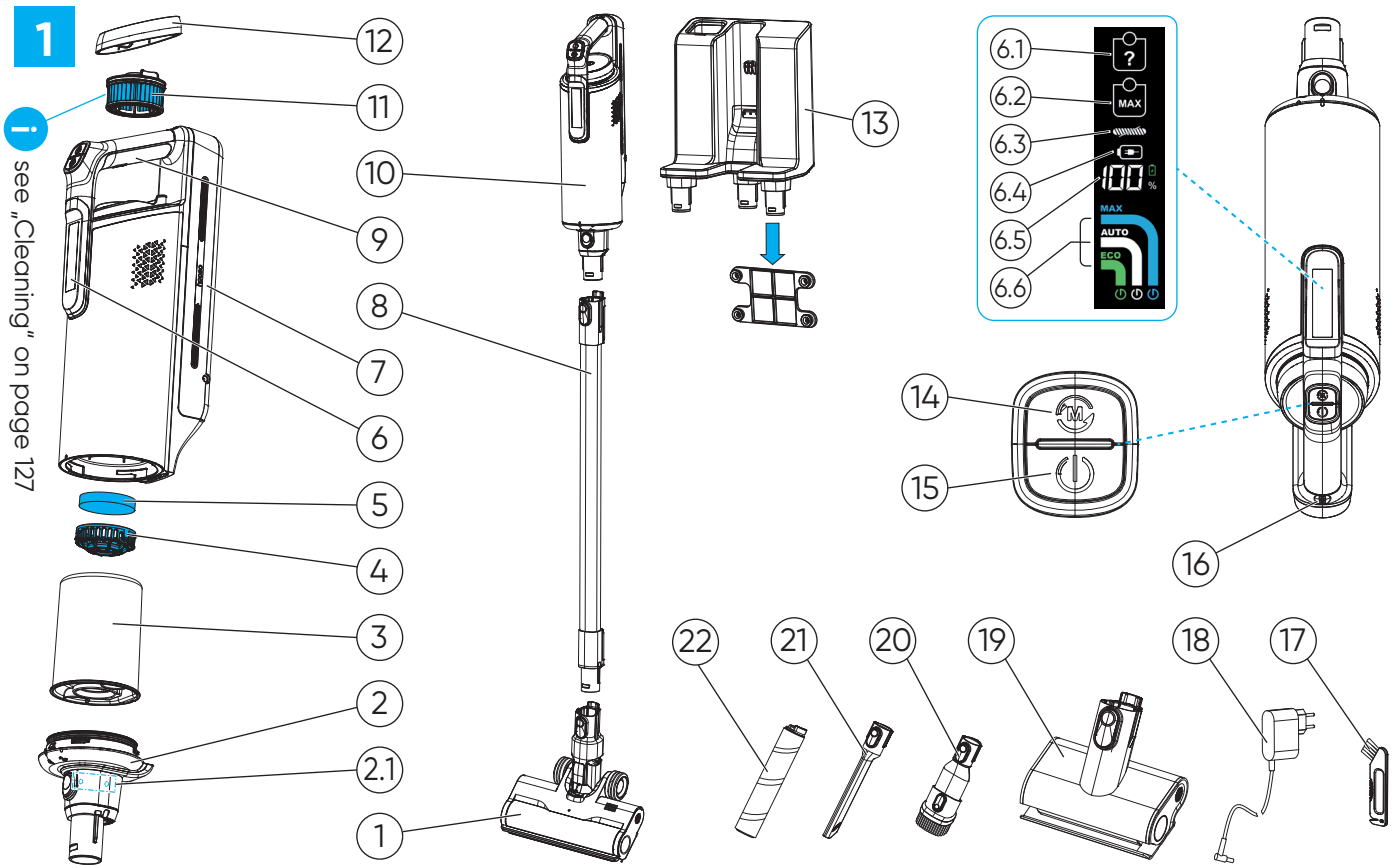
Deutsch.....	3
English.....	27
Français.....	51
Nederlands.....	77
Italiano.....	103

## International Services

DE	AT
Walzer Elektronik Vertriebs- gesellschaft GmbH Kaiserstraße 297 47178 Duisburg DEUTSCHLAND hoogo.service@walzer.de 0800 000 19 74 (kostenlose Service-Hotline)	Silva Schneider Handels- gesmbH Karolingerstraße 1 5020 Salzburg ÖSTERREICH technik@silva-schneider.at +43 (0) 662 251 300 32
International	
Walzer Elektronik Vertriebsgesellschaft GmbH Kaiserstraße 297 47178 Duisburg DEUTSCHLAND hoogo.service@walzer.de +49 (0) 203 570 57 510	

DE, AT
Die Kosten für Telefonate aus dem Ausland richten sich nach den Gebühren der jeweiligen ausländischen Anbieter und der jeweiligen aktuellen Tarife.
EN
The costs for telephone calls from abroad are based on the charges of the respective foreign providers and the respective current tariffs.
FR
Les coûts des appels téléphoniques depuis l'étranger sont basés sur les tarifs des fournisseurs étrangers respectifs et sur les tarifs actuels respectifs.
IT
I costi per le telefonate dall'estero si basano sulle tariffe dei rispettivi fornitori esteri e sulle rispettive tariffe attuali.
NL
De kosten voor telefoongesprekken vanuit het buitenland zijn gebaseerd op de kosten van de respectievelijke buitenlandse aanbieders en de respectievelijke actuele tarieven.

# Product overview



## Legende

Pos.	hoogo BS5 und Zubehör
1	Bodendüse mit LED
2	Deckel (Staubbeutelkammer)
2.1	Staubsensoren im Saugkanal (nicht sichtbar)
3	Staubbeutel mit Halteplatte
4	Gitter Vormotorfilter
5	Vormotorfilter
6	Multifunktionsanzeige
6.1	Warnung: Kein Staubbeutel
6.2	Warnung: Staubbeutel voll
6.3	Warnung: Düse blockiert
6.4	Ladevorgang
6.5	Prozentanzeige Akku
6.6	Leistungsstufenanzeige
7	Akku
8	Saugrohr
9	Handgriff
10	Handeinheit
11	Ausblasfilter
12	Abdeckung Ausblasfilter
13	Wandstation mit Ladeschale
14	Leistungsstufen-Taster
15	Ein-/Aus-Taster
16	Öse Sicherungsleine
17	Reinigungstool
18	Netzteil
19	elektrische Polster- und Milbendüse
20	kombinierte Polster- und Möbeldüse
21	Fugendüse
22	Spezialbürste für Hartböden

## Technische Daten

Kenndaten	Werte
Marke	hoogo
Typ	BS5
Artikelnummer	BS501
Eingangsspannung Netzteil	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Ausgangsspannung Netzteil	35 VDC 0,5 A 17,5 W
Schutzklasse Netzteil	II
Spannung/Ladung Lithium-Ionen-Akku	28,8 V/3.000 mAh
Ladezeit	ca. 5 Stunden (80 %) ca. 6 Stunden (100 %)
High-Performance- Digitalmotor	400 W
Saugkraftregulierung	Eco - Power - Automatik
Laufzeit	Eco: ca. 60 Min. Power: ca. 12 Min.
Staubbeutelvolumen	ca. 1.000 ml

Nur zur Verwendung mit Netzteil: CZH015350050EUWA

## Inhaltsverzeichnis

<b>1</b>	<b>Allgemeines</b> .....	<b>5</b>
<b>2</b>	<b>Sicherheitshinweise</b> .....	<b>6</b>
<b>3</b>	<b>Betrieb vorbereiten</b> .....	<b>7</b>
<b>4</b>	<b>Bedienen</b> .....	<b>13</b>
<b>5</b>	<b>Reinigen und warten</b> .....	<b>16</b>
<b>6</b>	<b>Ersatzteile und Zubehör</b> .....	<b>21</b>
<b>7</b>	<b>Störungen beheben</b> .....	<b>22</b>
<b>8</b>	<b>Entsorgen</b> .....	<b>24</b>
<b>9</b>	<b>Garantie</b> .....	<b>25</b>

## Vielen Dank

Liebe Kundin, lieber Kunde,  
es freut uns, dass Sie sich für ein hoogo Produkt entschieden haben. Wir wünschen Ihnen viel Freude mit dem Gerät und danken Ihnen für den Kauf!

Weitere Informationen zu Ihrem Produkt finden Sie in dieser Bedienungsanleitung und auf unserer Webseite [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world).

Unser Serviceteam erreichen Sie über die auf Seite 1 angegebenen Kontaktdetails.



## 1 Allgemeines

Diese Gebrauchsanleitung enthält wichtige Informationen für Ihre Sicherheit sowie zum Gebrauch des Gerätes.

- Lesen Sie die Gebrauchsanleitung vor dem ersten Gebrauch vollständig und sorgfältig durch. Nichtbeachtung der Gebrauchsanleitung kann zu Verletzungen von Personen oder Sachschäden sowie Garantieverlust führen.
- Bewahren Sie diese Gebrauchsanleitung an einem leicht zugänglichen Ort nahe des Gerätes auf.
- Geben Sie diese Gebrauchsanleitung immer zusammen mit dem Gerät an Dritte weiter.

### 1.1 Zielgruppe

- Dieses Gerät und sein Zubehör darf von Kindern ab 8 Jahren und von Personen mit reduzierten körperlichen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten sowie auch allgemein bei Mangel an Erfahrung und/oder Wissen nur bedient werden, wenn diese von erfahrenen Erwachsenen vorher hinsichtlich bestehender Gefahren und sicherer Verwendung unterwiesen oder währenddessen beaufsichtigt werden.

- Jegliche Nutzung sowie Arbeiten am und mit dem Gerät sowie das Spielen in dessen Nähe sind für Kinder unter 8 Jahren verboten.

### 1.2 Bestimmungsgemäße Verwendung

Der Akku-Staubsauger hoogo BS5 ist ausschließlich für die Staubbeseitigung im häuslichen Bereich bestimmt. Der Akku-Staubsauger hoogo BS5 (nachfolgend auch Gerät genannt) darf nur mit dem dazugehörigen Mytek Zubehör verwendet werden.

Setzen Sie das Gerät ausschließlich im Haushalt für das Saugen von ebenen und trockenen, normal verschmutzten Hartböden, kurzflorigen Teppichen oder Garnituren ein, die den Belastungen der rotierenden Bürste unbeschadet standhalten. Je nach gewähltem Bürstaufsatz kann das Gerät auch zum Saugen von Möbeln verwendet werden. Jede weitere Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß und ist untersagt. Zur Aufnahme gefährlichen Staubes oder Flüssigkeiten ist es nicht geeignet.

Das Gerät und Zubehör haben keinen Nässeschutz. Betreiben Sie es nur in trockenen Innenräumen.

### 1.3 Vorhersehbare Fehlanwendung

Jegliche anderweitige oder über den bestimmungsgemäßen Gebrauch hinausgehende Verwendung gilt als nicht bestimmungsgemäß.

Für hieraus resultierende Schäden haftet der Hersteller nicht. Bei Veränderungen oder unsachgemäßer Montage, Installation, Inbetriebnahme, Betrieb, Wartung oder Reparatur übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Als Ersatzteile und Zubehör sind ausschließlich Originalteile des Herstellers zugelassen. Nicht vom Hersteller gelieferte Ersatzteile und Zubehör sind nicht für den Betrieb geprüft und können die Betriebssicherheit beeinträchtigen. Für Schäden, die durch Verwendung nicht zugelassener Ersatz- und Zubehörteile entstehen, übernimmt der Hersteller keine Haftung.

Vernünftigerweise vorhersehbare Fehlanwendungen sind insbesondere:

- Betrieb ohne Staubbeutel
- Betrieb mit falsch platziertem Staubbeutel
- Outdoor und/oder Regen
- Betrieb unter Fehlbedienung: Das Absaugen von Menschen, Tieren. Insbesondere Fell/Haare, Finger und andere Körperteile
- Betrieb mit Bodendüse über Kopfhöhe
- Betrieb ohne Bürstenwalze
- Betrieb mit geöffnetem Deckel
- Betrieb ohne Filter
- Einsaugen von Baustaub

## 2 Sicherheitshinweise

### 2.1 Grundlegende Sicherheitsmaßnahmen

Wenn Sie die folgenden grundlegenden Sicherheitsmaßnahmen missachten, kann dies zu schweren Personenschäden und Sachschäden führen!

- Das Produkt:
  - ausschließlich bestimmungsgemäß verwenden
  - niemals trotz erkennbarer Schäden in Betrieb nehmen
  - niemals technisch verändern
  - niemals unvollständig montiert in Betrieb nehmen
  - niemals ohne erforderliche Abdeckungen betreiben
- Die Sicherheitsmaßnahmen sind Voraussetzung für einen sicheren und störungsfreien Betrieb sowie für das Erreichen der angegebenen Produkteigenschaften.

### 2.2 Aufbau von Warnhinweisen

Sicherheitshinweise schützen vor Personenschäden oder Sachschäden. Die beschriebenen Maßnahmen zur Gefahrenabwehr müssen eingehalten werden.



### WARNUNG

Kennzeichnet eine außergewöhnlich große Gefahrensituation. Wird dieser Hinweis nicht beachtet, kann es zu schweren, irreversiblen oder tödlichen Verletzungen kommen.



### VORSICHT

Kennzeichnet eine Gefahrensituation. Wird dieser Hinweis nicht beachtet, kann es zu leichten oder mittleren Verletzungen kommen.

### HINWEIS

Kennzeichnet Sachgefahren. Wird dieser Hinweis nicht beachtet, kann es zu Sachschäden kommen.

## 2.3 Allgemeine Sicherheitshinweise



### WARNUNG

#### Explosion, Berstgefahr!

Gerät und Akku sind hitzeempfindlich.

- ▶ Setzen Sie Gerät und Akku keinem Feuer oder Temperaturen über 45 °C aus.



### WARNUNG

#### Erstickungsgefahr, Verschlucken!

Verpackungsmaterial und Kleinteile können eingeatmet, verschluckt oder zum Spielen missbraucht werden.

- ▶ Sichern Sie Verpackungsmaterial und Kleinteile gegen Benutzung.

## 3 Betrieb vorbereiten

Befolgen Sie die aufgeführten Hinweise, um das Gerät für den Betrieb vorzubereiten.

- Kontrollieren Sie das Netzadapterkabel vor dem Benutzen auf eventuelle Beschädigungen.



- Verwenden Sie niemals einen Netzadapter, dessen Stecker oder Kabel beschädigt ist.
- Verbinden Sie den Netzadapter nur mit Steckdosen, die die auf dem Netzadapter angegebene elektrische Spannung führen.
- Bei falschem Umgang mit Akkus besteht Verletzungsgefahr.
- Verwenden Sie nur das mitgelieferte Ladegerät, um den Akkupack zu laden.

### 3.1 Auspacken

Die Verpackung schützt den Staubsauger vor Beschädigung auf dem Transport. Bewahren Sie die Verpackung für Transportzwecke auf. Entsorgungshinweise finden Sie am Ende der Anleitung. Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um das Gerät auszupacken.

1. Packen Sie das Gerät und die Zubehörteile aus.
  2. Überprüfen Sie den ausgepackten Inhalt auf Vollständigkeit und Unversehrtheit.
- ⇒ Wenden Sie sich bei einem Transportschaden oder fehlenden Teilen umgehend an Ihren Händler.

### 3.2 Anzeigen kennenlernen

Das Gerät verfügt über eine Multifunktionsanzeige (Abb. 1, Nr. 6) an der Handeinheit mit den folgenden Funktionen und Anzeigen:

#### Batterieanzeige

Die Multifunktionsanzeige zeigt den Ladestand des Geräts an. Der aktuelle Ladestand wird im Betrieb durch eine Prozentzahl (Abb. 1, Nr. 6.5) angezeigt.

Das Symbol „Ladevorgang“ (Abb. 1, Nr. 6.4) pulsiert während des Ladevorgangs.

#### Leistungsstufenanzeige

Die Multifunktionsanzeige zeigt die eingestellte Leistungsstufe an (Abb. 1, Nr. 6.6). Über den Leistungsstufen-Taster (Abb. 1, Nr. 14) wird die Leistungsstufe eingestellt.

- Im Eco-Modus wird das grüne Symbol „ECO“ angezeigt.
- Im Automatik-Modus wird das weiße Symbol „AUTO“ angezeigt.
- Im Power-Modus wird das blaue Symbol „MAX“ angezeigt.

#### Reinigungs- und Fehleranzeige

Die Multifunktionsanzeige zeigt den aktuellen Status des Geräts an.

- Reinigungsanzeige: das Symbol „Warnung: Staubbeutel voll“ (Abb. 1, Nr. 6.2) wird angezeigt, wenn der Staubbeutel voll ist.
- Fehleranzeige: das Symbol „Warnung: Kein Staubbeutel“ (Abb. 1, Nr. 6.1) wird angezeigt, wenn kein Staubbeutel im Gerät ist.
- Fehleranzeige: das Symbol „Warnung: Düse blockiert“ (Abb. 1, Nr. 6.3) blinkt, wenn die Bürstwalze blockiert ist.
- Fehleranzeige: das Symbol „EA“ wird angezeigt, wenn es einen Fehler beim Ladevorgang gibt.

### 3.3 Montieren

#### 3.3.1 Wandstation montieren

1. Die Wandstation muss in einer Höhe befestigt werden, in der das Gerät frei schwebt und nicht mit der Bodendüse aufliegt. Halten Sie die Wandhalterung (Abb. 1, Nr. 13) zur Montage in einer dementsprechenden Höhe an die Wand. Zeichnen Sie vier Löcher an den Befestigungsstellen vor.
2. Bohren Sie vier Löcher ( $\varnothing$  ca. 8 mm) an den angezeichneten Stellen und stecken Sie die vier mitgelieferten Dübel in die Bohrlöcher.
3. Befestigen Sie die Wandhalterung mit den vier mitgelieferten Schrauben an der Wand.
4. Hängen Sie die Ladeschale in die Wandhalterung.

5. Stecken Sie den Netzteiladapter des mitgelieferten Netzteils (Abb. 1, Nr. 18) in die Anschlussbuchse der Wandstation.
6. Schließen Sie das Netzteil an die Steckdose an.
7. Kontrollieren Sie, ob die Wandstation richtig hält.

#### 3.3.2 Handeinheit montieren

Bevor Sie eine der Düsen montieren, müssen Sie die Handeinheit montieren.

1. Stecken Sie die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) in das obere Ende des Saugrohrs (Abb. 1, Nr. 8), bis der Adapter hör- und spürbar einrastet.

#### 3.3.3 Düsen montieren



**VORSICHT**

#### **Verletzungsgefahr!**

Durch ungewolltes Einschalten des Geräts kann es zu Verletzungen kommen.

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Montage der Düsen aus.
- ▶ Sichern Sie das Gerät vor der Montage der Düsen gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten.

**HINWEIS****Sachschaden!**

Durch falschen Düsengebrauch kann Ihr Bodenbelag beschädigt werden.

- ▶ Informieren Sie sich vor dem Saugen über die Ansprüche Ihres Bodenbelags. Beachten Sie die Empfehlungen der Bodenbelaghersteller.

**Bodendüse montieren**

1. Stecken Sie die Bodendüse mit LED (Abb. 1, Nr. 1) auf das untere Ende des Saugrohrs (Abb. 1, Nr. 8), bis sie hör- und spürbar einrastet.

**Bürstwalze der Bodendüse austauschen**

Im Lieferumfang ist eine Spezialbürste für Hartböden/empfindliche Böden enthalten. Die Spezialbürste kann in die Bodendüse eingesetzt werden.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um die Bürstwalze auszutauschen.

1. Drücken Sie die untere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) zu entriegeln.
2. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.
3. Lösen Sie die Arretierung der Bürste an der Seite der Bodendüse. Wenn sich die Arretierung nicht

lösen lässt, nehmen Sie eine Münze zur Hilfe (Abb. 5A „Cleaning“, S. 123).

4. Entnehmen Sie die eingesetzte Bürstwalze (Abb 5B).
5. Setzen Sie die Spezialbürste (Abb. 1, Nr. 22) ein.
6. Schließen Sie die Arretierung.
7. Stecken Sie die Bodendüse auf das untere Ende des Saugrohrs.

**Andere Düse montieren**

Durch den Austausch der Bodendüse können Sie den Funktionsumfang Ihres Geräts erweitern.

Neben der Bodendüse gehören eine elektrische Polster- und Milbdüse, eine Fugendüse und eine kombinierte Polster- und Möbeldüse zum Lieferumfang des Geräts.

- elektrische Polster- und Milbdüse (Abb. 1, Nr. 19): Benutzen Sie die elektrische Polster- und Milbdüse, um Fasern und Milben auszubürsten und die Reinigung von Polstern- und Möbeln zu erleichtern.
- Fugendüse (Abb. 1, Nr. 21): Benutzen Sie die Fugendüse, um Staub aus schwer zugänglichen Stellen zu saugen.
- kombinierte Polster- und Möbeldüse (Abb. 1, Nr. 20): Benutzen Sie die Polster- und Möbeldüse, um Staub von Gegenständen zu saugen, die empfindliche Oberflächen haben.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um eine andere Düse zu montieren.

1. Drücken Sie die untere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) zu entriegeln.
2. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.
3. Stecken Sie die gewünschte Düse an das Ende des Saugrohrs, bis sie hör- und spürbar einrastet.

Die Fugendüse und die kombinierte Polster- und Möbeldüse können alternativ direkt an die Handeinheit angeschlossen werden.

### 3.3.4 Akku laden



#### WARNUNG

##### Stromschlaggefahr!

Bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung oder Beschädigung kann es zu Kurzschlüssen und Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Prüfen Sie Gerät und Zubehör, insbesondere das Netzteil vor jeglichen Arbeiten am oder mit dem Produkt auf Beschädigungen.
- ▶ Betreiben Sie Gerät und Zubehör nur in einwandfreiem Zustand.



#### VORSICHT

##### Kurzschlussgefahr des Akkus!

- ▶ Berühren Sie niemals beide Pole gleichzeitig mit elektrisch leitenden Gegenständen.
- ▶ Tauchen Sie den Akku nicht in Flüssigkeiten.

#### HINWEIS

##### Sachschaden und Gewährleistungsverlust!

Das Produkt ist nur zusammen mit dem gelieferten Netzteil zugelassen.

- ▶ Verwenden Sie nur das mitgelieferte Netzteil.

#### HINWEIS

##### Sachschaden!

Netzteil und Kabel können beschädigt werden.

- ▶ Ziehen Sie das Netzteil nur am Steckergehäuse und niemals am Kabel aus der Steckdose.
- ▶ Knicken, klemmen und überfahren Sie das Netzteilkabel nicht.

**HINWEIS****Stolpergefahr!**

- ▶ Verlegen Sie das Netzteilkabel sicher und meiden Sie dabei scharfe Kanten und Knicke.

Das Gerät wird mit elektrischem Strom aufgeladen. Dabei besteht grundsätzlich die Gefahr eines elektrischen Schlags. Achten Sie daher auf Folgendes:

- Kontrollieren Sie das Gerät und das Netzteil vor der Verwendung auf Beschädigungen. Betreiben Sie niemals ein defektes Gerät oder ein Gerät mit defektem Netzteil.
- Schließen Sie das Netzteil nur an Steckdosen an, deren Spannung mit der auf dem Typenschild des Geräts angegebenen elektrische Spannung übereinstimmt.

Laden Sie den Akku vor dem ersten Gebrauch vollständig auf. Laden Sie den Akku am besten vor jedem Gebrauch, vor allem nach längerem Nichtgebrauch. Dies erhöht die Lebensdauer des Akkus und lange Reinigungszyklen sind möglich.

**Akku laden**

In das linke Fach der Wandstation mit Ladeschale (Abb. 1, Nr. 13) kann ein zweiter Akku zum Laden eingeschoben werden. Befinden sich das Gerät mit Akku (Abb. 1, Nr. 7) und der Ersatzakku in der Ladeschale, wird erst der Akku im Gerät geladen und anschließend der Ersatzakku in der Ladeschale. Beim Laden des Ersatzakkus pulsiert die Lampe der Ladeschale. Den Ersatzakku können Sie im Internet oder über unseren Service bestellen („6 Ersatzteile und Zubehör“ auf Seite 21). Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um den Akku zu laden.

1. Stecken Sie den Netzteiladapter des mitgelieferten Netzteils (Abb. 1, Nr. 18) in die Anschlussbuchse der Wandstation oder direkt in den Akku.
2. Schließen Sie das Netzteil an die Steckdose an.
  - ⇒ Das Symbol „Ladevorgang“ (Abb. 1, Nr. 6.4) pulsiert während des Ladevorgangs.
3. Warten Sie, bis die Anzeige aufhört zu pulsieren.
  - ⇒ Der Akku ist vollständig geladen. Nach dem Einschalten des Geräts („4.1.1 Gerät einschalten“ auf Seite 15) wird der Batteriestand 100 % angezeigt.
4. Ziehen Sie das Netzteil aus der Steckdose.
5. Ziehen Sie den Netzteiladapter des Netzteils aus der Anschlussbuchse der Wandstation oder aus dem Akku.

## 4 Bedienen



### WARNUNG

#### Stromschlaggefahr!

Durch Feuchtigkeit und Nässe im Gerät kann es zum Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Fassen Sie Gerät und Netzteil nicht mit nassen Händen an.
- ▶ Tauchen Sie Gerät und Netzteil nicht in Flüssigkeiten.
- ▶ Schützen Sie Gerät und Zubehör vor Nässe.



### VORSICHT

#### Verletzungsgefahr!

Durch versehentliches Fallenlassen oder Umfallen des Geräts können Verletzungen auftreten.

- ▶ Lassen Sie das Gerät bei Betrieb nicht fallen.
- ▶ Sichern Sie das Gerät bei Nichtgebrauch gegen Umfallen.

## 4.1 Staubsaugen



### WARNUNG

#### Verletzungsgefahr!

Die Verwendung eines beschädigten Geräts kann zu Verletzungen führen.

- ▶ Prüfen Sie das Gerät vor jeder Verwendung.
- ▶ Verwenden Sie kein beschädigtes Gerät.



### VORSICHT

#### Verletzungsgefahr!

Die eingebaute Bürstwalze rotiert mit hoher Drehzahl und kann Verletzungen hervorrufen.

- ▶ Halten Sie keine Körperteile unter die Bürstwalze.



## VORSICHT

### Blendung!

Die an der Bodendüse verbauten LEDs sind nicht tauschbar und leuchten den Arbeitsbereich aus.

- ▶ Blicken Sie nicht direkt in die LEDs.

## HINWEIS

### Sachschaden!

Die Bürstwalze kann Gegenstände einsaugen, beschädigen oder sich mit diesen umwickeln, was zum Blockieren und Überhitzen des Motors führen kann.

- ▶ Saugen Sie nicht in der Nähe von Kabeln und Leitungen.
- ▶ Saugen Sie keine langflorigen Teppiche oder Fransen.

## HINWEIS

### Sachschaden!

Durch einen nicht ordnungsgemäß eingesetzten oder verstopften Filter kann das Gerät beschädigt werden.

- ▶ Stellen Sie sicher, dass der Filter korrekt eingesetzt ist.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass keine Öffnungen verstopft sind.
- ▶ Stellen Sie sicher, dass der Filter intakt und trocken ist.

### Leistungsstufen

Das Gerät verfügt über drei Leistungsstufen. Nutzen Sie je nach Verschmutzungsgrad die passende Stufe.

- Automatik-Modus: Nutzen Sie den Automatik-Modus, wenn die Leistung je nach Verschmutzungsgrad automatisch angepasst werden soll.
- Eco-Modus: Nutzen Sie den Eco-Modus, um leichte Verschmutzungen zu entfernen. Das Gerät verbraucht weniger Energie und die Betriebszeit des Akkus verlängert sich.
- Power-Modus: Nutzen Sie den Power-Modus, wenn eine stärkere Saugkraft benötigt wird. Das Gerät läuft mit höchster Leistung.

## Sicherungsleine

Das Gerät kann mit einer Sicherungsleine ausgestattet werden. Befestigen Sie hierfür die mitgelieferte Sicherungsleine an der Öse (Abb. 1, Nr. 16).

Die Sicherungsleine dient zur Unterstützung während des Saugvorgangs und sichert in Pausen gegen das Umkippen.

Hängen Sie das Gerät nicht dauerhaft ohne Bodenkontakt an der Sicherungsleine auf.

### 4.1.1 Gerät einschalten

1. Nehmen Sie das Gerät aus der Wandstation (Abb. 1, Nr. 14).
2. Stellen Sie sicher, dass die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) und die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) korrekt montiert sind („3.3.2 Handeinheit montieren“ auf Seite 9, „3.3.3 Düsen montieren“ auf Seite 9).
3. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taster (Abb. 1, Nr. 15) des Geräts.

### 4.1.2 Leistungsstufe ändern

1. Schalten Sie das Gerät ein („4.1.1 Gerät einschalten“ auf Seite 15). Das Gerät startet im Automatik-Modus.
2. Drücken Sie den Leistungsstufen-Taster (Abb. 1, Nr. 14), um die nächste Leistungsstufe einzustellen.

## 4.2 Ausschalten

1. Drücken Sie den Ein-/Aus-Taster (Abb. 1, Nr. 15).  
⇒ Das Gerät wird ausgeschaltet. Das Display (Abb. 1, Nr. 1) geht aus.

## 4.3 Aufbewahren und lagern



### VORSICHT

#### Sachschaden!

Durch Hitze kann das Gerät beschädigt werden.

- ▶ Stellen Sie das Gerät nicht direkt neben Wärmequellen ab (z. B. Heizung, Ofen).
- ▶ Vermeiden Sie direkte Sonneneinstrahlung.

### 4.3.1 Gerät aufbewahren

#### HINWEIS

#### Sachschaden!

Durch dauerhaftes Laden kann das Gerät beschädigt werden.

- ▶ Stecken Sie den Netzteiladapter während der Aufbewahrung nicht dauerhaft in die Anschlussbuchse des Geräts.



Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um das Gerät aufzubewahren.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Hängen Sie das Gerät in die dafür vorgesehene Wandstation (Abb. 1, Nr. 13).

#### 4.3.2 Gerät lagern

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um das Gerät für die längere Lagerung vorzubereiten.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 17).
3. Reinigen Sie den Vormotorfilter („5.2 Vormotorfilter reinigen“ auf Seite 18).
4. Reinigen Sie den Ausblasfilter („5.3 Ausblasfilter reinigen“ auf Seite 19).

#### 4.4 Transportieren und demontieren

Für einen einfachen Transport können Sie das Saugrohr von der Handeinheit und der verwendeten Düse trennen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).

2. Drücken Sie die Arretierung am oberen Ende des Saugrohrs (Abb. 1, Nr. 8), um die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Handeinheit aus dem Saugrohr.
4. Drücken Sie die Arretierung an der Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1), um die Bodendüse vom unteren Ende des Saugrohrs zu trennen.
5. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.

## 5 Reinigen und warten



### WARNUNG

#### Stromschlaggefahr!

Durch Feuchtigkeit und Nässe im Gerät kann es zum Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Fassen Sie Gerät und Netzteil nicht mit nassen Händen an.
- ▶ Tauchen Sie Gerät und Netzteil nicht in Flüssigkeiten.
- ▶ Schützen Sie Gerät und Zubehör vor Nässe.



## VORSICHT

### Verletzungsgefahr!

Durch ungewolltes Einschalten des Geräts kann es zu Verletzungen kommen.

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Reinigung und Wartung aus.
- ▶ Sichern Sie das Gerät vor der Reinigung und Wartung gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten.

## 5.1 Staubbeutel wechseln

### HINWEIS

#### Sachschaden!

Der Staubbeutel kann nur eine begrenzte Menge an Schmutz aufnehmen. Das Gerät kann durch Staub beschädigt werden.

- ▶ Wechseln Sie den Staubbeutel regelmäßig, spätestens, wenn die Saugleistung spürbar nachlässt, Staub nach dem Abschalten aus dem Gerät fällt oder ein „MAX“ auf der Multifunktionsanzeige angezeigt wird.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Drücken Sie die obere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Handeinheit aus dem Saugrohr.
4. Drücken Sie den Entriegelungstaster am Deckel (Abb. 1, Nr. 2) und drehen Sie den Deckel gegen den Uhrzeigersinn, um den Deckel zu öffnen (Abb. 2A „Cleaning“, S. 123).
5. Entnehmen Sie den Staubbeutel (Abb. 1, Nr. 3) aus der Handeinheit (Abb. 2B).
6. Setzen Sie den neuen Staubbeutel in die Handeinheit ein. Achten Sie hierbei darauf, dass der „Recycled“-Schriftzug auf der Halteplatte des Staubbeutels oben liegt und lesbar ist.
7. Drehen Sie den Deckel im Uhrzeigersinn bis er hör- und spürbar einrastet.
8. Kontrollieren Sie, ob der Staubbeutel richtig sitzt.

## 5.2 Vormotorfilter reinigen

### HINWEIS

#### Verlust der Saugleistung!

Durch den Gebrauch kann der Vormotorfilter verstopfen. Die Saugleistung lässt nach.

- ▶ Reinigen Sie den Vormotorfilter regelmäßig, spätestens jedoch, wenn die Saugleistung spürbar nachlässt.
- ▶ Tauschen Sie den Vormotorfilter bei Bedarf aus, um die maximale Saugleistung beizubehalten.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 17).
3. Lassen Sie den Staubbeutel (Abb. 1, Nr. 3) abgebaut.
4. Entnehmen Sie den Vormotorfilter (Abb. 1, Nr. 5), der sich hinter dem Staubbeutel befindet (Abb. 2B „Cleaning“, S. 123).
5. Klopfen Sie den Vormotorfilter über dem Mülleimer aus und spülen Sie den Filter mit klarem Wasser ab.
6. Lassen Sie den Vormotorfilter an der Luft oder auf einer Heizung vollständig trocknen. Auf einer Hei-

zung dauert das Trocknen mindestens 24 Stunden. Das Trocknen an der Luft kann bis zu 72 Stunden dauern. Verwenden Sie in diesem Zeitraum bei Bedarf einen Ersatzfilter, den Sie im Internet oder über unseren Service bestellen können („6 Ersatzteile und Zubehör“ auf Seite 21).

7. Setzen Sie den Vormotorfilter wieder in die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) ein.
8. Setzen Sie den Staubbeutel in die Handeinheit ein.
9. Drehen Sie den Deckel gegen den Uhrzeigersinn bis er hör- und spürbar einrastet.
10. Kontrollieren Sie, ob der Staubbeutel richtig sitzt.

## 5.3 Ausblasfilter reinigen

### HINWEIS

#### Sachschaden!

Durch Wasser und starke Verschmutzung kann der Ausblasfilter beschädigt werden.

- ▶ Reinigen Sie den Ausblasfilter ausschließlich trocken durch Ausklopfen und vorsichtiges Bürsten.
- ▶ Reinigen Sie den Filter regelmäßig, spätestens jedoch, wenn die Saugleistung spürbar nachlässt.

1. Entnehmen Sie die Abdeckung (Abb. 1, Nr. 12) des Ausblasfilters (Abb. 3A „Cleaning“, S. 123).
2. Drehen Sie den Ausblasfilter (Abb. 1, Nr. 11) gegen den Uhrzeigersinn, um diesen zu entriegeln (Abb. 3B).
3. Entnehmen Sie den Ausblasfilter.
4. Klopfen Sie den Ausblasfilter aus.
5. Bürsten Sie den Ausblasfilter vorsichtig mit einer weichen Bürste aus (z. B. mit der Bürste der im Lieferumfang enthaltenen Polster- und Möbeldüse (Abb. 1, Nr. 21).
6. Setzen Sie den Ausblasfilter wieder in das Gerät ein. Drehen Sie dafür den Ausblasfilter im Uhrzeigersinn, bis er hörbar einrastet.

## 5.4 Bürstwalze reinigen

### HINWEIS

#### Sachschaden!

Verschmutzungen können das Drehen der Bürstwalze beeinträchtigen.

- ▶ Reinigen Sie die Bürstwalze regelmäßig.

---

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um die Bürstwalze zu reinigen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Drücken Sie die untere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Bodendüse (Abb. 1, Nr. 1) zu entriegeln.
3. Ziehen Sie die Bodendüse vom Saugrohr ab.
4. Lösen Sie die Arretierung der Bürste. Wenn sich die Arretierung nicht lösen lässt, nehmen Sie eine Münze zur Hilfe (Abb. 5A „Cleaning“, S. 123).
5. Entnehmen Sie die Bürstwalze (Abb. 5B).
6. Befreien Sie die Bürstwalze von Verschmutzungen. Wenn sich der Schmutz nicht entfernen lässt, verwenden Sie eine Pinzette, eine Schere oder das Reinigungstool (Abb. 1, Nr. 17).

7. Setzen Sie die gereinigte Bürstwalze in die Bodendüse ein.
8. Schließen Sie die Arretierung.
9. Stecken Sie die Bodendüse auf das untere Ende des Saugrohrs.

## 5.5 Akku ersetzen



### VORSICHT

#### Gesundheitsschäden!

Bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung und Überalterung kann der Akku säurehaltige Flüssigkeit verlieren.

- ▶ Benutzen Sie Schutzhandschuhe zur Reinigung und Entsorgung und vermeiden Sie Hautkontakt zur Akkuflüssigkeit.
- ▶ Spülen Sie kontaktierte Körperteile mit Wasser ab.
- ▶ Suchen Sie bei Folgeerscheinungen einen Arzt auf.



### VORSICHT

#### Kurzschlussgefahr des Akkus!

- ▶ Berühren Sie niemals beide Pole gleichzeitig mit elektrisch leitenden Gegenständen.
- ▶ Tauchen Sie den Akku nicht in Flüssigkeiten.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um den Akku zu ersetzen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Drücken Sie den Entriegelungstaster des Akkus (Abb. 1, Nr. 7), um das Akkufach zu entriegeln (Abb. 4A „Cleaning“, S. 123)
3. Entnehmen Sie den Akku aus dem Akkufach (Abb. 4B).
4. Setzen Sie den neuen Akku („6 Ersatzteile und Zubehör“ auf Seite 21) in das Akkufach ein.
5. Schließen Sie das Akkufach.
6. Kontrollieren Sie den Akku auf korrekten Sitz.

## 5.6 Staubsensoren reinigen

### HINWEIS

#### Verringerung der Laufzeit!

Durch den Gebrauch können die Staubsensoren stark verschmutzen. Im Automatik-Modus saugt das Gerät dann unabhängig vom Verschmutzungsgrad immer mit maximaler Leistung. Die Laufzeit des Geräts verringert sich.

- ▶ Reinigen Sie die Staubsensoren regelmäßig, spätestens wenn Sie bemerken, dass die Saugleistung im Automatik-Modus nicht auf den Verschmutzungsgrad angepasst wird.

Die Staubsensoren befinden sich im Saugkanal des Deckels (Abb. 1, Nr. 2.1). Sie dienen der automatischen Leistungsanpassung im Automatik-Modus.

Befolgen Sie die aufgeführten Handlungsschritte, um die Staubsensoren zu reinigen.

1. Stellen Sie sicher, dass das Gerät ausgeschaltet ist („4.2 Ausschalten“ auf Seite 15).
2. Drücken Sie die obere Arretierung am Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8), um die Handeinheit (Abb. 1, Nr. 10) zu entriegeln.

3. Ziehen Sie die Handeinheit aus dem Saugrohr (Abb. 1, Nr. 8).
4. Verwenden Sie ein fusselfreies Tuch, um Staubrückstände von den Staubsensoren zu entfernen. Führen Sie das Tuch über den Deckel (Abb. 1, Nr. 2) in den Saugkanal bis zu den Staubsensoren (Abb. 1, Nr. 2.1) ein und reinigen Sie die Staubsensoren.
5. Entnehmen Sie das Tuch aus dem Saugkanal.
6. Stecken Sie die Handeinheit auf das obere Ende des Saugrohrs.

## 6 Ersatzteile und Zubehör

Ersatzteile und Zubehör für den Akku-Staubsauger hoogo BS5 können Sie im Internet unter [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world) oder über unseren Service („International Services“ auf Seite 1) bestellen.

Zubehör/Ersatzteil	Bestellnummer
Motorschutzfilter	BS501045
Ausblasfilter	BS501040
Batterie 28,8 V	BS501065
Netzteil	BS501075
Bürstenrolle (universal)	SC402010
Bürstenrolle (Hartböden/empfindliche Böden)	SC402011
Staubbeutelset (10+2)	BS501097

## 7 Störungen beheben

 **WARNUNG**

**Stromschlaggefahr!**

Durch Feuchtigkeit und Nässe im Gerät kann es zum Kontakt mit gefährlichen Spannungen kommen.

- ▶ Fassen Sie Gerät und Netzteil nicht mit nassen Händen an.
- ▶ Tauchen Sie Gerät und Netzteil nicht in Flüssigkeiten.
- ▶ Schützen Sie Gerät und Zubehör vor Nässe.

 **VORSICHT**

**Verletzungsgefahr!**

Durch ungewolltes Einschalten des Geräts kann es zu Verletzungen kommen.

- ▶ Schalten Sie das Gerät vor der Störungsbeseitigung aus.
- ▶ Sichern Sie das Gerät vor der Störungsbeseitigung gegen unbeabsichtigtes Wiedereinschalten.

Das Gerät darf nur benutzt werden, wenn es einwandfrei in Ordnung ist. Ist das Gerät oder ein Teil davon defekt, muss es außer Betrieb genommen und fachgerecht repariert oder entsorgt werden.

Versuchen Sie einfache Störungen selbst zu beseitigen. Beachten Sie dabei die einschlägigen Sicherheitsbestimmungen in den Betriebsanleitungen.

Lässt sich die Störung nicht beseitigen, nehmen Sie das Gerät außer Betrieb und informieren Sie für die Störungsbeseitigung qualifiziertes Personal des Herstellers („International Services“ auf Seite 1).

Die nachfolgende Tabelle stellt eine Übersicht der wesentlichen Störungen, deren möglichen Ursachen und Abhilfemaßnahmen dar.

Problem	mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht einschalten.	Der Akku ist vollständig entleert.	Schalten Sie das Gerät aus und laden Sie den Akku („3.3.4 Akku laden“ auf Seite 11).
Die Bürstwalze dreht sich langsam und/oder unregelmäßig.	Die Bürstwalze ist verschmutzt.	Reinigen Sie die Bürstwalze („5.4 Bürstwalze reinigen“ auf Seite 19).

## Störungen beheben

Problem	mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät lässt sich nicht laden. Die Multifunktionsanzeige leuchtet nicht. ODER Auf der Multifunktionsanzeige das Symbol „EA“ angezeigt.	Das Netzteil ist nicht richtig eingesteckt.	Prüfen Sie, ob der Netzteilstecker und der Netzteiladapter richtig in ihren Anschlussbuchsen sitzen.
	Der Akku ist nicht richtig in das Gerät eingesetzt.	Trennen Sie das Netzteil und prüfen Sie, ob der Akku richtig im Gerät sitzt. Schließen Sie das Netzteil wieder an.
Beim Saugen entsteht Geruch und/oder Staub tritt aus dem Gerät aus.	Der Staubbeutel oder Teile des Zubehörs, die für die Filterreinigung oder den Zubehörwechsel demonstrieren wurden, wurden nicht wieder korrekt eingebaut oder geschlossen.	Kontrollieren Sie alle Teile auf festen Sitz und Halt.

Problem	mögliche Ursache	Lösung
Das Gerät nimmt nur wenig Schmutz auf.	Der Staubbeutel ist voll.	Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 17).
		Reinigen Sie den Filter („5.2 Vormotorfilter reinigen“ auf Seite 18).
	Die verwendete Düse ist dem Untergrund nicht angemessen.	Verwenden Sie die passende Düse für Ihren Untergrund („3.3.3 Düsen montieren“ auf Seite 9).
Auf der Multifunktionsanzeige wird das Symbol „Warnung: kein Staubbeutel“ (Abb. 1, Nr. 6.1) angezeigt.	Der Staubbeutel wurde nicht oder nicht korrekt eingebaut.	Setzen Sie einen Staubbeutel ein oder kontrollieren Sie, ob der Staubbeutel richtig im Gerät sitzt.



Problem	mögliche Ursache	Lösung
Auf der Multifunktionsanzeige wird das Symbol „Warnung: Staubbeutel voll“ (Abb. 1, Nr. 6.2) angezeigt.	Der Staubbeutel ist voll.	Wechseln Sie den Staubbeutel („5.1 Staubbeutel wechseln“ auf Seite 17).
Auf der Multifunktionsanzeige blinkt das Symbol „Warnung: Düse blockiert“ (Abb. 1, Nr. 6.3).	Die Bürstenwalze ist blockiert.	Überprüfen Sie die Bodendüse auf Blockaden. Reinigen Sie die Bürstwalze („5.4 Bürstwalze reinigen“ auf Seite 19).

## 8 Entsorgen



### VORSICHT

#### Gesundheitsschäden!

Bei nicht bestimmungsgemäßer Verwendung und Überalterung kann der Akku säurehaltige Flüssigkeit verlieren.

- ▶ Benutzen Sie Schutzhandschuhe zur Reinigung und Entsorgung und vermeiden Sie Hautkontakt zur Akkuflüssigkeit.
- ▶ Spülen Sie kontaktierte Körperteile mit Wasser ab.
- ▶ Suchen Sie bei Folgeerscheinungen einen Arzt auf.

### HINWEIS

#### Umweltgefahr!

Der Akku darf nicht im Hausmüll entsorgt werden.

- ▶ Entsorgen Sie den Akku nach dem Ausbau bei dafür vorgesehenen regionalen Sammelstellen.

Dieses Gerät ist entsprechend der europäischen Richtlinie 2012/19/EU über Elektro- und Elektronikaltgeräte (waste electrical and electronic equipment - WEEE) gekennzeichnet.

Die Richtlinie gibt den Rahmen für eine EU-weit gültige Rücknahme und Verwertung der Altgeräte vor.

Dieses Gerät wurde aus recycelbaren oder wiederverwendbaren Werkstoffen hergestellt. Die Entsorgung muss gemäß den örtlichen Bestimmungen zur Abfallbeseitigung erfolgen. Machen Sie das Gerät vor der Verschrottung unbrauchbar, indem Sie das Netzkabel abschneiden. Nutzen Sie die offiziellen, eingerichteten Sammel- und Rücknahmestellen zur unentgeltlichen Abgabe und Verwertung der Elektro- und Elektronikgeräte bei Kommune, Händler oder Mytek.

Weitere Informationen zu Behandlung, Verwertung und Wiederverwendung von Elektrogeräten können Sie bei der örtlichen Abfallbeseitigungsgesellschaft, dem nächsten Wertstoffhof oder bei Ihrem Händler erfragen, bei dem das Gerät gekauft wurde.

Die Verpackung schützt das Gerät vor Transportschäden. Die Verpackungsmaterialien sind nach umweltverträglichen und entsorgungstechnischen Gesichtspunkten ausgewählt und deshalb recycelbar.



Entsorgen Sie diese auch umweltgerecht und sortenrein in den bereitgestellten Sammelsystemen.

## 9 Garantie

### HINWEIS

Wenden Sie sich bei Problemen mit dem hoogo BS5 bitte telefonisch an das Service-Center („International Services“ auf Seite 1).

Unsere Produkte unterliegen einer strengen Qualitätskontrolle. Sollte der hoogo BS5 trotzdem nicht einwandfrei funktionieren, bedauern wir dies sehr und bitten Sie, sich an die aufgeführte Serviceadresse zu wenden. Gern stehen wir, Mytek GmbH Sinninger Straße 44, 48282 Emsdetten, Ihnen auch telefonisch über die Service-Hotline zur Verfügung. Für die Geltendmachung von Garantieansprüchen gilt – ohne, dass dadurch Ihre gesetzlichen Rechte eingeschränkt werden – Folgendes:

1. Garantieansprüche können Sie nur innerhalb eines Zeitraumes von max. 2 Jahren, gerechnet ab Kaufdatum, erheben. Unsere Garantieleistung ist auf die Behebung von Material- und Fabrikationsfehlern bzw. den Austausch des Gerätes beschränkt. Unsere Garantieleistung ist für Sie kostenlos.

Die Geltendmachung von Garantieansprüchen nach Ablauf des Garantiezeitraumes ist ausgeschlossen, es sei denn, die Garantieansprüche werden innerhalb einer Frist von 2 Wochen nach Ablauf des Garantiezeitraumes erhoben. Garantieansprüche müssen jeweils nach Kenntniserlangung unverzüglich erhoben werden.

2. Ein defektes Gerät übersenden Sie bitte unter Beifügung der Garantiekarte und des Kassensbons portofrei an die Serviceadresse. Wenn der Defekt im Rahmen unserer Garantieleistung liegt, erhalten Sie ein repariertes oder neues Gerät zurück. Mit Reparatur oder Austausch des Gerätes beginnt kein neuer Garantiezeitraum. Maßgeblich bleibt der Garantiezeitraum von 2 Jahren ab Kaufdatum. Dies gilt auch bei Einsatz eines Vor-Ort-Services.
3. Die Garantieansprüche beziehen sich auf Geräte, die in Deutschland gekauft und betrieben werden. Informationen über den Geltungsbereich der Garantieansprüche in einem anderen Land der EU/ der EFTA erfragen Sie bitte bei der länderspezifischen Service-Hotline. Bei Verbringung in Länder außerhalb der EU/ der EFTA gelten die Garantieansprüche nicht.

Bitte beachten Sie, dass unsere Garantie bei missbräuchlicher oder unsachgemäßer Behandlung, bei Nichtbeachtung der für das Gerät geltenden

Sicherheitsvorkehrungen, bei Gewaltanwendungen oder bei Eingriffen, die nicht von der von uns autorisierten Serviceadresse vorgenommen wurden, erlischt. Vom Garantieumfang nicht (oder nicht mehr) erfasste Defekte am Gerät oder Schäden, durch die die Garantie erloschen ist, beheben wir gegen Kostenerstattung. **Wenden Sie sich dafür bitte an unser Service-Center. Die Rücksendung des Geräts an unsere Serviceadresse ist nur notwendig, wenn die Service-Hotline nicht zur Problemlösung beitragen konnte.**

## 9.1 Gewährleistung

Als Gewährleistungsmindeststandard gilt, soweit Sie das Gerät als Verbraucher innerhalb der Europäischen Union erworben haben, die jeweilige Umsetzung der EU-Richtlinie 2011/83/EU in nationales Recht.

In Nicht-EU-Ländern gelten die im jeweiligen Land gültigen Mindestansprüche der Gewährleistung. Ausgenommen sind Batterien und Akkus, die infolge normalen Verschleißes oder unsachgemäßer Handhabung Defekte aufweisen bzw. deren Laufzeit sich verkürzt hat.

Technische und gestalterische Änderungen im Zuge stetiger Produktverbesserungen vorbehalten.

© Mytek GmbH

## Key

Item	hoogo BS5 and accessories
1	Floor nozzle with LED
2	Lid (dust bag compartment)
2.1	Dust sensors in the vacuum channel (not visible)
3	Dust bag with retaining plate
4	Pre-motor filter mesh
5	Pre-motor filter
6	Multi-functional display
6.1	Warning: No dust bag
6.2	Warning: Dust bag full
6.3	Warning: Nozzle blocked
6.4	Charging process
6.5	Rechargeable battery percentage display
6.6	Power setting display
7	Rechargeable battery
8	Suction tube
9	Hand grip
10	Manual control unit
11	Exhaust filter
12	Exhaust filter cover
13	Wall station with charging cradle
14	Power setting push button
15	On/off button
16	Safety rope eyelet
17	Cleaning tool
18	Mains adapter
19	Electrical upholstery and mite nozzle
20	Combined upholstery and furniture nozzle
21	Crevice nozzle
22	Special brush for hard floors

27

## Technical data

Characteristics	Values
Brand	hoogo
Type	BS5
Article number	BS501
Mains adapter input voltage	100-240 VAC 50/60 Hz 0.5A
Mains adapter output voltage	35 VDC 0.5 A 17.5 W
Mains adapter protection class	II
Voltage/charging the lithium-ion battery	28.8 V/3,000 mAh
Charging time	approx. 5 hours (80 %) approx. 6 hours (100 %)
High-performance digital motor	400 W
Suction power regulation	Eco - Power - Automatic
Running time	Eco: approx. 60 min. Power: approx. 12 min.
Dust bag volume	approx. 1000 ml

Only for use with mains adapter: CZH015350050EUWA

## Table of Contents

<b>1</b>	<b>General .....</b>	<b>29</b>
<b>2</b>	<b>Safety notices.....</b>	<b>30</b>
<b>3</b>	<b>Prepare use.....</b>	<b>31</b>
<b>4</b>	<b>Operation .....</b>	<b>37</b>
<b>5</b>	<b>Cleaning and maintenance .....</b>	<b>40</b>
<b>6</b>	<b>Spare parts and accessories .....</b>	<b>44</b>
<b>7</b>	<b>Rectification of faults.....</b>	<b>45</b>
<b>8</b>	<b>Disposal .....</b>	<b>47</b>
<b>9</b>	<b>Warranty.....</b>	<b>48</b>

## Many thanks

Dear customer,

thank you for deciding to purchase a hoogo product. We hope that you enjoy using the appliance and would like to say thank you for purchasing it.

You can find further information about your product in these operating instructions and on our website [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world).

You can contact our service team using the contact details provided on page 1.

## 1 General

These instructions for use contain important information for your safety as well as on the use of the appliance.

- Read the instructions for use in-full and attentively prior to initial use. Failure to observe the instructions for use may result in injury to persons or damages to property as well as loss of warranty.
- Store these instructions for use at an easily accessible location in the vicinity of the appliance.
- Always provide third parties these instructions for use together with the appliance.

### 1.1 Target group

- This appliance and its accessories may only be operated by children above 8 years of age and persons with reduced physical, sensory or mental abilities as well as also in-general in case of lacking experience and/or knowledge if they are previously instructed by experienced adults regarding potential danger and safe use or are supervised during use.
- All use and work on and with the appliance as well as playing within its proximity is prohibited for children under 8 years of age.

### 1.2 Intended use

The battery-operated vacuum cleaner hoogo BS5 is exclusively intended for dust removal in domestic surroundings. The battery-operated vacuum cleaner hoogo BS5 (in the following also referred to as the appliance) may only be used with the Mytek accessories belonging to it.

Use the appliance exclusively in the household for vacuum cleaning even, dry, normally soiled hard floors, short pile carpets or sets which withstand the burdens of the rotating brush without damages. Dependent on the brush attachment selected, the appliance can also be used to vacuum furniture. All further use is deemed as not intended and is prohibited. The appliance is not suitable for the removal of dangerous dust or liquid.

The appliance and its accessories do not have any moisture protection. Only use it in dry indoor rooms.

### 1.3 Predictable misuse

All different use or use above and beyond the intended use is deemed as unintended use.

The manufacturer is not liable for damages resulting from this. In case of alterations or incorrect assembly, installation, commissioning, operation, servicing or repairs, the manufacturer assumes no liability.

Exclusively original parts from the manufacturer are permissible as spare parts and accessories. Spare parts and accessories not delivered by the manufacturer are not tested for operation and may influence operational safety. The manufacturer assumes no liability for damages arising from the use of non-permissible spare parts and accessories.

Reasonably predictable misuse includes in particular:

- Operation without a dust bag
- Operation with an incorrectly positioned dust bag
- Outdoor use and/or use in the rain
- Operation with incorrect operation: Vacuuming unwanted items off humans and animals. In particular, fur, hair, fingers and other parts of the body
- Operation with a floor nozzle above head height
- Operation without a brush roller
- Operation with an open cover
- Operation without a filter
- Suction of construction dust

## 2 Safety notices

### 2.1 Basic safety measures

If you abuse the following basic safety measures, this may result in severe injury to persons or damages to property!

- The product:
  - Use exclusively in accordance with the intended purpose
  - Never commission despite recognisable damages
  - Never make technical alterations
  - Never operate when incompletely assembled
  - Never operate without the required covers
- The safety measures are the prerequisite for safe, disturbance-free operation and for the achievement of the specified product properties.

### 2.2 Structuring warning notices

Safety notices protect against injury to persons or damages to property. The measures described for danger avoidance must be adhered to.



#### WARNING

Marks an exceptionally high danger situation. If this notice is not observed, severe, irreversible or lethal injuries may be incurred.



#### CAUTION

Marks a danger situation. If this notice is not observed, minor or moderate injuries may be incurred.

#### NOTICE

Marks risk of danger for property. If this notice is not observed, damage to property may be incurred.

### 2.3 General safety notices



#### WARNING

##### **Danger of explosion, bursting!**

Appliance and rechargeable battery are heat-sensitive.

- ▶ Neither subject the appliance and rechargeable battery to fire nor to temperatures exceeding 45 °C.



#### WARNING

##### **Danger of suffocation, choking!**

It is possible that packaging material and small parts can be inhaled, swallowed or misused for playing with.

- ▶ Secure packaging and small parts against use.

## 3 Prepare use

Follow the notices listed to prepare the appliance for operation.

- Check the network adapter cable for possible damages prior to operation.



- Never use a network adapter with a damaged plug or cable.
- Only connect the network adapter to sockets which use the electrical voltage defined on the network adapter.
- In case of incorrect treatment of rechargeable batteries, danger of injury exists.
- Only use the charger provided to charge the rechargeable battery pack.

### 3.1 Unpacking

The packaging protects the vacuum cleaner against transport damages. Keep the packaging for transport purposes. Disposal notices are provided at the end of the instructions.

Follow the action steps listed to unpack the appliance.

1. Unpack the appliance and its accessory components.
  2. Check the completeness and intactness of the unpacked contents.
- ⇒ In case of transport damages or missing parts, turn to your dealer without delay.

### 3.2 Become acquainted with the displays

The appliance has a multi-functional display (Fig. 1, no. 6) on the manual control unit with the following functions and displays:

#### Battery display

The multi-functional display shows the appliance charge status. The current charge status is displayed during operation with a percentage figure (Fig. 1, no. 6.5).

The icon "Charging process" (Fig. 1, no. 6.4) vibrates during the charging process.

#### Power setting display

The multi-functional display shows the power setting set (Fig. 1, no. 6.6). Use the power setting push button (Fig. 1, no. 14) to set the power level.

- The green icon "ECO" is displayed in eco mode.
- The white icon "AUTO" is displayed in automatic mode.
- The blue icon "MAX" is displayed in power mode.

#### Cleaning and error display

The multi-functional display shows the current appliance status.

- Cleaning display: the icon "Warning: dust bag full" (Fig. 1, no. 6.2) is displayed when the dust bag is full.

- Error display: the icon “Warning: no dust bag” (Fig. 1, no. 6.1) is displayed if there is no dust bag in the appliance.
- Error display: the icon “Warning: nozzle blocked” (Fig. 1, no. 6.3) flashes if the brush roller is blocked.
- Error display: the icon “EA” is displayed if an error is incurred during the charging process.

### 3.3 Assembly

#### 3.3.1 Wall station installation

1. The wall station must be mounted at a height at which the appliance floats freely and does not rest on the floor nozzle. Hold the wall bracket (Fig. 1, no. 13) against the wall at the appropriate height for installation. Mark four holes at the attachment points.
2. Drill four holes ( $\varnothing$  approx. 8 mm) at the locations marked and insert the four dowels provided into the drill holes.
3. Attach the wall station using the four screws provided.
4. Hang the charging cradle in the wall bracket.
5. Insert the mains adapter plug provided (Fig. 1, no. 18) into the wall station connector socket.
6. Connect the mains adapter to the wall socket.

7. Check whether the wall station stays in place correctly.

#### 3.3.2 Assembling the manual control unit

Before you assemble one of the nozzles, you must assemble the manual control unit.

1. Insert the manual control unit (Fig. 1, no. 10) into the upper end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) until the adapter engages audibly and noticeably.

#### 3.3.3 Assembling the nozzles



#### CAUTION

##### **Danger of injury!**

Unintended activation of the appliance may result in injury.

- ▶ Switch the appliance off before assembling the nozzles.
- ▶ Secure the appliance against unintended activation before assembling the nozzles.

**NOTICE****Property damages!**

Incorrect use of the nozzles may result in damaging your flooring.

- ▶ Before vacuuming, inform yourself regarding the requirements of your flooring. Observe the recommendations made by the flooring manufacturers.

**Assembling the floor nozzle**

1. Insert the floor nozzle with LED (Fig. 1, no. 1) onto the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) until it engages audibly and noticeably.

**Exchanging the floor nozzle brush roller**

The scope of delivery includes a special brush for hard/sensitive floors. The special brush can be inserted into the floor nozzle.

Follow the action steps listed to replace the brush roller.

1. Press the lower locking mechanism on the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the floor nozzle (Fig. 1, no. 1).
2. Pull the floor nozzle off the suction tube.
3. Release the brush locking mechanism on the side of the floor nozzle. If the locking mechanism cannot

be released, use a coin as a help (Fig. 5A "Cleaning", p. 123).

4. Remove the inserted brush roller (Fig. 5B).
5. Insert the special brush (Fig. 1, no. 22).
6. Close the locking mechanism.
7. Insert the floor nozzle onto the lower end of the suction tube.

**Assembling a further nozzle**

You can extend the functional scope of your appliance by exchanging the floor nozzle.

In addition to the floor nozzle, an electrical upholstery and mite brush, a crevice nozzle and a combined upholstery and furniture nozzle belong to the scope of delivery of your appliance.

- Electrical upholstery and mite brush (Fig. 1, no. 19): Use the electrical upholstery and mite nozzle to brush out fibres and mites and to ease cleaning upholstery and furniture.
- Crevice nozzle (Fig. 1, no. 21): Use the crevice nozzle to vacuum dust out of locations which are difficult to access.
- Combined upholstery and furniture nozzle (Fig. 1, no. 20): Use the upholstery and furniture nozzle to remove dust from items with sensitive surfaces.

Follow the action steps listed to assemble a different nozzle.

1. Press the lower locking mechanism on the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the floor nozzle (Fig. 1, no. 1).
2. Pull the floor nozzle off the suction tube.
3. Insert the desired nozzle onto the end of the suction tube until it engages audibly and noticeably.

The crevice nozzle and the combined upholstery and furniture nozzle can alternatively be connected directly to the manual control unit.

### 3.3.4 Charging the rechargeable battery



#### WARNING

##### **Danger of electric shock!**

In case of non-intended use or damages, short-circuits and contact with dangerous voltages may occur.

- ▶ Test the appliance and accessories for damages, in particular the mains adapter, before all work on or with the product.
- ▶ Only operate the appliance and its accessories in a perfect state.



#### CAUTION

##### **Danger of short-circuit of the rechargeable battery!**

- ▶ Never contact both poles simultaneously with electrically conducting items.
- ▶ Do not immerse the rechargeable battery in liquid.

#### NOTICE

##### **Property damages and loss of warranty!**

The product is only approved for use with the mains adapter provided.

- ▶ Only use the mains adapter provided.

#### NOTICE

##### **Property damages!**

The mains adapter and cable are prone to damages.

- ▶ Only unplug the mains adapter from the connector casing and never at the cable from the wall socket.
- ▶ Neither bend, clamp nor drive over the mains adapter cable.

**NOTICE****Danger of stumbling!**

- ▶ Lay the mains adapter cable safely, avoiding sharp edges and bends.

The appliance is charged with electrical current. Here, the basic danger of an electric shock exists. Therefore, pay attention to the following:

- Check the appliance and mains adapter for damages before use. Never use a faulty appliance or an appliance with a faulty mains adapter.
- Only connect the mains adapter to wall sockets with electrical current equivalent to that defined on the name plate of the appliance.

Charge the rechargeable battery completely prior to initial use. It is best to charge the rechargeable battery before each use, above-all if not used for a longer period. This increases the working life of the rechargeable battery and enables long cleaning cycles.

**Charging the rechargeable battery**

A second rechargeable battery can be inserted into the left-hand side wall station compartment with a charging cradle (Fig. 1, no. 13). If the appliance with the rechargeable battery (Fig. 1, no. 7) and the replacement

rechargeable battery are in the charging cradle, firstly the rechargeable battery in the appliance and then the replacement rechargeable battery is charged. When charging the replacement rechargeable battery, the charging cradle lamp vibrates. You can order on the replacement rechargeable battery on the Internet or via our Service department („6 Spare parts and accessories“ on page 44). Follow the action steps listed to charge the rechargeable battery.

1. Insert the mains adapter plug provided (Fig. 1, no. 18) into the wall station connector socket or directly into the rechargeable battery.
2. Connect the mains adapter to the wall socket.
  - ⇒ The icon “Charging process” (Fig. 1, no. 6.4) vibrates during the charging process.
3. Wait until the display stops vibrating.
  - ⇒ Then, the rechargeable battery is fully charged. After the appliance is switched on („4.1.1 Switching the appliance on“ on page 39) battery status 100 % is displayed.
4. Unplug the mains adapter from the wall socket.
5. Unplug the mains adapter plug from the wall station connector socket or the rechargeable battery.

## 4 Operation



### WARNING

#### **Danger of electric shock!**

Damp and moisture in the appliance may cause contact with dangerous voltage.

- ▶ Neither touch the appliance nor the mains adapter with wet hands.
- ▶ Neither immerse the appliance nor the mains adapter in liquid.
- ▶ Protect the appliance and accessories against moisture.



### CAUTION

#### **Danger of injury!**

If you drop the appliance or it falls over accidentally, injuries may be incurred.

- ▶ Do not drop the appliance when in use.
- ▶ When not in use, secure the appliance against falling over.

## 4.1 Vacuum cleaning



### WARNING

#### **Danger of injury!**

The use of a damaged appliance may result in injury.

- ▶ Test the appliance prior to each use.
- ▶ Do not use any damaged appliances.



### CAUTION

#### **Danger of injury!**

The installed brush roller rotates at a high speed and can cause injuries.

- ▶ Do not position yourself beneath the brush roller with any parts of your body.

**CAUTION****Glare!**

The LEDs on the floor nozzle cannot be exchanged and illuminate the working area.

- ▶ Do not stare directly into the LEDs.

**NOTICE****Property damages!**

The brush roller can suck in items, damage them or wrap them around itself, resulting in blocking and overheating the motor.

- ▶ Do not vacuum in the vicinity of cables and leads.
- ▶ Do not vacuum any shag-pile carpets or loose threads.

**NOTICE****Property damages!**

The appliance may be damaged if a filter is incorrectly inserted or blocked.

- ▶ Ensure that the filter is inserted correctly.
- ▶ Ensure that no openings are blocked.
- ▶ Ensure that the filter is intact and dry.

**Power settings**

The appliance has three power modes. Use the corresponding setting for the degree of soiling.

- Automatic mode: Use automatic mode if the power should be adapted automatically according to the extent of soiling.
- Eco mode: Use eco mode to remove slight soiling. The appliance uses less energy and the rechargeable battery operating time is increased.
- Power mode: Use power mode if more suction power is required. The appliance runs at top performance.

**Safety rope**

The appliance can be equipped with a safety rope. For this, attach the safety rope provided into the eyelet (Fig. 1, no. 16).

The safety rope provides support during the vacuuming process and secures against falling over during breaks.

Do not hang the appliance up using the safety rope in the long-term.

### 4.1.1 Switching the appliance on

1. Remove the appliance from the wall station (Fig. 1, no. 14).
2. Ensure that the manual control unit (Fig. 1, no. 10) and the floor nozzle (Fig. 1, no. 1) are assembled correctly („3.3.2 Assembling the manual control unit“ on page 33, „3.3.3 Assembling the nozzles“ on page 33).
3. Press the appliance on/off button (Fig. 1, no. 15).

### 4.1.2 Change power setting level

1. Switch the appliance on („4.1.1 Switching the appliance on“ on page 39). The appliance starts in automatic mode.
2. Press the power level setting push button (Fig. 1, no. 14) once to select the next power mode.

## 4.2 Deactivation

1. Press the on/off button (Fig. 1, no. 15).
- ⇒ The appliance is deactivated. The display (Fig. 1, no. 1) goes off.

## 4.3 Keeping and storage



### CAUTION

#### Property damages!

The appliance may be damaged by heat.

- ▶ Do not place the appliance directly next to heat sources (e.g. heating or ovens.).
- ▶ Avoid direct insolation.

### 4.3.1 Keeping the appliance

#### NOTICE

#### Property damages!

Constant charging may damage the appliance.

- ▶ Do not insert the mains adapter plug provided into the connector socket on the appliance permanently during storage.

Follow the action steps listed for appliance storage.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 39).
2. Hang the appliance on the intended wall station (Fig. 1, no. 13).



### 4.3.2 Storing the appliance

Follow the action steps listed to prepare the appliance for longer-term storage.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 39).
2. Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag“ on page 41).
3. Clean the pre-motor filter („5.2 Cleaning the pre-motor filter“ on page 41).
4. Clean the exhaust filter („5.3 Cleaning the exhaust filter“ on page 42).

### 4.4 Transport and disassembly

For comfortable transport, you can remove the suction tube from the manual control unit and disconnect the nozzle used.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 39).
2. Press the locking mechanism on the upper end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
3. Pull the manual control unit out of the suction tube.
4. Press the locking mechanism on the floor nozzle (Fig. 1, no. 1) to release the floor nozzle from the lower end of the suction tube.
5. Pull the floor nozzle off the suction tube.

## 5 Cleaning and maintenance



### WARNING

#### Danger of electric shock!

Damp and moisture in the appliance may cause contact with dangerous voltage.

- ▶ Neither touch the appliance nor the mains adapter with wet hands.
- ▶ Neither immerse the appliance nor the mains adapter in liquid.
- ▶ Protect the appliance and accessories against moisture.



### CAUTION

#### Danger of injury!

Unintended activation of the appliance may result in injury.

- ▶ Switch the appliance off before cleaning and maintenance work.
- ▶ Secure the appliance against unintended activation before cleaning and maintenance work.

## 5.1 Replacing the dust bag

### NOTICE

#### Property damages!

The dust bag can only hold a limited quantity of dirt. The appliance can be damaged by dust.

- ▶ Replace the dust bag regularly, at the latest when vacuuming performance worsens notably, dust falls out of the appliance after switching off or a "MAX" is displayed on the multi-functional display.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation" on page 39).
2. Press the upper locking mechanism on the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
3. Pull the manual control unit out of the suction tube.
4. Press the cover release catch (Fig. 1, no. 2) and turn the cover anti-clockwise to open it (Fig. 2A "Cleaning", p. 123).
5. Remove the dust bag (Fig. 1, no. 3) from the manual control unit (Fig. 2B).
6. Insert the new dust bag into the manual control unit. Make sure that the 'Recycled' lettering on the holding plate of the dust bag is at the top and readable.

7. Turn the cover clockwise until it engages audibly and noticeably.
8. Check the correct positioning of the dust bag.

## 5.2 Cleaning the pre-motor filter

### NOTICE

#### Loss of vacuuming performance!

The pre-motor filter may become blocked during use. Vacuuming performance deteriorates.

- ▶ Clean the pre-motor filter regularly, however at the latest when vacuuming performance worsens significantly.
- ▶ If necessary, replace the pre-motor filter in order to retain maximum vacuuming performance.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation" on page 39).
2. Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag" on page 41).
3. Leave the dust bag (Fig. 1, no. 3) dismantled.
4. Remove the pre-motor filter (Fig. 1, no. 5) located behind the dust bag (Fig. 2B "Cleaning", p. 123).
5. Beat the pre-motor filter above the dustbin and rinse the filter using clear water.

6. Let the pre-motor filter dry completely in the fresh air or on a radiator. Drying on a radiator takes at least 24 hours. Drying in the fresh air may take up to 72 hours. If necessary, use a replacement filter during this period, which can be ordered on the Internet or via our service department („6 Spare parts and accessories“ on page 44).
7. Re-insert the pre-motor filter in the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
8. Insert the new dust bag into the manual control unit.
9. Turn the cover clockwise until it engages audibly and noticeably.
10. Check the correct positioning of the dust bag.

## 5.3 Cleaning the exhaust filter

### NOTICE

#### Property damages!

The exhaust filter can be damaged by water and heavy soiling.

- ▶ Only clean the exhaust filter dry by beating and brushing it carefully.
- ▶ Clean the filter regularly, however at the latest when vacuuming performance worsens significantly.

1. Remove the cover (Fig. 1, no. 12) of the exhaust filter (Fig. 3A “Cleaning”, p. 123).
2. Turn the exhaust filter (Fig. 1, no. 11) anti-clockwise to release it (Fig. 3B).
3. Remove the exhaust filter.
4. Beat the exhaust filter empty.
5. Brush the exhaust filter carefully with a soft brush, e.g. the upholstery and furniture nozzle (Fig. 1, no. 21) provided within the scope of delivery.
6. Re-insert the exhaust filter into the appliance. For this, turn the exhaust filter clockwise until it engages audibly.

## 5.4 Cleaning the brush roller

### NOTICE

#### Property damages!

Soiling can influence the rotation of the brush roller.

- ▶ Clean the brush roller regularly.

Follow the action steps listed to clean the brush roller.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 39).
2. Press the lower locking mechanism on the lower end of the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the floor nozzle (Fig. 1, no. 1).

3. Pull the floor nozzle off the suction tube.
4. Release the brush locking mechanism. If the locking mechanism cannot be released, use a coin as a help (Fig. 5A "Cleaning", p. 123).
5. Remove the brush roller (Fig. 5B).
6. Free the brush roller of dirt. If the dirt cannot be removed, use tweezers or a pair of scissors or the cleaning tool (Fig. 1, no. 17).
7. Insert the cleaned brush roller into the floor nozzle.
8. Close the locking mechanism.
9. Insert the floor nozzle onto the lower end of the suction tube.

### 5.5 Replacing the rechargeable battery



#### CAUTION

##### Detrimental to health!

In case of unintended use or overageing, the rechargeable battery may lose acidic liquid.

- ▶ Use protective gloves for cleaning and disposal and avoid skin contact with rechargeable battery liquid.
- ▶ Rinse parts of the body with contact using water.
- ▶ In case of after-effects, consult a physician.



#### CAUTION

##### Danger of short-circuit of the rechargeable battery!

- ▶ Never contact both poles simultaneously with electrically conducting items.
- ▶ Do not immerse the rechargeable battery in liquid.

Follow the action steps listed to replace the rechargeable battery.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation" on page 39).
2. Press the rechargeable battery release catch (Fig. 1, no. 7) to release the rechargeable battery compartment (Fig. 4A "Cleaning", p. 123).
3. Remove the rechargeable battery from the rechargeable battery compartment (Fig. 4B).
4. Insert the new rechargeable battery („6 Spare parts and accessories" on page 44) into the rechargeable battery compartment.
5. Close the rechargeable battery compartment.
6. Check the correct positioning of the rechargeable battery.

## 5.6 Cleaning the dust sensors

### NOTICE

#### Reduction of the running time!

The dust sensors become heavily soiled during use. In automatic mode, the appliance then vacuums with maximum performance, independent of the extent of soiling. The running time of the appliance is reduced.

- ▶ Clean the dust sensors regularly at the latest when you notice that vacuuming performance in automatic mode is not adapted to the extent of soiling.

The dust sensors are located in the suction channel of the lid (Fig. 1, No. 2.1). They serve automatic performance adaptation in automatic mode.

Follow the action steps listed to clean the dust sensors.

1. Ensure that the appliance is switched off („4.2 Deactivation“ on page 39).
2. Press the upper locking mechanism on the suction tube (Fig. 1, no. 8) to release the manual control unit (Fig. 1, no. 10).
3. Pull the manual control unit out of the suction tube.

4. Use a lint-free cloth to remove dust residue from the dust sensors. Insert the cloth over the cover (Fig. 1, no. 2) into the suction channel up to the dust sensors (Fig. 1, no. 2.1) and clean the dust sensors.
5. Remove the cloth from the suction channel.
6. Attach the manual control unit to the upper end of the suction tube.

## 6 Spare parts and accessories

You can order spare parts and accessories for the battery-operated vacuum cleaner hoogo BS5 in the Internet under [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world) or via our service (“International Services“ on page 1).

Accessory/Spare part	Order number
Motor protection filter	BS501045
Exhaust filter	BS501040
Battery 28.8 V	BS501065
Mains adapter	BS501075
Brush roller (universal)	SC402010
Brush roller (hard floors/sensitive floors)	SC402011
Dust bag set (10+2)	BS501097

## 7 Rectification of faults



### WARNING

#### Danger of electric shock!

Damp and moisture in the appliance may cause contact with dangerous voltage.

- ▶ Neither touch the appliance nor the mains adapter with wet hands.
- ▶ Neither immerse the appliance nor the mains adapter in liquid.
- ▶ Protect the appliance and accessories against moisture.



### CAUTION

#### Danger of injury!

Unintended activation of the appliance may result in injury.

- ▶ Switch the appliance off before rectifying faults.
- ▶ Secure the appliance against unintended activation before rectifying faults.

The appliance may only be used if it is fully in order. If the appliance or part of it is faulty, it must be decommissioned and expertly repaired or disposed of.

Try to rectify minor faults yourself. Observe the pertinent safety regulations in the operating instructions here.

If the fault cannot be rectified, decommission the appliance and inform the manufacturer's qualified staff for fault rectification ("International Services" on page 1).

The following table shows an overview of the most important faults as well as their possible causes and rectification measures.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance cannot be switched on.	The rechargeable battery is fully empty.	Switch the appliance off and charge the rechargeable battery („3.3.4 Charging the rechargeable battery" on page 35).
The brush roller rotates slowly and/or unevenly.	The brush roller is soiled.	Clean the brush roller („5.4 Cleaning the brush roller" on page 42).

Problem	Possible cause	Solution
The appliance cannot be charged. The multi-functional display doesn't illuminate. OR The icon "EA" is displayed on the multi-functional display.	The mains adapter is not correctly inserted.	Check whether the mains adapter plug and the mains adapter are correctly in their sockets.
	The rechargeable battery is not correctly inserted in the appliance.	Disconnect the mains adapter and check whether the rechargeable battery is correctly placed in the appliance. Reconnect the mains adapter.
An odour develops and/or dust is lost from the appliance when vacuuming.	The dust bag or parts of the dust container or accessories dismantled for filter cleaning or changing accessories were not correctly reinstalled or closed.	Check all parts for a firm fit and hold.

Problem	Possible cause	Solution
The appliance only cleans a little of the dirt.	The dust bag is full.	Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag" on page 41). Clean the filters („5.2 Cleaning the pre-motor filter" on page 41).
	The nozzle used is inappropriate for the surface.	Use the fitting nozzle for your surface („3.3.3 Assembling the nozzles" on page 33).
The icon "Warning: no dust bag" (Fig. 1, no. 6.1) is displayed.	The dust bag was not installed or not installed incorrectly.	Insert a dust bag or check whether the dust bag sits correctly in the appliance.
On the multi-functional display, the icon "Warning: dust bag full" (Fig. 1, no. 6.2) is displayed.	The dust bag is full.	Replace the dust bag („5.1 Replacing the dust bag" on page 41).

Problem	Possible cause	Solution
On the multi-functional display, the icon "Warning: nozzle blocked" (Fig. 1, no. 6.3) is displayed.	The brush roller is blocked.	Check the floor nozzle for blockages. Clean the brush roller („5.4 Cleaning the brush roller" on page 42).

## 8 Disposal



### CAUTION

#### Detrimental to health!

In case of unintended use or overageing, the rechargeable battery may lose acidic liquid.

- ▶ Use protective gloves for cleaning and disposal and avoid skin contact with rechargeable battery liquid.
- ▶ Rinse parts of the body with contact using water.
- ▶ In case of after-effects, consult a physician.

### NOTICE

#### Environmental danger!

The rechargeable battery may not be disposed of as domestic waste.

- ▶ Dispose of the rechargeable battery after removal at regional collection points designated for this purpose.

This appliance is marked in accordance with the requirements of Directive 2012/19/EU for Waste Electrical and Electronic Equipment - WEEE.

The Directive provides the framework for an EU-wide take-back and recovery of the old appliances.

This appliance was manufactured from recyclable or reusable materials. Its disposal must be made in accordance with the local regulations for waste management. Make the appliance unusable prior to scrapping by cutting off the power supply cable. Use the official collection and return centres established for the free return and recycling of electrical and electronic equipment provided by the local authorities, the dealer or Mytek.

You can request further information regarding the treatment, recovery and reuse of electrical appliances





from the local waste disposal company, the next recycling centre or your dealer where you purchased the appliance.

The packaging protects the appliance against transport damages. The packaging materials are selected in accordance with environmentally compatible and technical disposal criteria and therefore recyclable. Dispose of these also in an environmentally compatible manner and homogeneously in the collection systems provided.

## 9 Warranty

### NOTICE

If you incur problems with the hoogo BS5, please call the service centre („International Services“ on page 1).

Our products are subject to stringent quality control. Should the hoogo BS5 nevertheless fail to function flawlessly, we regret this very much, and kindly ask you to contact the service address provided. We, Mytek GmbH, Sinninger Straße 44, D-48282 Emsdetten, will be happy to help you on the telephone via our service hotline. The following applies to the assertion of warranty claims – without your statutory rights being restricted:

1. You can only make warranty claims within a maximum period of 2 years as of the purchase date. Our warranty service is restricted to the rectification of material and manufacturing faults or the replacement of the appliance. Our warranty service is free of charge for you.  
The assertion of warranty claims after the warranty period has elapsed is excluded unless the warranty claims are made within a period of 2 weeks after the expiry of the warranty period. Warranty claims must be made without delay following the discovery of the fault.
2. Please send faulty appliances with the warranty card and the receipt postage-paid to the service address. If the fault is within the scope of our warranty service, you will receive a repaired or new appliance back. A new warranty period does not begin with the repair or replacement of the appliance. The warranty period of 2 years as of the date of purchase remains valid. This also applies in the case of on-site services.
3. The warranty claims refer to equipment which is purchased and operated in Germany. Please request information from the country-specific service hotline regarding the scope of validity of the warranty claims in another EU or EFTA country. The warranty claims do not apply to use outside the EU / EFTA.

Please remember that our warranty is null and void in the case of misuse or improper use, the failure to follow the valid safety precautions for the appliance, the use of force, or in the case of intervention not carried out by the service address authorised by us. Defects in the appliance not (or no longer) covered by the warranty or damage which has invalidated the warranty will be repaired by us against reimbursement of costs.

In this case, please contact our service centre. It is only necessary to return the appliance to our service address if the service hotline is unable to solve the problem.

### **9.1 Warranty**

The respective implementation of EU Directive 2011/83/EU as national law is the valid minimum warranty standard in as far as you purchased the appliance as a consumer within the European Union.

The valid minimum warranty rights in the respective country are valid for non-EU countries. Batteries and rechargeable batteries which show faults due to normal wear and tear or incorrect handling or whose period of use has been reduced are excepted from warranty.

We reserve the right to make technical and design alterations within the scope of constant product improvements.

© Mytek GmbH

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

---

## Légende

Pos.	hoogo BS5 et accessoires
1	Brosse pour sols avec LED
2	Couvercle (compartiment du sac pour aspirateurs)
2,1	Capteurs de poussière dans le canal d'aspiration
3	Sac pour aspirateurs avec plaque de retenue
4	Grille du filtre pré-moteur
5	Filtre pré-moteur
6	Affichage multifonctions
6,1	Avertissement : aucun sac
6,2	Avertissement : sac plein
6,3	Avertissement : embout bloqué
6,4	Processus de chargement
6,5	Affichage en pourcentage du niveau de la batterie
6,6	Affichage du niveau de puissance
7	Batterie
8	Tube d'aspiration
9	Manche
10	Poignée
11	Filtre de sortie
12	Couvercle du filtre de sortie
13	Station murale avec socle de chargement
14	Bouton de niveaux de puissance
15	Bouton marche/arrêt
16	Œillet de la corde de sécurité
17	Outil de nettoyage
18	Bloc d'alimentation
19	Embout pour coussins/anti-acariens électrique
20	Embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné
21	Embout d'aspiration interstices
22	Brosse particulière pour sols durs

## Caractéristiques techniques

Caractéristiques	Valeurs
Marque	hoogo
Type	BS5
Référence	BS501
Tension d'entrée bloc d'alimentation	100-240 V CA 50 / 60 Hz 0,5A
Tension de sortie bloc d'alimentation	35 V CC 0,5 A 17,5 W
Classe de protection bloc d'alimentation	II
Tension/charge batterie lithium-ion	28,8 V / 3 000 mAh
Durée de chargement	env. 5 heures (80 %) env. 6 heures (100 %)
Moteur numérique hautes performances	400 W
Réglage de la puissance d'aspiration	Eco – Power – Automatique
Autonomie	Eco : env. 60 min. Power : env. 12 min.
Volume du sac	env. 1 000 ml

Uniquement pour l'utilisation avec le bloc d'alimentation :  
CZH015350050EUWA

## Sommaire

<b>1 Généralités .....</b>	<b>53</b>
<b>2 Consignes de sécurité .....</b>	<b>54</b>
<b>3 Préparation à l'utilisation .....</b>	<b>55</b>
<b>4 Manipulation .....</b>	<b>61</b>
<b>5 Nettoyage et entretien.....</b>	<b>65</b>
<b>6 Pièces de rechange et accessoires .....</b>	<b>70</b>
<b>7 Dépannage.....</b>	<b>70</b>
<b>8 Élimination .....</b>	<b>72</b>
<b>9 Garantie.....</b>	<b>73</b>

## Merci beaucoup

Chère cliente, cher client,

Nous sommes heureux que vous avez acheté un produit hoogo. Nous vous souhaitons beaucoup de plaisir à utiliser cet appareil et vous remercions pour l'achat !

Vous trouverez des informations supplémentaires sur le produit dans cette notice d'utilisation et sur notre site Internet [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world).

Notre équipe de service après-vente est disponible aux coordonnées indiquées à la page 1.

### 1 Généralités

Cette notice d'utilisation contient des informations importantes pour votre sécurité et pour l'utilisation de l'appareil.

- Lisez attentivement toute la notice d'utilisation avant la première utilisation. La non-observation de la notice d'utilisation peut entraîner des blessures ou des dommages matériels ainsi qu'à l'annulation de la garantie.
- Conservez cette notice d'utilisation dans un endroit facile d'accès à côté de l'appareil.
- Si vous donnez cet appareil à un tiers, joignez toujours cette notice d'utilisation.

#### 1.1 Groupe cible

- Cet appareil et ses accessoires ne peuvent être utilisés par les enfants de plus de 8 ans et par les personnes aux capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou celles qui n'ont pas l'expérience et les connaissances que s'ils ont été instruits préalablement par des adultes expérimentés au sujet des risques existants et de l'utilisation en toute sécurité ou s'ils sont surveillés pendant l'utilisation.

- Il est interdit aux enfants de moins de 8 ans d'utiliser et d'effectuer des travaux sur et avec l'appareil ainsi que de jouer à proximité de celui-ci.

#### 1.2 Utilisation conforme

L'aspirateur sans fil hoogo BS5 est destiné exclusivement à l'élimination de la poussière à domicile. L'aspirateur sans fil hoogo BS5 (appelé également ci-après « appareil ») doit être utilisé uniquement avec les accessoires Mytek correspondants.

N'utilisez l'appareil qu'à des fins domestiques, pour l'aspiration sur sols durs, plats, secs et normalement sales, tapis à poils courts, canapés, fauteuils, qui peuvent supporter sans dommage les contraintes mécaniques de la brosse rotative. En fonction de la brosse choisie, l'appareil peut également être utilisé pour aspirer les meubles. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et est interdite. Il ne convient pas à l'absorption de la poussière ou des liquides dangereux.

L'appareil et ses accessoires ne possèdent pas de protection contre l'humidité. Utilisez-le uniquement dans des locaux secs.

#### 1.3 Utilisation erronée prévisible

Toute utilisation différente ou dépassant l'utilisation conforme est considérée comme non conforme.

Le fabricant n'est tenu pour les dommages en découlant. Le fabricant décline toute responsabilité en cas de modifications ou de montage, installation, mise en service, utilisation, entretien ou réparation non conformes.

Seules les pièces d'origine du fabricant sont autorisées comme pièces de rechange et accessoires. Les pièces de rechange et accessoires qui n'ont pas été fournis par le fabricant ne sont pas contrôlés pour l'utilisation et peuvent compromettre la sécurité de fonctionnement. Le fabricant décline toute responsabilité pour les dommages causés par l'utilisation des pièces de rechange et des accessoires non autorisés.

Les utilisations erronées raisonnablement prévisibles sont en particulier :

- Utilisation sans sac pour aspirateurs
- Utilisation avec sac pour aspirateurs mal mis
- Utilisation à l'extérieur et / ou sous la pluie
- Utilisation en cas de dysfonctionnement : le passage de l'aspirateur sur les êtres humains et les animaux. En particulier poils/cheveux, doigts et autres parties du corps
- Utilisation avec la brosse pour sols au-dessus de la tête
- Utilisation sans rouleau de brossage

- Utilisation avec couvercle ouvert
- Utilisation sans filtre
- Aspirer la poussière de construction

## 2 Consignes de sécurité

### 2.1 Mesures de sécurité élémentaires

Si vous négligez les mesures de sécurité élémentaires suivantes, cela peut entraîner de graves dommages corporels et matériels !

- Le produit :
  - doit exclusivement être utilisé conformément à sa destination
  - ne doit jamais être mis en service malgré des dommages apparents
  - ne doit jamais subir des modifications techniques
  - ne doit jamais être mis en service n'étant pas complètement monté
  - ne doit jamais être utilisé sans couvercles nécessaires
- Les mesures de sécurité sont fondamentales pour un fonctionnement sûr et sans anomalies ainsi que pour obtenir les caractéristiques de produit indiquées.

F

### 2.2 Structure des mises en garde

Les consignes de sécurité protègent contre les dommages corporels ou matériels. Les mesures de prévention des risques décrites doivent être respectées.



#### AVERTISSEMENT

Indique une situation extraordinairement dangereuse. Le non-respect de cette consigne peut entraîner de graves blessures irréversibles ou mortelles.



#### ATTENTION

Indique une situation dangereuse. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des blessures légères ou moyennes.

#### AVIS

Indique des risques matériels. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des dommages matériels.

### 2.3 Consignes de sécurité générales



#### AVERTISSEMENT

##### Explosion, risque d'éclatement !

L'appareil et la batterie sont sensibles à la chaleur.

- ▶ N'exposez pas l'appareil et la batterie au feu ou aux températures supérieures à 45 °C.



#### AVERTISSEMENT

##### Risque de suffocation et d'avalement !

Le matériel d'emballage et de petites pièces peuvent être inspirés, avalés ou détournés pour le jeu.

- ▶ Empêchez l'utilisation du matériel d'emballage et de petites pièces.

## 3 Préparation à l'utilisation

Respectez les consignes indiquées pour préparer l'appareil à l'utilisation.

- Avant l'utilisation, contrôlez le cordon de l'adaptateur secteur sur la présence d'éventuels dommages.



- N'utilisez jamais un adaptateur secteur dont la fiche ou le cordon sont endommagés.
- Ne raccordez l'adaptateur secteur qu'à des prises avec la tension électrique indiquée sur l'adaptateur secteur.
- En cas de manipulation incorrecte de la batterie, il existe un risque de blessure.
- Utilisez uniquement le chargeur fourni pour charger la batterie.

## 3.1 Déballage

L'emballage protège l'aspirateur de l'endommagement pendant le transport. Conservez l'emballage à des fins de transport. Vous trouverez les consignes d'élimination à la fin de la notice.

Respectez les étapes indiquées pour déballer l'appareil.

1. Déballez l'appareil et les accessoires.
  2. Vérifiez l'intégralité et l'intégrité du contenu déballeé.
- ⇒ En cas de dommage dû au transport ou de pièces manquantes, contactez immédiatement votre revendeur.

## 3.2 Prise de connaissance des affichages

L'appareil est équipé d'un affichage multifonctions (fig. 1, n° 6) sur la poignée avec les fonctions et affichages suivants :

### Indicateur de batterie

L'affichage multifonctions montre l'état de la charge de l'appareil. Pendant le fonctionnement, l'état de charge actuel est affiché par une valeur en pourcentage (fig. 1, n° 6.5).

Le symbole « Chargement » (fig. 1, n° 6.4) clignote pendant le processus de chargement.

### Affichage du niveau de puissance

L'affichage multifonctions montre le niveau de puissance réglé (fig. 1, n° 6.6). Le bouton de niveaux de puissance (fig. 1, n° 14) permet de régler le niveau de puissance.

- En mode Eco, le symbole vert « ECO » est affiché.
- En mode Automatique, le symbole blanc « AUTO » est affiché.
- En mode Power, le symbole bleu « MAX » est affiché.

### Indicateur de nettoyage et d'erreur

L'affichage multifonctions montre l'état actuel de l'appareil.

- Indicateur de nettoyage : le symbole « Avertissement : sac plein » (fig. 1, n° 6.2) est affiché lorsque le sac est plein.
- Indicateur d'erreur : le symbole « Avertissement : aucun sac » (fig. 1, n° 6.1) est affiché lorsqu'aucun sac ne se trouve dans l'appareil.

- Indicateur d'erreur : le symbole « Avertissement : embout bloqué » (fig. 1, n° 6.3) clignote lorsque le rouleau de brosseage est bloqué.
- Indicateur d'erreur : le symbole « EA » est affiché lorsqu'une erreur se produit lors du chargement.

### 3.3 Montage

#### 3.3.1 Montage de la station murale

1. La station murale doit être fixée à une hauteur telle que l'appareil flotte librement et ne repose pas sur le suceur de sol. Tenez le support mural (fig. 1, n° 13) contre le mur à une hauteur correspondante pour le montage. Dessinez quatre trous au niveau des points de fixation.
2. Percez quatre trous ( $\varnothing$  env. 8 mm) aux points marqués et insérez les quatre chevilles fournies dans les perçages.
3. Fixez la station murale à l'aide des quatre vis fournies.
4. Accrochez le socle de chargement sur le support mural.
5. Enfichez l'adaptateur du bloc d'alimentation fourni (fig. 1, n° 18) dans la douille de raccordement de la station murale.
6. Raccordez le bloc d'alimentation à la prise.
7. Contrôlez si la station murale est bien fixée.

#### 3.3.2 Montage de la poignée

Avant de monter l'un des embouts, vous devez d'abord monter la poignée.

1. Insérez la poignée (fig. 1, n° 10) dans l'extrémité supérieure du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'elle s'enclenche.

#### 3.3.3 Montage des embouts



#### ATTENTION

##### Risque de blessure !

Une mise en marche involontaire de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▶ Éteignez l'appareil avant le montage des embouts.
- ▶ Protégez l'appareil contre une remise en marche inopinée avant le montage des embouts.

## AVIS

### Dompage matériel !

L'utilisation incorrecte des embouts peut endommager le revêtement de votre sol.

- ▶ Avant de passer l'aspirateur, informez-vous des caractéristiques du revêtement de votre sol. Respectez les recommandations du fabricant du revêtement du sol.

### Montage de la brosse pour sols

1. Insérez l'embout pour sols avec LED (fig. 1, n° 1) dans l'extrémité inférieure du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.

### Remplacement du rouleau de brossage pour sols

Une brosse spéciale pour sols durs / sols sensibles est contenue dans la livraison. La brosse spéciale peut être utilisée dans la brosse pour sols.

Respectez les étapes indiquées pour remplacer le rouleau de brossage.

1. Appuyez sur le système de blocage inférieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la brosse pour sols (fig. 1, n° 1).
2. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.

3. Déverrouillez le système de blocage de la brosse sur le côté de la brosse pour sols. Si le système de blocage ne se déverrouille pas, aidez-vous d'une pièce de monnaie (fig. 5A « Cleaning », p. 123).
4. Retirez le rouleau de brossage utilisé (fig. 5B).
5. Insérez la brosse spéciale (fig. 1, n° 22).
6. Fermez le système de blocage.
7. Enfichez la brosse pour sols sur l'extrémité inférieure du tube d'aspiration.

### Montage d'autres embouts

En remplaçant la brosse pour sols, vous pouvez étendre les fonctionnalités de votre appareil.

En plus de l'embout pour sols, un embout pour coussins/anti-acariens électrique, un embout d'aspiration interstices et un embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné font également partie de la livraison de l'appareil.

- Embout électrique pour coussins et anti-acariens (fig. 1, n° 19) : utilisez l'embout pour coussins et anti-acariens électrique pour broser les fibres et les acariens et pour faciliter le nettoyage des coussins et des meubles.
- Embout d'aspiration interstices (fig. 1, n° 21) : utilisez l'embout d'aspiration interstices pour aspirer la poussière dans des endroits difficilement accessibles.

- Embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné (fig. 1, n° 20) : Utilisez l'embout pour coussins et meubles pour aspirer la poussière des objets qui ont des surfaces fragiles.

Respectez les étapes indiquées pour monter un autre embout d'aspiration.

1. Appuyez sur le système de blocage inférieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la brosse pour sols (fig. 1, n° 1).
2. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.
3. Insérez l'embout souhaité sur l'extrémité du tube d'aspiration jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.

L'embout d'aspiration interstices et l'embout d'aspiration pour coussins et meubles combiné peuvent alternativement être raccordés directement à la poignée.

### 3.3.4 Chargement de la batterie



#### AVERTISSEMENT

##### Risque d'électrocution !

L'utilisation non conforme ou un endommagement peuvent entraîner des courts-circuits et un contact avec des tensions dangereuses.

- ▶ Contrôlez l'appareil et les accessoires, en particulier le bloc d'alimentation, avant tous les travaux sur ou avec le produit sur la présence de dommages.
- ▶ N'utilisez l'appareil et les accessoires qu'en état irréprochable.



#### ATTENTION

##### Risque de court-circuit de la batterie !

- ▶ Ne touchez jamais les deux pôles en même temps avec des objets électriquement conducteurs.
- ▶ N'immergez jamais la batterie dans des liquides.

### AVIS

#### Dommmages matériels et annulation de la garantie !

Le produit est homologué uniquement avec le bloc d'alimentation fourni.

- Utilisez uniquement le bloc d'alimentation fourni.

### AVIS

#### Dommmage matériel !

Le bloc d'alimentation et le cordon peuvent être endommagés.

- Ne tirez le bloc d'alimentation de la prise que par le boîtier de prise et jamais par le cordon.
- Ne pliez pas, ne serrez pas et n'écrasez pas le cordon du bloc d'alimentation.

### AVIS

#### Risque de trébuchement !

- Fixez le cordon du bloc d'alimentation de manière sûre tout en évitant des bords coupants et des plis.

L'appareil est chargé avec du courant électrique. Il y a toujours un risque d'électrocution. Il faut donc tenir compte des points suivants :

- Vérifiez que l'appareil et le bloc d'alimentation ne sont pas endommagés avant de les utiliser. N'utilisez jamais un appareil défectueux ou un appareil avec un bloc d'alimentation défectueux.
- Ne raccordez le bloc d'alimentation qu'à des prises dont la tension correspond à celle indiquée sur la plaque signalétique de l'appareil.

Chargez intégralement la batterie avant la première utilisation. Idéalement, chargez la batterie avant chaque utilisation, notamment si elle n'a pas été utilisée depuis longtemps. Cela augmente la durée de vie de la batterie et permet de longs cycles de nettoyage.

#### Chargement de la batterie

Dans le compartiment gauche de la station murale avec socle de chargement (fig. 1, n° 13), une seconde batterie peut être insérée pour le chargement. Si l'appareil avec batterie (fig. 1, n° 7) et la batterie de remplacement se trouvent dans le socle de chargement, la batterie dans l'appareil est tout d'abord chargée, puis la batterie de remplacement dans le socle de chargement. Lors du chargement de la batterie de remplacement, la lampe du socle de chargement clignote.

Vous pouvez commander la batterie de remplacement sur Internet ou par le biais de notre service après-vente („6 Pièces de rechange et accessoires“ à la page 70). Respectez les étapes de manipulation indiquées pour charger la batterie.

1. Enfichez l'adaptateur du bloc d'alimentation fourni (fig. 1, n° 18) dans la douille de raccordement de la station murale ou directement dans la batterie.
2. Raccordez le bloc d'alimentation à la prise.  
⇒ Le symbole « Chargement » (fig. 1, n° 6.4) clignote pendant le processus de chargement.
3. Veuillez patienter jusqu'à ce que l'affichage arrête de clignoter.  
⇒ La batterie est complètement chargée. Après la mise en service de l'appareil („4.1.1 Mise en marche de l'appareil“ à la page 63), l'état de la batterie est affiché à 100 %.
4. Débranchez le bloc d'alimentation de la prise.
5. Débranchez l'adaptateur du bloc d'alimentation de la douille de raccordement de la station murale ou de la batterie.

## 4 Manipulation



### AVERTISSEMENT

#### Risque d'électrocution !

L'humidité dans l'appareil peut entraîner le contact avec des tensions dangereuses.

- ▶ Ne saisissez pas l'appareil et le bloc d'alimentation avec des mains humides.
- ▶ Ne plongez pas l'appareil et le bloc d'alimentation dans des liquides.
- ▶ Protégez l'appareil et les accessoires de l'humidité.



### ATTENTION

#### Risque de blessure !

La chute ou le renversement accidentels de l'appareil peuvent entraîner des blessures.

- ▶ Ne faites pas tomber l'appareil pendant l'utilisation.
- ▶ Protégez l'appareil contre le renversement en cas de non-utilisation.

## 4.1 Utilisation de l'aspirateur



### AVERTISSEMENT

#### Risque de blessure !

L'utilisation d'un appareil endommagé peut causer des blessures.

- ▶ Contrôlez l'appareil avant toute utilisation.
- ▶ N'utilisez pas un appareil endommagé.



### ATTENTION

#### Risque de blessure !

Le rouleau de brossage intégré tourne à un régime élevé et peut provoquer des blessures.

- ▶ Ne mettez aucune partie de votre corps au-dessous du rouleau de brossage.



### ATTENTION

#### Éblouissement !

Les LED intégrées dans la brosse pour sols ne sont pas remplaçables et éclairent la zone de travail.

- ▶ Ne regardez pas directement dans les LED.

### AVIS

#### Domage matériel !

Le rouleau de brossage peut aspirer, endommager ou s'envelopper avec des objets, ce qui peut entraîner le blocage ou la surchauffe du moteur.

- ▶ Ne passez pas l'aspirateur près des câbles et des fils électriques.
- ▶ Ne passez pas l'aspirateur sur des tapis à poil long ou des franges.

## AVIS

### Dommmage matériel !

Un filtre mal inséré ou obstrué peut endommager l'appareil.

- ▶ Assurez-vous que le filtre est correctement inséré.
- ▶ Assurez-vous qu'aucun orifice n'est obstrué.
- ▶ Assurez-vous que le filtre est intact et sec.

### Niveaux de puissance

L'appareil dispose de trois niveaux de puissance. Utilisez le niveau approprié en fonction du degré d'encrassement.

- Mode Automatique : utilisez le mode Automatique si vous souhaitez que la puissance soit adaptée automatiquement en fonction du degré d'encrassement.
- Mode Eco : utilisez le mode Eco pour éliminer de légères salissures. L'appareil consomme moins d'énergie, tandis que la durée de fonctionnement de la batterie augmente.
- Mode Power : utilisez le mode Power lorsque vous avez besoin d'une puissance d'aspiration plus grande. L'appareil fonctionne à pleine puissance.

### Corde de sécurité

L'appareil peut être équipé d'une corde de sécurité. Fixez à cet effet la corde de sécurité fournie à l'œillet (fig. 1, n° 16).

La corde de sécurité sert de soutien pendant la phase d'aspiration et sécurise l'appareil pendant les pauses contre le basculement.

N'accrochez pas l'appareil en permanence avec la corde de sécurité sans contact avec le sol.

#### 4.1.1 Mise en marche de l'appareil

1. Retirez l'appareil de la station murale (fig. 1, n° 14).
2. Assurez-vous que la poignée (fig. 1, n° 10) et la brosse pour sols (fig. 1, n° 1) sont correctement montées („3.3.2 Montage de la poignée“ à la page 57, „3.3.3 Montage des embouts“ à la page 57).
3. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (fig. 1, n° 15) de l'appareil.

#### 4.1.2 Modification du niveau de puissance

1. Mettez l'appareil en marche („4.1.1 Mise en marche de l'appareil“ à la page 63). L'appareil démarre en mode Automatique.
2. Appuyez sur le bouton de niveaux de puissance (fig. 1, n° 14) pour régler le niveau de puissance suivant.



## 4.2 Mise à l'arrêt

1. Appuyez sur la touche Marche/Arrêt (fig. 1, n° 15).
- ⇒ L'appareil est mis à l'arrêt. L'écran (fig. 1, n° 1) s'éteint.

## 4.3 Rangement et entreposage



### ATTENTION

#### Domage matériel !

La chaleur pourrait endommager l'appareil.

- ▶ N'entrez pas l'appareil à proximité immédiate de sources de chaleur (p. ex. chauffage, four).
- ▶ Protégez-le du rayonnement solaire direct.

### 4.3.1 Rangement de l'appareil

#### AVIS

#### Domage matériel !

Le chargement permanent pourrait endommager l'appareil.

- ▶ Ne laissez pas l'adaptateur du bloc d'alimentation enfiché dans la douille de raccordement de l'appareil rangé en permanence.

Respectez les étapes indiquées pour stocker l'appareil.

Notice d'utilisation hoogo BS5

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Accrochez l'appareil à la station murale (fig. 1, n° 13) prévue à cet effet.

### 4.3.2 Entreposage de l'appareil

Respectez les étapes indiquées pour préparer l'appareil pour un entreposage prolongé.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Changez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs" à la page 65).
3. Nettoyez le filtre pré-moteur („5.2 Nettoyage du filtre pré-moteur" à la page 66).
4. Nettoyez le filtre de sortie („5.3 Nettoyage du filtre de sortie" à la page 67).

## 4.4 Transport et démontage

Pour transporter facilement l'appareil, vous pouvez séparer le tube d'aspiration de la poignée et de l'embout utilisé.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Appuyez sur le système de blocage sur l'extrémité supérieure du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la poignée (fig. 1, n° 10).

3. Retirez la poignée du tube d'aspiration.
4. Appuyez sur le système de blocage de la brosse pour sols (fig. 1, n° 1) pour la séparer de l'extrémité inférieure du tube d'aspiration.
5. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.

### 5 Nettoyage et entretien



#### AVERTISSEMENT

##### Risque d'électrocution !

L'humidité dans l'appareil peut entraîner le contact avec des tensions dangereuses.

- ▶ Ne saisissez pas l'appareil et le bloc d'alimentation avec des mains humides.
- ▶ Ne plongez pas l'appareil et le bloc d'alimentation dans des liquides.
- ▶ Protégez l'appareil et les accessoires de l'humidité.



#### ATTENTION

##### Risque de blessure !

Une mise en marche involontaire de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▶ Éteignez l'appareil avant le nettoyage et l'entretien.
- ▶ Protégez l'appareil contre une remise en marche inopinée avant le nettoyage et l'entretien.

### 5.1 Changement du sac pour aspirateurs

#### AVIS

##### Dompage matériel !

Le sac pour aspirateurs ne peut recevoir qu'une quantité limitée de poussière. L'appareil peut être endommagé par la poussière.

- ▶ Remplacez le sac régulièrement, au plus tard lorsque la puissance d'aspiration diminue sensiblement, lorsque de la poussière tombe de l'appareil après son arrêt ou lorsque « MAX » apparaît sur l'affichage multifonctions.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Appuyez sur le système de blocage supérieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la poignée (fig. 1, n° 10).
3. Retirez la poignée du tube d'aspiration.
4. Appuyez sur le bouton de déverrouillage sur le couvercle (fig. 1, n° 2) et faites pivoter le couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre afin d'ouvrir ce dernier (fig. 2A « Cleaning », p. 123).
5. Retirez le sac (fig. 1, n° 3) de la poignée (fig. 2B).
6. Insérez le nouveau sac dans la poignée. Veillez à ce que l'inscription « Recycled » sur la plaque de fixation du sac à poussière se trouve en haut et soit lisible.
7. Faites pivoter le couvercle dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.
8. Contrôlez si le sac est bien en place.

## 5.2 Nettoyage du filtre pré-moteur

### AVIS

#### Perte de puissance d'aspiration !

L'utilisation de l'aspirateur peut boucher le filtre pré-moteur. La puissance d'aspiration faiblit.

- Nettoyez le filtre pré-moteur régulièrement, cependant au plus tard lorsque la puissance d'aspiration faiblit sensiblement.
- Remplacez le filtre pré-moteur si nécessaire pour conserver la puissance d'aspiration maximale.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Remplacez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs" à la page 65).
3. Laissez le sac (fig. 1, n° 3) démonté.
4. Retirez le filtre pré-moteur (fig. 1, n° 5), lequel se trouve derrière le sac (fig. 2B « Cleaning », p. 123).
5. Tapotez le filtre pré-moteur au-dessus de la poubelle et rincez le filtre à l'eau claire.

6. Laissez le filtre pré-moteur sécher complètement à l'air ou sur un radiateur. Sur un chauffage, le séchage dure au moins 24 heures. Le séchage à l'air peut durer jusqu'à 72 heures. Si nécessaire, utilisez pendant cette période un filtre de rechange, que vous pouvez commander sur Internet ou auprès de notre service après-vente („6 Pièces de rechange et accessoires“ à la page 70).
7. Réinsérez le filtre pré-moteur dans la poignée (fig. 1, n° 10).
8. Insérez le nouveau sac dans la poignée.
9. Faites pivoter le couvercle dans le sens inverse des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que vous entendiez et sentiez qu'il s'enclenche.
10. Contrôlez si le sac est bien en place.

### 5.3 Nettoyage du filtre de sortie

#### AVIS

#### Dompage matériel !

Le filtre de sortie peut être endommagé par l'eau et un fort encrassement.

- ▶ Nettoyez le filtre de sortie uniquement en état sec en le tapotant et brossant avec précaution.
- ▶ Nettoyez le filtre régulièrement, cependant au plus tard lorsque la puissance d'aspiration faiblit sensiblement.

1. Retirez le couvercle (fig. 1, n° 12) du filtre de sortie (fig. 3A « Cleaning », p. 123).
2. Faites pivoter le filtre de sortie (fig. 1, n° 11) dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour le déverrouiller (fig. 3B).
3. Retirez le filtre de sortie.
4. Tapotez sur le filtre de sortie.
5. Brossez prudemment le filtre de sortie avec une brosse souple (par exemple la brosse de l'embout pour meubles et tissus d'ameublement fourni avec l'appareil (fig. 1, n° 21).

6. Réinsérez le filtre de sortie dans l'appareil. Pour ce faire, faites pivoter le filtre de sortie dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il s'enclenche de manière audible.

## 5.4 Nettoyage du rouleau de brossage

### AVIS

#### Dompage matériel !

Les salissures peuvent compromettre la rotation du rouleau de brossage.

- Nettoyez régulièrement le rouleau de brossage.

Respectez les étapes indiquées pour nettoyer le rouleau de brossage.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Appuyez sur le système de blocage inférieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la brosse pour sols (fig. 1, n° 1).
3. Retirez la brosse pour sols du tube d'aspiration.
4. Déverrouillez le système de blocage de la brosse. Si le système de blocage ne se déverrouille pas, aidez-vous d'une pièce de monnaie (fig. 5A « Cleaning », p. 123).

5. Retirez le rouleau de brossage (fig. 5B).
6. Éliminez les impuretés du rouleau de brossage. Si vous ne pouvez pas éliminer les impuretés, utilisez une pince à épiler, des ciseaux ou l'outil de nettoyage (fig. 1, n° 17).
7. Insérez le rouleau de brossage nettoyé dans la brosse pour sols.
8. Fermez le système de blocage.
9. Enfichez la brosse pour sols sur l'extrémité inférieure du tube d'aspiration.

## 5.5 Remplacement de la batterie



### ATTENTION

#### Dompages pour la santé !

En cas d'utilisation non conforme et de vétusté, un liquide acide peut sortir de la batterie.

- Utilisez les gants de protection pour le nettoyage et l'élimination et évitez le contact cutané avec le liquide de batterie.
- Rincez à l'eau les parties du corps entrées en contact.
- En cas de complications, contactez un médecin.



### ATTENTION

#### Risque de court-circuit de la batterie !

- ▶ Ne touchez jamais les deux pôles en même temps avec des objets électriquement conducteurs.
- ▶ N'immergez jamais la batterie dans des liquides.

Respectez les étapes indiquées pour remplacer la batterie.

1. Assurez-vous que l'appareil est éteint („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Appuyez sur le bouton de déverrouillage de la batterie (fig. 1, n° 7), afin de déverrouiller le compartiment à batterie (fig. 4A « Cleaning », p. 123).
3. Retirez la batterie du compartiment à batterie (fig. 4B).
4. Insérez la nouvelle batterie („6 Pièces de rechange et accessoires" à la page 70) dans le compartiment à batterie.
5. Fermez le compartiment à batterie.
6. Vérifiez si la batterie est placée correctement.

## 5.6 Nettoyage des capteurs de poussière

### AVIS

#### Réduction de l'autonomie !

L'utilisation de l'appareil peut entraîner un encrassement important des capteurs de poussière. En mode Automatique, l'appareil aspire alors toujours à la puissance maximale, quel que soit le degré de saleté. L'autonomie de l'appareil diminue.

- ▶ Nettoyez régulièrement les capteurs de poussière, au plus tard lorsque vous remarquez que la puissance d'aspiration en mode Automatique n'est pas adaptée au degré de saleté.

Les capteurs de poussière se trouvent dans le canal d'aspiration du couvercle (fig. 1, n° 2.1). Ils servent à adapter automatiquement la puissance en mode Automatique.

Respectez les étapes indiquées pour nettoyer les capteurs de poussière.

1. Assurez-vous que l'appareil est désactivé et n'est pas en charge („4.2 Mise à l'arrêt" à la page 64).
2. Appuyez sur le système de blocage supérieur du tube d'aspiration (fig. 1, n° 8) pour déverrouiller la poignée (fig. 1, n° 10).

3. Retirez la poignée du tube d'aspiration.
4. Utilisez un chiffon non pelucheux pour enlever les résidus de poussière sur les capteurs de poussière. Introduisez le chiffon dans le canal d'aspiration de l'unité portable jusqu'aux capteurs de poussière (fig. 1, n° 2.1).
5. Retirez le chiffon du canal d'aspiration.
6. Placez la poignée sur l'extrémité supérieure du tube d'aspiration.

## 6 Pièces de rechange et accessoires

Vous pouvez commander les pièces de rechange et les accessoires pour l'aspirateur sans fil hoogo BS5 sur Internet sur [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world) ou auprès de notre service après-vente (« International Services » à la page 1).

Accessoire/pièce de rechange	Numéro de commande
Filtre de protection du moteur	BS501045
Filtre de sortie	BS501040
Batterie 28,8 V	BS501065
Bloc d'alimentation	BS501075
Rouleau de brossage (universel)	SC402010
Rouleau de brossage (pour les sols durs / sensibles)	SC402011
Kit de sacs pour aspirateurs (10+2)	BS501097

## 7 Dépannage



### AVERTISSEMENT

#### Risque d'électrocution !

L'humidité dans l'appareil peut entraîner le contact avec des tensions dangereuses.

- ▶ Ne saisissez pas l'appareil et le bloc d'alimentation avec des mains humides.
- ▶ Ne plongez pas l'appareil et le bloc d'alimentation dans des liquides.
- ▶ Protégez l'appareil et les accessoires de l'humidité.



### ATTENTION

#### Risque de blessure !

Une mise en marche involontaire de l'appareil peut entraîner des blessures.

- ▶ Éteignez l'appareil avant le dépannage.
- ▶ Protégez l'appareil contre une remise en marche inopinée avant le dépannage.

## Dépannage

L'appareil ne peut être utilisé qu'en état irréprochable. Si l'appareil ou l'une de ses parties sont défectueux, il doit être mis hors service et réparé par un professionnel ou mis au rebut.

Essayez de réparer vous-même des pannes simples. Respectez, ce faisant, les consignes de sécurité pertinentes figurant dans les notices d'utilisation.

Si vous n'arrivez pas à réparer une panne, mettez l'appareil hors service et informez-en le personnel du fabricant qualifié pour le dépannage (« International Services » à la page 1).

Le tableau suivant présente une vue d'ensemble des pannes essentielles, de leurs causes possibles et des remèdes.

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne se met pas en marche.	La batterie est complètement déchargée.	Éteignez l'appareil et chargez la batterie („3.3.4 Chargement de la batterie“ à la page 59).
Le rouleau de brossage tourne lentement et/ou de manière irrégulière.	Le rouleau de brossage est encrassé.	Nettoyez le rouleau de brossage („5.4 Nettoyage du rouleau de brossage“ à la page 68).

Problème	Cause possible	Solution
L'appareil ne se recharge pas. L'affichage multifonctions ne s'allume pas. OU Le symbole « EA » apparaît sur l'affichage multifonctions.	Le bloc d'alimentation n'est pas correctement enfiché.	Vérifiez que la fiche du bloc d'alimentation et l'adaptateur du bloc d'alimentation sont correctement placés dans leurs douilles de raccordement.
	La batterie n'est pas correctement insérée dans l'appareil.	Débranchez le bloc d'alimentation et vérifiez que la batterie est correctement montée dans l'appareil. Rebranchez le bloc d'alimentation.
Une odeur survient ou de la poussière sort de l'appareil lors du passage de l'aspirateur.	Le sac pour aspirateurs ou des pièces d'accessoires qui ont été démontés pour le nettoyage du filtre ou le changement d'accessoire n'ont pas été correctement remontés ou fermés.	Vérifiez que toutes les pièces sont correctement fixées.



Problème	Cause possible	Solution
L'appareil n'aspire que peu de poussière.	Le sac est plein.	Changez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs" à la page 65).
		Nettoyez les filtres („5.2 Nettoyage du filtre pré-moteur" à la page 66).
	L'embout utilisé n'est pas adapté au sol.	Utilisez l'embout adapté à votre sol („3.3.3 Montage des embouts" à la page 57).
Le symbole « Avertissement : aucun sac » (fig. 1, n° 6.1) apparaît sur l'affichage multifonctions.	Le sac pour aspirateurs n'a pas été installé ou a été installé de manière incorrecte.	Insérez un sac ou contrôlez que le sac est bien mis en place dans l'appareil.
Sur l'affichage multifonctions, le symbole « Avertissement : sac plein » (fig. 1, n° 6.2) apparaît.	Le sac est plein.	Changez le sac („5.1 Changement du sac pour aspirateurs" à la page 65).

Problème	Cause possible	Solution
Sur l'affichage multifonctions, le symbole « Avertissement : embout bloqué » (fig. 1, n° 6.3) clignote.	Le rouleau de brossage est bloqué.	Vérifiez si l'embout pour sols se bloque. Nettoyez le rouleau de brossage („5.4 Nettoyage du rouleau de brossage" à la page 68).

## 8 Élimination



### ATTENTION

#### Dommages pour la santé !

En cas d'utilisation non conforme et de vétusté, un liquide acide peut sortir de la batterie.

- ▶ Utilisez les gants de protection pour le nettoyage et l'élimination et évitez le contact cutané avec le liquide de batterie.
- ▶ Rincez à l'eau les parties du corps entrées en contact.
- ▶ En cas de complications, contactez un médecin.

## AVIS

### Risque pour l'environnement !

Ne pas jeter la batterie dans les ordures ménagères.

- ▶ Éliminez la batterie démontée auprès des points de collecte régionaux prévus à cet effet.

Cet appareil dispose de marquages conformément à la directive de l'UE 2012/19/UE relative aux déchets d'équipements électriques et électroniques (DEEE).

Cette directive donne le cadre d'une récupération et d'une valorisation des déchets d'équipements applicables dans toute l'UE.

Cet appareil a été fabriqué à partir de matières plastiques recyclables ou réutilisables. L'élimination doit avoir lieu conformément à la réglementation locale sur l'élimination des déchets. Veuillez rendre l'appareil inutilisable avant la mise au rebut en coupant son cordon. Utilisez les points de collecte et de reprise officiels mis en place pour déposer et recycler gratuitement les appareils électriques et électroniques auprès des communes, des revendeurs ou de Mytek.



Vous pouvez obtenir des informations supplémentaires sur le traitement, la valorisation et la réutilisation des équipements électriques auprès de l'entreprise d'élimination des déchets locale, du centre de recyclage le plus proche ou votre revendeur, chez qui vous avez acheté l'appareil.

L'emballage protège l'appareil des dommages pendant le transport. Les matériaux d'emballage sont choisis en fonction de critères écologiques de façon à en faciliter le recyclage. Éliminez-les de manière adéquate selon leur type dans les systèmes de collecte prévus à cet effet.

## 9 Garantie

### AVIS

En cas de problèmes avec le hoogo BS5, veuillez téléphoner au service d'après-vente („International Services“ à la page 1).

Nos produits sont soumis à un contrôle de qualité strict. Si le hoogo BS5 ne fonctionne toujours pas correctement, nous le regrettons vivement et vous demandons de contacter le service après-vente à l'adresse indiquée. Bien entendu, Mytek GmbH Sinninger Straße 44, 48282 Emsdetten se tient également à votre

disposition par téléphone via notre Hotline. Ce qui suit s'applique à l'exercice de droits de garantie sans que vos droits légaux en soient lésés :

1. Les demandes de garantie ne peuvent être faites que dans un délai de 2 ans maximum, calculé à partir de la date d'achat. Notre garantie est limitée à la réparation des défauts de matériel et de fabrication ou au remplacement de l'appareil. Notre service de garantie est gratuit pour vous. L'exercice des droits de garantie après la fin de la période de garantie est exclu, sauf si les droits de garantie sont exercés dans un délai de 2 semaines après la fin de la période de garantie. Les demandes de garantie doivent être faites dès que vous avez connaissance du problème.
2. Veuillez envoyer l'appareil défectueux franco de port à l'adresse du SAV, en joignant la carte de garantie et le ticket de caisse. Si le défaut est couvert par notre service de garantie, vous recevrez un appareil réparé ou neuf en retour. La réparation ou le remplacement de l'appareil ne fait pas commencer une nouvelle période de garantie. La période de garantie de 2 ans à partir de la date d'achat reste déterminante. Cela s'applique aussi en cas d'intervention du SAV sur place.

3. Le droit relatif à la garantie se rapporte aux appareils qui ont été achetés et exploités en Allemagne. Pour plus d'informations sur le champ d'application de la garantie dans un autre pays de l'UE/AELE, veuillez contacter le service d'assistance téléphonique spécifique au pays concerné. La garantie ne s'applique pas en cas de transfert dans un pays hors de l'UE/AELE.

Veuillez noter que notre garantie est nulle en cas d'utilisation abusive ou non conforme, de non-respect des précautions de sécurité applicables à l'appareil, d'usage de la force ou d'interventions qui n'ont pas été effectuées par le SAV agréé.

Nous réparons contre remboursement les défauts de l'appareil qui ne sont pas (ou plus) couverts par la garantie ou les dommages qui ont annulé la garantie. **Veuillez contacter notre service après-vente à ce sujet. L'envoi de l'appareil à notre service après-vente n'est nécessaire que si l'assistance téléphonique n'a pas été utile à la solution du problème.**

## 9.1 Garantie du fabricant

La transposition de la directive de l'UE 2011/83/UE dans le droit national respectif est la norme pour la garantie minimale du fabricant si vous avez acheté l'appareil en tant que consommateur au sein de l'Union européenne.

Dans les pays en dehors de l'UE s'appliquent les droits minimaux à la garantie valables dans le pays respectif. Exception est faite aux batteries devenues défectueuses en raison de l'usure normale ou de la manipulation non conforme ou dont la durée de fonctionnement s'est réduite.

Sous réserve des modifications techniques et esthétiques dans le cadre de l'amélioration constante du produit.

© Mytek GmbH



# NL - Gebruiksaanwijzing hoogo BS5

## Legenda

Pos.	hoogo BS5 en toebehoren
1	Vloermondstuk met led
2	Deksel (stofzakkamer)
2.1	Stofsensoren in het zuigkanaal (niet zichtbaar)
3	Stofzak met houdplaat
4	Rooster voormotorfilter
5	Voormotorfilter
6	Multifunctionele weergave
6.1	Waarschuwing: geen stofzak
6.2	Waarschuwing: stofzak vol
6.3	Waarschuwing: buis geblokkeerd
6.4	Laadstatus
6.5	Procentweergave accu
6.6	Weergave vermogensniveau
7	Accu
8	Zuigbuis
9	Handgreep
10	Handunit
11	Uitblaasfilter
12	Afdekking uitblaasfilter
13	Muurhouder met laadschaal
14	Knop vermogensniveaus
15	Aan/uit-knop
16	Oog veiligheidslijn
17	Reinigingstool
18	Netvoeding
19	Elektrisch bekledings- en mijtenmondstuk
20	Combimondstuk bekleding en meubelen
21	Kierenmondstuk
22	Speciale borstel voor harde vloeren

## Technische gegevens

Kerngegevens	Waarden
Merk	hoogo
Type	BS5
Artikelnummer	BS501
Uitgangsspanning netadapter	100 - 240 VAC 50 / 60 Hz 0,5 A
Uitgangsspanning netadapter	35 VDC 0,5 A 17,5 W
Veiligheidsklasse net-adapter	II
Spanning/lading lithiumionenaccu	28,8 V/3.000 mAh
Laadtijd	ca. 5 uur (80%) ca. 6 uur (100%)
Hoogpresterende digitale motor	400 W
Zuigkrachtregeling	Eco - Power- Automatisch
Looptijd	Eco: ca. 60 min. Power: ca. 12 min.
Volume stofzak	ca. 1000 ml

Enkel voor gebruik met netadapter: CZH015350050EUWA

## Inhoudsopgave

<b>1</b>	<b>Algemeen.....</b>	<b>79</b>
<b>2</b>	<b>Veiligheidsinstructies.....</b>	<b>80</b>
<b>3</b>	<b>Gebruik voorbereiden .....</b>	<b>81</b>
<b>4</b>	<b>Bedienen.....</b>	<b>87</b>
<b>5</b>	<b>Reinigen en onderhouden.....</b>	<b>91</b>
<b>6</b>	<b>Reserveonderdelen en toebehoren .....</b>	<b>96</b>
<b>7</b>	<b>Storingen verhelpen .....</b>	<b>96</b>
<b>8</b>	<b>Afvoeren.....</b>	<b>99</b>
<b>9</b>	<b>Garantie.....</b>	<b>100</b>

## Hartelijk bedankt

Beste klant,

Wij zijn verheugd dat u voor een product van hoogo gekozen hebt. Wij wensen u veel plezier met het apparaat en danken u voor uw aankoop!

Meer informatie bij uw product vindt u in deze bedieningshandleiding en op onze website [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world).

Ons serviceteam bereikt u via de contactgegevens op bladzijde 1.

## 1 Algemeen

Deze gebruiksaanwijzing bevat belangrijke informatie voor uw veiligheid en voor het gebruik van het apparaat.

- Lees de gebruiksaanwijzing vóór het eerste gebruik volledig en aandachtig door. Veronachtzaming van de gebruiksaanwijzing kan tot verwondingen van personen of materiële schade leiden, alsook het vervallen van de garantie.
- Bewaar deze gebruiksaanwijzing op een goed toegankelijke plaats in de buurt van het apparaat.
- Geef deze gebruiksaanwijzing steeds tezamen met het apparaat door aan derden.

### 1.1 Doelgroep

- Dit apparaat en zijn toebehoren mogen door kinderen vanaf 8 jaar en personen met beperkte lichamelijke, sensorische of geestelijke vaardigheden, dan wel in het algemeen met gebrek aan kennis en/of ervaring, uitsluitend bediend worden indien zij voorafgaandelijk door ervaren volwassenen onderwezen werden met betrekking tot bestaande gevaren en het veilige gebruik, of terwijl zij onder toezicht staan.
- Ieder gebruik van en spelen met het apparaat, alsook het spelen in de buurt ervan, zijn verboden voor kinderen onder 8 jaar.

### 1.2 Beoogd gebruik

De accustofzuiger hoogo BS5 is uitsluitend bedoeld voor het verwijderen van stof in een huiselijke omgeving. De accustofzuiger hoogo BS5 (hierna ook 'apparaat' of 'toestel' genoemd) mag uitsluitend met het bijbehorende toebehoren van Mytek worden gebruikt.

Gebruik het apparaat uitsluitend in het huishouden voor het stofzuigen van vlakke en droge harde vloeren, laagpolige tapijten of bekledingen met normale vervuiling, die bestand zijn tegen de belasting door de roterende borstel en hierdoor niet beschadigd raken. Afhankelijk van het gebruikte borstelopzetstuk kan het apparaat ook worden gebruikt voor het stofzuigen van meubels. Elk ander gebruik wordt beschouwd als niet-beoogd en is niet toegestaan. Het is niet geschikt voor het opnemen van gevaarlijk stof of vloeistoffen.

Het apparaat en zijn toebehoren zijn niet beschermd tegen nattigheid. Gebruik het uitsluitend in droge binnenruimten.

### 1.3 Te voorzien verkeerd gebruik

Ieder gebruik dat afwijkt van of verdergaat dan het beoogde gebruik geldt als niet-beoogd. Voor hieruit voortvloeiende schade aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid. Bij wijzigingen of onvakkundige montage, inbedrijfstelling, bedrijf,



onderhoud of reparatie aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid.

Als vervangingsonderdelen en toebehoren zijn uitsluitend originele onderdelen van de fabrikant toegestaan. Niet door de fabrikant geleverde vervangingsonderdelen en toebehoren zijn niet getest voor het gebruik en kunnen de bedrijfsveiligheid in het gedrang brengen. Voor schade ten gevolge van het gebruik van niet toegestane vervangings- en toebehorenonderdelen aanvaardt de fabrikant geen aansprakelijkheid.

Redelijkerwijze te voorzien verkeerd gebruik is in het bijzonder:

- Gebruik zonder stofzak
- Gebruik met verkeerd geplaatst stofzak
- Buitenshuis en/of in de regen
- Gebruik met verkeerde bediening: het afzuigen van mensen, dieren in het bijzonder vacht/haren, vingers en andere lichaamsdelen
- Gebruik met vloermondstuk boven het hoofd
- Gebruik zonder rolborstel
- Gebruik met open deksel
- Gebruik zonder filter
- Afzuigen van bouwstof

## 2 Veiligheidsinstructies

### 2.1 Fundamentele veiligheidsmaatregelen

Indien u de volgende fundamentele veiligheidsmaatregelen negeert, kan dit tot ernstige verwondingen van personen en materiële schade leiden!

- Het product:
  - uitsluitend op beoogde wijze gebruiken
  - nooit ondanks zichtbare schade in werking zetten
  - nooit technisch veranderen
  - nooit onvolledig gemonteerd in werking zetten
  - nooit zonder vereiste afdekkingen gebruiken
- De veiligheidsmaatregelen zijn een voorwaarde voor een veilige en feilloze werking alsook voor het bereiken van de aangegeven producteigenschappen.



### 2.2 Opbouw van waarschuwingsinstructies

Veiligheidsinstructies beschermen tegen verwondingen van personen of materiële schade. De beschreven maatregelen ter preventie van gevaren moeten aangehouden worden.



#### WAARSCHUWING

Markeert een buitengewoon gevaarlijke situatie. Indien deze instructie genegeerd wordt, kunnen ernstige, onomkeerbare of dodelijke verwondingen optreden.



#### VOORZICHTIG

Markeert een gevaarlijke situatie. Indien deze instructie genegeerd wordt, kunnen lichte of matige verwondingen optreden.

#### LET OP

Markeert materiële gevaren. Indien deze instructie genegeerd wordt, kan materiële schade optreden.

### 2.3 Algemene veiligheidsinstructies



#### WAARSCHUWING

##### Ontploffing, gevaar voor barsten!

Toestel en accu zijn gevoelig voor hitte.

- ▶ Stel het toestel en de accu niet bloot aan vuur of temperaturen boven 45 °C.



#### WAARSCHUWING

##### Gevaar voor verstikking, inslikken!

Verpakkingsmateriaal en kleine onderdelen kunnen ingeademd of ingeslikt worden of misbruikt om te spelen.

- ▶ Bescherm het verpakkingsmateriaal en kleine onderdelen tegen gebruik.

## 3 Gebruik voorbereiden

Volg de opgegeven instructies om het apparaat voor te bereiden voor het gebruik.

- Controleer de kabel van de netadapter vóór gebruik op eventuele beschadigingen.

- Gebruik nooit een netadapter waarvan de stekker of kabel beschadigd is.
- Verbind de netadapter uitsluitend met contactdozen die de elektrische spanning hebben die op de netadapter staat aangegeven.
- Bij onjuiste omgang met accu's bestaat gevaar voor verwondingen.
- Gebruik uitsluitend het meegeleverde laadtoestel om het accupakket te laden.

### 3.1 Uitpakken

De verpakking beschermt de stofzuiger tegen beschadiging tijdens het transport. Bewaar de verpakking voor transportdoeleinden. Afvoerinstructies vindt u aan het eind van de handleiding.

Volg de vermelde handelingsstappen om het apparaat uit te pakken.

1. Pak het apparaat en de accessoires uit.
  2. Controleer de uitgepakte inhoud op volledigheid en intacte toestand.
- ⇒ Bij transportschade of ontbrekende onderdelen wendt u zich onverwijld tot uw handelaar.

### 3.2 Indicaties leren kennen

Het toestel is voorzien van een multifunctioneel display (fig. 1, item 6) op de handunit met de volgende functies en indicaties:

#### Batterij-indicatie

De multifunctionele weergave toont de laadstatus van het apparaat. De huidige laadstatus wordt in bedrijf weergegeven door een procentuele weergave (fig. 1, item 6.5).

Het pictogram "Laadstatus" (fig. 1, item 6.4) knippert wanneer het apparaat wordt opgeladen.

#### Weergave vermogensniveau

De multifunctionele weergave toont het ingestelde vermogensniveau (fig. 1, item 6.6). Het vermogensniveau wordt ingesteld via de knop vermogensniveaus (fig. 1, item 14).

- Als het apparaat in eco-modus staat, verschijnt het groene pictogram "ECO".
- Als het apparaat in automatische modus staat, verschijnt het witte pictogram "AUTO".
- Als het apparaat in Power-modus staat, verschijnt het blauwe pictogram "MAX".

## Reiniging en foutweergave

De multifunctionele weergave toont de huidige status van het apparaat.

- Reinigingsweergave: pictogram "Waarschuwing: stofzak vol" (fig. 1, item 6.2) verschijnt wanneer de stofzak vol is.
- Reinigingsweergave: pictogram "Waarschuwing: geen stofzak" (fig. 1, item 6.1) verschijnt wanneer er geen stofzak in het apparaat is aangebracht.
- Reinigingsweergave: pictogram "Waarschuwing: buis geblokkeerd" (fig. 1, item 6.3) knippert wanneer de borstelslang geblokkeerd is.
- Foutweergave: het pictogram "EA" verschijnt wanneer er een fout is opgetreden tijdens het laadproces.

## 3.3 Monteren

### 3.3.1 Muurhouder monteren

1. Het muurhouder moet op een zodanige hoogte worden gemonteerd dat het apparaat vrij zweeft en niet op het vloermondstuk rust. Houd de wandhouder (Fig. 1, nr. 13) tegen de muur op een geschikte hoogte voor installatie. Markeer vier gaten op de bevestigingsplekken.
2. Boor vier gaten ( $\varnothing$  ca. 8 mm) op de gemarkeerde plekken en steek de vier meegeleverde pluggen in de boorgaten.

3. Bevestig de muurhouder met de vier meegeleverde schroeven.
4. Hang het laadschaal in de muurhouder.
5. Steek de netadapter van de meegeleverde netvoeding (fig. 1, item 18) in de aansluiting op de muurhouder.
6. Sluit de netvoeding aan op een contactdoos.
7. Controleer of de muurhouder goed vast zit.

### 3.3.2 Handunit monteren

Voordat u een van de veegtoebehoren monteert, moet u de handunit monteren.

1. Steek de handunit (fig. 1, item 10) in het bovenste uiteinde van de zuigbuis (fig. 1, item 8) totdat de adapter hoor- en voelbaar vastklikt.

### 3.3.3 Mondstukken monteren



#### VOORZICHTIG

#### Gevaar voor verwondingen!

Door onbedoeld inschakelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Schakel het toestel vóór de montage van de mondstukken uit.
- ▶ Bescherm het toestel vóór de montage van de mondstukken tegen onbedoeld opnieuw inschakelen.

#### LET OP

#### Materiële schade!

Door verkeerd gebruik van het vloermondstuk kan uw vloerbedekking beschadigd worden.

- ▶ Kijk vóór het stofzuigen de onderhoudsinstructies van uw vloerbedekking na. Volg de aanbevelingen van de fabrikant van de vloerbedekking op.

### Vloermondstuk monteren

1. Steek het vloermondstuk met led (fig. 1, item 1) in het onderste uiteinde van de zuigbuis (fig. 1, item 8) totdat het hoor- en voelbaar vastklikt.

### Borstelrol van het vloermondstuk verwisselen

In de doos zit ook een speciale borstel voor harde of moeilijke vloeren. Deze speciale borstel kan in het vloermondstuk worden geplaatst.

Volg de vermelde handelingsstappen om de borstelrol te verwisselen.

1. Druk op de onderste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om het vloermondstuk (fig. 1, item 1) te ontgrendelen.
2. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.
3. Maak de vergrendeling van de borstel aan de zijkant van het vloermondstuk los. Gebruik een muntstuk als de vergrendeling niet op de normale wijze kan worden losgemaakt (fig. 5A "Cleaning", blz. 123).
4. Verwijder de geplaatste borstelrol (fig. 5B).
5. Plaats nu de speciale borstel (fig. 1, item 22).
6. Sluit de vergrendeling.
7. Steek het vloermondstuk op het onderste uiteinde van de zuigbuis.

### Ander mondstuk monteren

Door het vloermondstuk te verwisselen kunt u de functieomvang van uw toestel verbreden.

Naast het vloermondstuk behoren een elektrisch bekledings- en mijtenmondstuk, een kierenmondstuk en een combimondstuk bekleding en meubelen tot de leveringsomvang van het apparaat.

- Elektrisch bekledings- en mijtenmondstuk (fig. 1, item 19): Gebruik het elektrische bekledings- en mijtenmondstuk om vezels en mijten uit te borstelen en de reiniging van bekledingen en meubels te vereenvoudigen.
- Kierenmondstuk (fig. 1, item 21): gebruik het kierenmondstuk om stof uit moeilijk toegankelijke kieren en spleten te zuigen.
- Combimondstuk bekleding en meubelen (fig. 1, item 20): gebruik het combimondstuk voor bekleding en meubelen om stof van voorwerpen met gevoelige oppervlakken te zuigen.

Volg de vermelde handelingsstappen om een ander mondstuk te monteren.

1. Druk op de onderste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om het vloermondstuk (fig. 1, item 1) te ontgrendelen.
2. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.

3. Steek het gewenste mondstuk op het einde van de zuigbuis totdat het hoor- en voelbaar vastklikt.

Het kierenmondstuk en het combimondstuk bekleding en meubelen kunnen alternatief rechtstreeks op de handunit worden aangesloten.

### 3.3.4 Accu opladen



#### WAARSCHUWING

#### **Gevaar voor stroomstoot!**

Bij niet beoogd gebruik of bij beschadiging kunnen kortsluitingen en contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Controleer het apparaat en toebehoren, in het bijzonder de netadapter, vóór alle werkzaamheden aan of met het product op beschadigingen.
- ▶ Gebruik het apparaat en toebehoren uitsluitend in feilloze toestand.



## VOORZICHTIG

### Gevaar voor kortsluiting van de accu!

- ▶ Raak nooit beide polen gelijktijdig aan met elektrisch geleidende voorwerpen.
- ▶ Dompel de accu niet onder in vloeistof.

## LET OP

### Materiële schade en verval van de garantie!

Het product is uitsluitend met de geleverde netadapter toegelaten.

- ▶ Gebruik uitsluitend de meegeleverde netadapter.

## LET OP

### Materiële schade!

Netadapter en snoer kunnen beschadigd worden.

- ▶ Trek de netadapter uitsluitend aan de stekkerbehuizing uit de contactdoos, nooit aan het snoer.
- ▶ Knik en beknel het snoer van de netadapter niet en rijd er niet overheen.

## LET OP

### Struikelgevaar!

- ▶ Leg het snoer van de netadapter veilig en voorkom daarbij scherpe randen en knikken.

Het apparaat wordt opgeladen met elektrische stroom. Daarom bestaat in principe gevaar voor een elektrische schok. Let daarom op het volgende:

- Controleer het apparaat en de netvoeding vóór gebruik op schade. Gebruik nooit een defect apparaat of een apparaat met defecte netvoeding.
- Sluit de netvoeding alleen aan op contactdozen waarvan de spanning overeenkomt met de elektrische spanning die op het typeplaatje van het apparaat vermeld staat.

Laad de accu vóór het eerste gebruik volledig op. Laad de accu bij voorkeur vóór elk gebruik op, met name als het apparaat gedurende lange tijd niet werd gebruikt. Dit verlengt de levensduur van de accu en maakt lange reinigingscycli mogelijk.

### Accu opladen

In het linkervak van de muurhouder met laadschaal (fig. 1, item 13) kan een tweede accu worden geplaatst om te laden.

Als zowel het apparaat met accu (fig. 1, item 7) en de wisselaccu in de laadschaal zitten wordt eerst de accu in het apparaat opgeladen en vervolgens de wisselaccu in het laadvak. Tijdens het opladen van de accu in het laadvak knippert het lampje op de houder. Een wisselaccu kan worden online worden besteld of kan worden aangekocht bij onze klantenservice („6 Reserveonderdelen en toebehoren“ op bladzijde 96). Volg de vermelde handelingsstappen om de accu op te laden.

1. Steek de netadapter van de meegeleverde netvoeding (fig. 1, item 18) in de aansluiting op de muurhouder of direct in de accu.
2. Sluit de netvoeding aan op een contactdoos.  
⇒ Het pictogram "Laadstatus" (fig. 1, item 6.4) knippert wanneer het apparaat wordt opgeladen.
3. Wacht tot het weergavelampje niet langer knippert.  
⇒ De accu is volledig opgeladen. Zodra het apparaat wordt ingeschakeld („4.1.1 Apparaat inschakelen“ op bladzijde 89) verschijnt de melding dat de accu voor 100 % is opgeladen.
4. Trek de netvoeding uit de contactdoos.
5. Trek de adapter van de netvoeding uit de aansluiting op de muurhouder of uit de accu.

## 4 Bedienen



### WAARSCHUWING

#### **Gevaar voor stroomstoot!**

Door vochtigheid en nattigheid in het apparaat kan contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Pak het apparaat en de netvoeding niet met natte handen vast.
- ▶ Dompel het apparaat en de netvoeding niet onder in vloeistoffen.
- ▶ Bescherm het apparaat en toebehoren tegen nattigheid.



### VOORZICHTIG

#### **Gevaar voor verwondingen!**

Door het per ongeluk laten vallen of het kantelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Laat het apparaat tijdens de werking niet vallen.
- ▶ Beveilig het apparaat bij niet-gebruik tegen kantelen.



## 4.1 Stofzuigen



### WAARSCHUWING

#### Gevaar voor verwondingen!

Het gebruik van een beschadigd apparaat kan tot verwondingen leiden.

- ▶ Controleer het apparaat vóór ieder gebruik.
- ▶ Gebruik geen beschadigd apparaat.



### VOORZICHTIG

#### Gevaar voor verwondingen!

De ingebouwde borstelrol roteert met een hoog toerental en kan verwondingen teweegbrengen.

- ▶ Houd geen lichaamsdelen onder de borstelrol.



### VOORZICHTIG

#### Verblinding!

De in het vloermondstuk geïntegreerde leds zijn niet vervangbaar en verlichten de werkomgeving.

- ▶ Kijk niet rechtstreeks in de leds.

### LET OP

#### Materiële schade!

De borstelrol kan voorwerpen opzuigen, beschadigen of omwikkelen, hetgeen tot blokkering en oververhitting van de motor kan leiden.

- ▶ Zuig niet in de buurt van kabels en leidingen.
- ▶ Stofzuig geen tapijten met lange haren of franjes.

## LET OP

### Materiële schade!

Door een niet naar behoren geplaatst of verstopt filter kan het apparaat beschadigd worden.

- ▶ Vergewis u ervan dat het filter correct geplaatst is.
- ▶ Vergewis u ervan dat geen openingen verstopt zijn.
- ▶ Vergewis u ervan dat het filter intact en droog is.

### Vermogensstappen

Het apparaat heeft drie vermogensstappen. Gebruik het geschikte niveau voor de mate van verontreiniging.

- Automatische modus: gebruik de automatische modus als u wilt dat het vermogen automatisch wordt aangepast aan de mate van vervuiling.
- Eco-modus: gebruik de Eco-modus om lichte verontreinigingen te verwijderen. Het apparaat verbruikt minder energie en de bedrijfstijd van de accu wordt langer.
- Power-modus: gebruik de Power-modus indien een sterkere zuigkracht benodigd is. Het apparaat draait met het hoogste vermogen.

### Veiligheidslijn

Het apparaat kan worden uitgerust met een veiligheidslijn. Bevestig hiervoor de meegeleverd veiligheidslijn aan het veiligheidsoog (fig. 1, item 16).

De veiligheidslijn biedt ondersteuning tijdens het stofzuigen en zorgt ervoor dat het apparaat tijdens een zuigpauze niet omvalt.

Hang het apparaat niet lang zonder vloercontact op aan de veiligheidslijn.

#### 4.1.1 Apparaat inschakelen

1. Neem het apparaat uit de muurhouder (fig. 1, item 14).
2. Controleer of de handunit (fig. 1, item 10) en het vloermondstuk (fig. 1, item 1) correct zijn gemonteerd („3.3.2 Handunit monteren“ op bladzijde 83, „3.3.3 Mondstukken monteren“ op bladzijde 84).
3. Druk de knop Aan/Uit (fig. 1, item 15) van het apparaat in.

#### 4.1.2 Vermogensniveau wijzigen

1. Schakel het apparaat in („4.1.1 Apparaat inschakelen“ op bladzijde 89). Het apparaat start in de Automatische modus.
2. Druk op de knop Vermogensniveaus (fig. 1, item 14) om een ander vermogensniveau te selecteren.

## 4.2 Uitschakelen

1. Druk op de aan/uit-knop (fig. 1, item 15).
- ⇒ Het apparaat wordt uitgeschakeld. De display (fig. 1, item 1) gaat uit.

## 4.3 Bewaren en opslaan



### VOORZICHTIG

#### Materiële schade!

Door hitte kan het apparaat beschadigd worden.

- ▶ Plaats het apparaat niet direct naast een warmtebron (bv. radiator, kachel).
- ▶ Vermijd direct zonlicht.

### 4.3.1 Apparaat bewaren

#### LET OP

#### Materiële schade!

Door permanent laden kan het apparaat beschadigd worden.

- ▶ Steek de adapter van de netvoeding tijdens het bewaren niet permanent in de aansluiting van het apparaat.

Volg de vermelde handelingsstappen om het apparaat weg te bergen.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
2. Hang het apparaat in de daartoe voorziene muurhouder (fig. 1, item 13).

### 4.3.2 Het apparaat opbergen

Volg de opgegeven handelingsstappen om het toestel voor te bereiden op langdurige opslag.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
2. Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 91).
3. Reinig het voormotorfilter („5.2 Voormotorfilter reinigen“ op bladzijde 92).
4. Reinig het uitblaasfilter („5.3 Uitblaasfilter reinigen“ op bladzijde 93).

## 4.4 Transporteren en demonteren

Voor eenvoudig transport kunt u de zuigbuis loskoppelen van de handunit en het gebruikte mondstuk.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).

2. Druk op de vergrendeling aan het bovenste uiteinde van de zuigbuis (fig. 1, item 8) om de handunit (fig. 1, item 10) te ontgrendelen.
3. Trek de handunit uit de zuigbuis.
4. Druk op de vergrendeling aan het vloermondstuk (fig. 1, item 1) om het vloermondstuk van het onderste uiteinde van de zuigbuis los te koppelen.
5. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.

## 5 Reinigen en onderhouden



### WAARSCHUWING

#### Gevaar voor stroomstoot!

Door vochtigheid en nattigheid in het apparaat kan contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Pak het apparaat en de netvoeding niet met natte handen vast.
- ▶ Dompel het apparaat en de netvoeding niet onder in vloeistoffen.
- ▶ Bescherm het apparaat en toebehoren tegen nattigheid.



### VOORZICHTIG

#### Gevaar voor verwondingen!

Door onbedoeld inschakelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Schakel het apparaat vóór de reiniging en het onderhoud uit.
- ▶ Bescherm het apparaat vóór de reiniging en het onderhoud tegen onbedoeld opnieuw inschakelen.

## 5.1 Stofzak vervangen

### LET OP

#### Materiële schade!

De stofzak kan slechts een beperkte hoeveelheid stof en vuil opnemen. Het apparaat kan door stof beschadigd worden.

- ▶ Vervang de stofzak regelmatig, uiterlijk wanneer u merkt dat de zuigkracht achteruit gaat, er stof uit het apparaat valt na het uitschakelen of een pictogram "MAX" verschijnt op de multifunctionele weergave.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
2. Druk op de bovenste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om de handunit (fig. 1, item 10) te ontgrendelen.
3. Trek de handunit uit de zuigbuis.
4. Druk op de ontgrendelingsknop op het deksel (fig. 1, item 2) en draai het deksel linksom om het deksel te openen (fig. A2 “Cleaning”, blz. 123).
5. Verwijder de stofzak (fig. 1, item 3) uit de handunit (fig. 2B).
6. Plaats een nieuwe stofzak in de handunit. Zorg ervoor dat het opschrift “Recycled” op de houderplaat van de stofzak bovenaan staat en leesbaar is.
7. Draai het deksel rechtsom totdat deze hoor- en voelbaar vastklikt.
8. Controleer of de stofzak goed vastzit.

## 5.2 Voormotorfilter reinigen

### LET OP

#### Verlies van zuigvermogen!

Door het gebruik kan het voormotorfilter verstopt raken. Het zuigvermogen vermindert.

- ▶ Reinig het voormotorfilter regelmatig, uiterlijk echter wanneer het zuigvermogen merkbaar afneemt.
- ▶ Vervang indien nodig het voormotorfilter om het maximale zuigvermogen te behouden.

- 
1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
  2. Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 91).
  3. Laat de stofzak (fig. 1, item 3) in gedemonteerde toestand.
  4. Verwijder het voormotorfilter (fig. 1, item 5), achter de stofzak (fig. 2B “Cleaning”, blz. 123).
  5. Klop het voormotorfilter boven de vuilnisbak uit en spoel het met schoon water af.

6. Laat het voormotorfilter aan de lucht of op een radiator volledig drogen. Op een radiator duurt het minstens 24 uur om het filter te drogen. Drogen aan de lucht kan tot 72 uur duren. Gebruik in deze periode indien nodig een reservefilter die u online of via onze service kunt bestellen („6 Reserveonderdelen en toebehoren“ op bladzijde 96).
7. Plaats nu het voormotorfilter terug in de handunit (fig. 1, item 10).
8. Plaats de stofzak in de handunit.
9. Draai het deksel linksom totdat deze hoor- en voelbaar vastklikt.
10. Controleer of de stofzak goed vastzit.

### 5.3 Uitblaasfilter reinigen

#### LET OP

##### Materiële schade!

Door water en sterke verontreiniging kan het uitblaasfilter beschadigd worden.

- ▶ Reinig het uitblaasfilter uitsluitend droog door middel van uitkloppen en voorzichtig borstelen.
- ▶ Reinig het filter regelmatig, echter ten laatste wanneer het zuigvermogen merkbaar afneemt.

1. Verwijder de afdekking (fig. 1, item 12) van het uitblaasfilter (fig. 3A “Cleaning”, blz. 123).
2. Draai het uitblaasfilter (fig. 1, item 11) linksom om het te ontgrendelen (fig. 3B).
3. Verwijder het uitblaasfilter.
4. Klop het uitblaasfilter uit.
5. Borstel het uitblaasfilter voorzichtig met een zachte borstel (bijv. met de borstel van het meegeleverde bekledings- en meubelmondstuk (fig. 1, item 21)).
6. Plaats het uitblaasfilter weer in het apparaat. Draai hiervoor het uitblaasfilter rechtsom totdat het hoorbaar vastklikt.

### 5.4 Borstelrol reinigen

#### LET OP

##### Materiële schade!

Verontreinigingen kunnen het draaien van de borstelrol in het gedrang brengen.

- ▶ Reinig de borstelrol regelmatig.

Volg de vermelde handelingsstappen om de borstelrol te reinigen.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
2. Druk op de onderste vergrendeling op de zuigbuis (fig. 1, item 8) om het vloermondstuk (fig. 1, item 1) te ontgrendelen.
3. Trek het vloermondstuk van de zuigbuis af.
4. Maak de vergrendeling van de borstel los. Als de vergrendeling niet kan worden losgemaakt, gebruikt u een muntstuk als hulpmiddel (fig. 5A “Cleaning”, blz. 123).
5. Verwijder de borstelrol (fig. 5B).
6. Maak de borstelrol vrij van verontreinigingen. Als het vuil niet gemakkelijk loskomt, gebruik dan een pincet, een schaar of een het reinigingstool (fig. 1, item 17).
7. Plaats de gereinigde borstelrol in het vloermondstuk.
8. Sluit de vergrendeling.
9. Steek het vloermondstuk op het onderste uiteinde van de zuigbuis.

## 5.5 Accu vervangen



### VOORZICHTIG

#### Gezondheidsschade!

Bij niet beoogd gebruik en veroudering kan de accu vloeistof met zuur verliezen.

- ▶ Gebruik veiligheidshandschoenen voor reiniging en onderhoud en voorkom huidcontact met de accuvloeistof.
- ▶ Spoel in contact gekomen lichaamsdelen af met water.
- ▶ Raadpleeg een arts indien er achteraf symptomen optreden.



### VOORZICHTIG

#### Gevaar voor kortsluiting van de accu!

- ▶ Raak nooit beide polen gelijktijdig aan met elektrisch geleidende voorwerpen.
- ▶ Dompel de accu niet onder in vloeistof.

Volg de vermelde handelingsstappen om de accu te vervangen.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
2. Druk op de ontgrendelingsknop van de accu (fig. 1, item 7) om het accuvak te ontgrendelen (fig. 4A “Cleaning”, blz. 123).
3. Neem de accu uit het accuvak (fig. 4B).
4. Plaats de nieuwe accu („6 Reserveonderdelen en toebehoren“ op bladzijde 96) in het accuvak.
5. Sluit het accuvak.
6. Controleer of de accu correct zit.

### 5.6 Stofsensoren reinigen

#### LET OP

#### Verkorting van de looptijd!

De stofsensoren kunnen door het gebruik sterk verontreinigd worden. In de automatische modus zuigt het apparaat dan ongeacht de mate van verontreiniging steeds met maximaal vermogen. De looptijd van het apparaat wordt korter.

- Reinig de stofsensoren regelmatig, maar uiterlijk wanneer u merkt dat het zuigvermogen in de automatische modus niet aan de mate van verontreiniging aangepast wordt.

De stofsensoren bevinden zich in het aanzuigkanaal van het deksel (afb. 1, nr. 2.1). Ze dienen voor het automatisch aanpassen van het vermogen in de automatische modus.

Volg de vermelde handelingsstappen om de stofsensoren te reinigen.

1. Vergewis u ervan dat het apparaat uitgeschakeld is („4.2 Uitschakelen“ op bladzijde 90).
2. Druk op de bovenste vergrendeling op de zuigbuis (afb. 1, nr. 8) om het handunit (afb. 1, nr. 10) te ontgrendelen.
3. Trek het handunit uit de zuigbuis).
4. Gebruik een pluivrije doek om stofresten van de stofsensoren te verwijderen. Steek de doek in het afzuigkanaal van het handapparaat tot aan de stofsensoren (afb. 1, nr. 2.1).
5. Verwijder de doek uit het zuigkanaal.
6. Bevestig het handunit aan het bovenste uiteinde van de zuigbuis.



## 6 Reserveonderdelen en toebehoren

Reserveonderdelen en toebehoren voor de accustofzuiger hoogo BS5 bestelt u online op [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world) of via onze service ("International Services" op bladzijde 1) bestellen.

Accessoire/reserveonderdeel	Bestelnummer
Motorbeschermfilter	BS501045
Uitblaasfilter	BS501040
Batterij 28,8 V	BS501065
Netvoeding	BS501075
Borstelrol (universeel)	SC402010
Borstelrol (harde of moeilijke vloeren)	SC402011
Set stofzakken (10+2)	BS501097

## 7 Storingen verhelpen



### WAARSCHUWING

#### Gevaar voor stroomstoot!

Door vochtigheid en nattigheid in het apparaat kan contact met gevaarlijke spanningen ontstaan.

- ▶ Pak het apparaat en de netvoeding niet met natte handen vast.
- ▶ Dompel het apparaat en de netvoeding niet onder in vloeistoffen.
- ▶ Bescherm het apparaat en toebehoren tegen nattigheid.



### VOORZICHTIG

#### Gevaar voor verwondingen!

Door onbedoeld inschakelen van het apparaat kunnen verwondingen optreden.

- ▶ Schakel het apparaat vóór het verhelpen van de storing uit.
- ▶ Bescherm het apparaat vóór het verhelpen van de storing tegen onbedoeld opnieuw inschakelen.

## Storingen verhelpen

Het apparaat mag slechts gebruikt worden indien het feilloos in orde is. Indien het apparaat of een deel ervan defect is, moet het buiten bedrijf gesteld en deskundig gerepareerd of afgevoerd worden.

Tracht eenvoudige storingen zelf te verhelpen. Neem daarbij de toepasselijke veiligheidsbepalingen in de handleidingen in acht.

Indien de storing niet verholpen kan worden, stelt u het apparaat buiten bedrijf en informeert u het voor storingsoplossing gekwalificeerde personeel van de fabrikant ('International Services' op bladzijde 1).

De hiernavolgende tabel biedt een overzicht van de essentiële storingen, hun mogelijke oorzaken en oplossingsmaatregelen.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat kan niet worden ingeschakeld.	De accu is volledig leeg.	Schakel het apparaat uit en laad de accu op („3.3.4 Accu opladen“ op bladzijde 85).
De borstelrol draait langzaam en/of onregelmatig.	De borstelrol is vuil.	Reinig de borstelrol („5.4 Borstelrol reinigen“ op bladzijde 93).

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat kan niet worden opgeladen. De multifunctionele weergave licht niet op. OF Op de multifunctionele weergave verschijnt het pictogram "EA".	De netvoeding is niet correct aangesloten.	Controleer of de stekker en de adapter correct in hun aansluitingen zitten.
	De accu is niet correct in het apparaat geplaatst.	Koppel de netvoeding los en controleer of de accu correct in het apparaat zit. Sluit de netvoeding opnieuw aan.
Bij het stofzuigen ontstaat een geur en/of komt stof uit het apparaat.	De stofzak of een deel van de toebehoren die voor de filterreiniging of het vervangen van toebehoren zijn gedemonteerd, zijn niet correct teruggeplaatst of gesloten.	Controleer of alle onderdelen correct en stevig vastzitten.



Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Het apparaat zuigt slechts weinig vuil op.	De stofzak is vol.	Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 91).
		Reinig de filters („5.2 Voormotorfilter reinigen“ op bladzijde 92).
	Het gebruikte mondstuk is niet geschikt voor het oppervlak.	Gebruik het passende mondstuk voor het te reinigen oppervlak („3.3.3 Mondstukken monteren“ op bladzijde 84).
Op de multifunctionele weergave verschijnt het pictogram “Waarschuwing: geen stofzak” (fig. 1, item 6.1).	Er is geen stofzak of de stofzak werd niet correct gemonteerd.	Plaats een stofzak en ga na of deze correct in het apparaat is gemonteerd.

Probleem	Mogelijke oorzaak	Oplossing
Op de multifunctionele weergave verschijnt het pictogram “Waarschuwing: stofzak vol” (fig. 1, item 6.2).	De stofzak is vol.	Vervang de stofzak („5.1 Stofzak vervangen“ op bladzijde 91).
Op de multifunctionele weergave knipt het pictogram “Waarschuwing: buis geblokkeerd” (fig. 1, item 6.3).	De rolborstel is geblokkeerd.	Controleer het vloermondstuk op blokkeringen. Reinig de borstelrol („5.4 Borstelrol reinigen“ op bladzijde 93).

## 8 Afvoeren



### VOORZICHTIG

#### Gezondheidsschade!

Bij niet beoogd gebruik en veroudering kan de accu vloeistof met zuur verliezen.

- ▶ Gebruik veiligheidshandschoenen voor reiniging en onderhoud en voorkom huidcontact met de accuvloeistof.
- ▶ Spoel in contact gekomen lichaamsdelen af met water.
- ▶ Raadpleeg een arts indien er achteraf symptomen optreden.

### LET OP

#### Milieugevaar!

De accu mag niet bij het huisvuil worden afgevoerd.

- ▶ Voer de accu na demontage af bij daartoe voorziene regionale inzamelpunten.

Dit apparaat is overeenkomstig de Europese richtlijn 2012/19/EU inzake afgedankte elektrische

en elektronische apparatuur (AEEA) gemarkeerd.

De richtlijn schept het kader voor terugname en recycling van afgedankte apparatuur, geldend voor de gehele EU.

Dit apparaat werd uit recyclebare of herbruikbare materialen vervaardigd. De afvoer moet overeenkomstig de plaatselijke bepalingen voor de afvoer van afval plaatsvinden. Maak het apparaat vóór de afdanking onbruikbaar door het netsnoer af te knippen. Maak gebruik van de officiële inzamel- en terugnamecentra die zijn opgezet voor de gratis verwijdering en recycling van elektrische en elektronische apparatuur bij lokale overheden, detailhandelaars of Mytek.

Meer informatie over de behandeling, de recycling en het hergebruik van elektrische apparatuur kunt u opvragen bij het plaatselijke afvalverwerkingsbedrijf, het dichtstbijzijnde containerpark of de handelaar bij wie het apparaat gekocht werd.

De verpakking beschermt het apparaat tegen transportschade. De verpakkingsmaterialen zijn overeenkomstig milieuvriendelijke en afvoertechnische inzichten geselecteerd en derhalve recyclebaar. Voer ook deze op een milieuvriendelijke manier af en sorteer ze volgens de beschikbare inzamelsystemen.



## 9 Garantie

### LET OP

Gelieve bij problemen met de hoogo BS5 telefonisch contact op te nemen met het servicecentrum („International Services“ op bladzijde 1).

Onze producten zijn aan een strenge kwaliteitscontrole onderworpen. Wanneer de hoogo BS5 desondanks niet naar behoren functioneert, dan spijt dat ons en verzoeken wij u contact op te nemen met het vermelde serviceadres. Wij, Mytek GmbH Sinninger Straße 44, 48282 Emsdetten, staan u graag ook telefonisch te woord via de servicehotline. Als u een beroep wilt doen op de garantie, geldt (zonder dat uw wettelijke rechten hierdoor worden beperkt) het volgende:

1. Garantieclaims kunt u alleen binnen een periode van maximaal 2 jaar vanaf de aankoopdatum indienen. Onze garantie is beperkt tot het verhelpen van materiaal- en fabricagefouten c.q. het vervangen van het apparaat. Onze garantieservice is voor u gratis.  
U kunt geen beroep doen op de garantie na afloop van de garantieperiode, tenzij de garantieclaims binnen een termijn van 2 weken na afloop van de garantieperiode worden geregistreerd.

Garantieclaims moeten worden ingediend zodra het probleem wordt vastgesteld.

2. Een defect apparaat stuurt u met bijgevoegde garantiekaart en aankoopbon naar het serviceadres. Als het defect wordt gedekt door onze garantie, ontvangt u een gerepareerd of nieuw apparaat retour. Bij reparatie of vervanging van het apparaat begint geen nieuwe garantieperiode. Doorslaggevend blijft de garantieperiode van 2 jaar vanaf de aankoopdatum. Dit geldt ook bij gebruik van een service ter plaatse.
3. De aanspraken op garantie hebben betrekking op apparaten die in Duitsland zijn gekocht en worden gebruikt. Informatie over de geldigheid van aanspraken op garantie in een ander land van de EU/ de EVA verkrijgt u via de servicehotline van uw land. Als het apparaat naar een land buiten de EU/ de EVA wordt gebracht, gelden de aanspraken op garantie niet.

Houd er rekening mee dat onze garantie komt te vervallen bij misbruik of ondeskundig gebruik, bij het niet in acht nemen van de veiligheidsmaatregelen voor het apparaat, bij gebruik van geweld of bij ingrepen die niet door de door ons geautoriseerde service werden uitgevoerd.

Vastgestelde defecten of schade aan het apparaat die niet (of niet meer) door onze garantie worden gedekt, of schade waardoor de garantie is vervallen, kunnen door ons worden hersteld tegen betaling. Gelieve u daarvoor tot ons servicecentrum te wenden. Retourzending van het apparaat naar ons serviceadres is slechts noodzakelijk indien de servicehotline niet met het verhelpen van het probleem kon helpen.

### **9.1 Wettelijke garantie**

Als minimale norm voor de wettelijke garantie geldt, voor zover u het apparaat als consument binnen de Europese Unie hebt aangeschaft, de desbetreffende ratificering van de EU-richtlijn 2011/83/EU in de nationale wetgeving.

In niet-EU-landen gelden de in het desbetreffende land geldige minimale eisen aan de wettelijke garantie. Uitgezonderd zijn batterijen en accu's die door toedoen van normale slijtage of onvakkundige omgang defecten vertonen of waarvan de levensduur verkort is.

Technische en grafische wijzigingen ten gevolge van voortdurende productverbeteringen voorbehouden.

© Mytek GmbH



# IT - Istruzioni per l'uso hoogo BS5

## Legenda

Pos.	hoogo BS5 e accessori
1	Bocchetta per pavimento con LED
2	Coperchio (vano sacchetto di raccolta)
2.1	Sensori di polvere nel canale di aspirazione (non visibili)
3	Sacchetto di raccolta con piastra di tenuta
4	Griglia filtro premotore
5	Filtro premotore
6	Indicatore multifunzione
6.1	Avvertenza: sacchetto di raccolta non presente
6.2	Avvertenza: sacchetto di raccolta pieno
6.3	Avvertenza: bocchetta ostruita
6.4	Carica in corso
6.5	Indicatore percentuale batteria ricaricabile
6.6	Indicatore del livello di potenza
7	Batteria ricaricabile
8	Tubo di aspirazione
9	Impugnatura
10	Manipolo
11	Filtro di scarico
12	Copertura filtro di scarico
13	Stazione a parete con guscio di carica
14	Pulsante per potenza corrente
15	Pulsante on/off
16	Occhiello cavo di sicurezza
17	Utensile di pulizia
18	Alimentatore
19	Bocchetta elettrica per imbottiture e acari
20	Bocchetta combinata per mobili e imbottiture
21	Bocchetta a lancia
22	Spazzola speciale per pavimenti duri

## Dati tecnici

Caratteristiche	Valori
Marca	hoogo
Tipo	BS5
Codice articolo	BS501
Tensione di ingresso alimentatore	100-240 VAC 50/60 Hz 0,5 A
Tensione di uscita alimentatore	35 VDC 0,5 A 17,5 W
Classe di protezione alimentatore	II
Tensione/carica batteria agli ioni di litio	28,8 V/3.000 mAh
Tempo di ricarica	ca. 5 ore (80 %) ca. 6 ore (100 %)
Motore digitale ad alte prestazioni	400 W
Regolazione della potenza di aspirazione	Eco - Power - Automatic
Durata	Eco: ca. 60 min. Power: ca. 12 min.
Volume sacchetto di raccolta	Circa 1000 ml

Da utilizzare esclusivamente con l'alimentatore:  
CZH015350050EUWA



## Indice

<b>1</b>	<b>Informazioni generali.....</b>	<b>105</b>
<b>2</b>	<b>Avvertenze di sicurezza.....</b>	<b>106</b>
<b>3</b>	<b>Preparazione per l'uso .....</b>	<b>108</b>
<b>4</b>	<b>Uso.....</b>	<b>113</b>
<b>5</b>	<b>Pulizia e manutenzione .....</b>	<b>117</b>
<b>6</b>	<b>Pezzi di ricambio e accessori .....</b>	<b>121</b>
<b>7</b>	<b>Risoluzione dei problemi .....</b>	<b>122</b>
<b>8</b>	<b>Smaltimento .....</b>	<b>124</b>
<b>9</b>	<b>Garanzia .....</b>	<b>125</b>

## Grazie

Gentile cliente,

siamo lieti che abbia scelto un prodotto hoogo. Ringraziandola per la fiducia accordataci, ci auguriamo che possa apprezzare appieno il prodotto che ha acquistato!

Ulteriori informazioni sul prodotto sono disponibili nel presente manuale e sul nostro sito web [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world).

Per contattare il nostro team di assistenza utilizzare i recapiti riportati a pagina 1.

# 1 Informazioni generali

Le istruzioni per l'uso contengono importanti informazioni per la sicurezza dell'utilizzatore nonché per l'uso dell'apparecchio.

- Leggere attentamente e per intero le istruzioni per l'uso prima di utilizzare l'apparecchio per la prima volta. La mancata osservanza delle istruzioni per l'uso può causare lesioni personali o danni materiali, nonché invalidare la garanzia.
- Conservare le istruzioni per l'uso in un luogo facilmente accessibile vicino all'apparecchio.
- Nel caso di cessione dell'apparecchio a terzi, consegnare anche le istruzioni per l'uso.

## 1.1 Destinatari

- Questo apparecchio e i suoi accessori possono essere utilizzati da bambini di età non inferiore a 8 anni e da persone con abilità fisiche, sensoriali o cognitive ridotte oppure con scarsa esperienza e conoscenza solo sotto sorveglianza oppure se è stato loro indicato come usare l'apparecchio in modo sicuro e i pericoli esistenti da parte di un adulto esperto.

- I bambini di età inferiore agli 8 anni non possono usare l'apparecchio, intervenire su di esso o con esso o giocare vicino all'apparecchio.

## 1.2 Uso previsto

L'aspirapolvere a batteria hoogo BS5 è destinato esclusivamente alla rimozione della polvere in ambito domestico. L'aspirapolvere a batteria hoogo BS5 (di seguito denominato anche apparecchio) può essere utilizzato solo con i rispettivi accessori Mytek.

Utilizzare l'apparecchio solo in casa per l'aspirazione di pavimenti duri piani, asciutti e normalmente sporchi, tappeti a pelo corto o arredi in grado di resistere senza danni alle sollecitazioni della spazzola rotante. A seconda dell'attacco spazzola scelto, l'apparecchio può essere utilizzato anche per l'aspirazione di mobili. Qualsiasi altro uso è considerato improprio ed è proibito. Non è adatto per la raccolta di polveri o liquidi pericolosi.

L'apparecchio e gli accessori non hanno alcuna protezione contro l'umidità. Utilizzare l'apparecchio esclusivamente in ambienti interni asciutti.

## 1.3 Uso improprio prevedibile

Qualsiasi altro impiego o utilizzo diverso da quello previsto è considerato improprio.

Il produttore non è responsabile per i danni che

ne derivano. Il produttore non si assume alcuna responsabilità in caso di modifiche o di montaggio, installazione, messa in funzione, funzionamento, manutenzione o riparazione impropri. Come parti di ricambio e accessori sono ammessi solo pezzi originali del produttore. Le parti di ricambio e gli accessori non forniti dal produttore non sono stati testati per l'uso e possono compromettere la sicurezza operativa. Il produttore non si assume alcuna responsabilità per danni causati dall'uso di parti di ricambio e accessori non approvati.

Gli usi impropri ragionevolmente prevedibili includono, ma non sono limitati a:

- Uso senza sacchetto di raccolta
- Uso con sacchetto di raccolta posizionato in modo errato
- Uso all'esterno e/o in presenza di pioggia
- Uso in condizioni di malfunzionamento: aspirazione di persone, animali. In particolare peli/capelli, dita e altre parti del corpo
- Uso con bocchetta per pavimento a un'altezza superiore alla testa
- Uso senza rullo a spazzola
- Uso con coperchio aperto
- Uso senza filtro
- Aspirazione della polvere dell'edificio

Istruzioni per l'uso hoogo BS5

## 2 Avvertenze di sicurezza

### 2.1 Misure di sicurezza di base

La mancata osservanza delle seguenti precauzioni di sicurezza di base può causare gravi danni alle persone e alle cose!

- Il prodotto:
  - deve essere utilizzato esclusivamente per l'uso previsto
  - non deve mai essere messo in funzione in presenza di danni visibili
  - non deve mai essere modificato dal punto di vista tecnico
  - non deve mai essere messo in funzione se incompleto
  - non deve mai essere usato senza le coperture necessarie
- Le misure di sicurezza sono il presupposto per un funzionamento sicuro e senza problemi e per l'ottenimento delle caratteristiche di prodotto specificate.

### 2.2 Struttura delle avvertenze

Le avvertenze di sicurezza proteggono da lesioni personali o danni materiali. Le misure di sicurezza descritte devono essere rispettate.



#### AVVERTENZA

Indica una situazione di pericolo eccezionale. La mancata osservanza di questa indicazione può provocare lesioni gravi, irreversibili o mortali.



#### ATTENZIONE

Indica una situazione di pericolo. La mancata osservanza di questa indicazione può causare lesioni di lieve o moderata entità.

#### AVVISO

Indica un pericolo di danni materiali. La mancata osservanza di questa indicazione può causare danni materiali.

### 2.3 Avvertenze generali di sicurezza



#### AVVERTENZA

##### **Esplosione, rischio di scoppio!**

L'apparecchio e la batteria ricaricabile sono sensibili al calore.

- ▶ Non esporre l'apparecchio e la batteria ricaricabile al fuoco o a temperature superiori a 45 °C.



#### AVVERTENZA

##### **Pericolo di soffocamento, ingestione!**

Il materiale d'imballaggio e le piccole parti possono essere inalati, ingoiati o usati impropriamente per giocare.

- ▶ Assicurarsi che il materiale d'imballaggio e le piccole parti non vengano utilizzati.

### 3 Preparazione per l'uso

Seguire le istruzioni elencate per preparare l'apparecchio per l'uso.

- Controllare che il cavo dell'adattatore di alimentazione non sia danneggiato prima dell'uso.
- Non utilizzare mai un adattatore di rete la cui spina o il cui cavo siano danneggiati.
- Collegare l'adattatore di rete solo alle prese elettriche che portano la tensione specificata sull'adattatore di rete.
- La manipolazione scorretta delle batterie ricaricabili può causare il rischio di lesioni.
- Per ricaricare la batteria utilizzare solo il caricabatterie in dotazione.

#### 3.1 Disimballaggio

L'imballaggio protegge l'aspirapolvere da danni causati dal trasporto. Conservare l'imballaggio per il trasporto. Le istruzioni per lo smaltimento sono riportate alla fine del manuale.

Seguire i passaggi elencati per disimballare l'apparecchio.

1. Disimballare l'apparecchio e gli accessori.
2. Controllare la completezza e l'integrità del contenuto disimballato.

⇒ Contattare immediatamente il proprio rivenditore in caso di danni di spedizione o di parti mancanti.

#### 3.2 Conoscere gli indicatori

L'apparecchio è dotato di un indicatore multifunzione (Fig. 1 n. 6) sul manipolo con le seguenti funzioni e indicazioni:

##### Indicatore della batteria

L'indicatore multifunzione indica lo stato di carica della batteria. La carica attuale viene visualizzata durante il funzionamento con una percentuale (Fig. 1, n. 6.5).

Il simbolo "Carica in corso" (Fig. 1, n. 6.4) lampeggia durante la carica.

##### Indicatore del livello di potenza

L'indicatore multifunzione indica il livello di potenza impostato (Fig. 1, n. 6.6). Con il pulsante per potenza corrente (Fig. 1, N. 14) si imposta il livello di potenza.

- In modalità Eco viene visualizzato il simbolo verde "ECO".
- In modalità Automatic viene visualizzato il simbolo bianco "AUTO".
- In modalità Power viene visualizzato il simbolo blu "MAX".

##### Indicatore di pulizia e di errori

L'indicatore multifunzione indica lo stato attuale dell'apparecchio.

- Indicatore di pulizia: il simbolo "Avvertenza: sacchetto di raccolta pieno" (Fig. 1, n. 6.2) appare quando il sacchetto di raccolta è pieno.
- Indicatore di errore: il simbolo "Avvertenza: sacchetto di raccolta non presente" (Fig. 1, n. 6.1) appare quando nell'apparecchio non c'è nessun sacchetto di raccolta.
- Indicatore di errore: il simbolo "Avvertenza: bocchetta ostruita" (Fig. 1, n. 6.3) lampeggia quando il rullo a spazzola è bloccato.
- Indicatore di errore: il simbolo "EA" appare quando si è verificato un errore durante l'operazione di carica.

### 3.3 Montaggio

#### 3.3.1 Montaggio della stazione a parete

1. La stazione a parete deve essere montata a un'altezza tale che l'apparecchio fluttui liberamente e non poggi sull'ugello del pavimento. Tenere il supporto a parete (Fig. 1, n. 13) contro la parete a un'altezza adeguata per l'installazione. Segnare quattro fori in corrispondenza dei punti di fissaggio.
2. Praticare quattro fori ( $\varnothing$  ca. 8 mm) nelle posizioni contrassegnate e inserire i quattro tasselli in dotazione nei fori.
3. Fissare la stazione a parete con le quattro viti in dotazione

4. Appendere le guscio di carica al stazione a parete.
5. Inserire l'adattatore dell'alimentatore in dotazione (Fig. 1, n. 18) nella presa di collegamento della stazione a parete.
6. Collegare l'alimentatore alla presa di corrente.
7. Controllare che la stazione a parete sorregga correttamente.

#### 3.3.2 Montaggio del manipolo

Prima di montare una delle bocchette è necessario montare il manipolo.

1. Inserire il manipolo (Fig. 1, n. 10) nell'estremità superiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) finché non si sente e si avverte lo scatto dell'adattatore in posizione.

#### 3.3.3 Montaggio delle bocchette



#### ATTENZIONE

##### Pericolo di lesioni!

L'accensione involontaria dell'apparecchio può provocare lesioni.

- Spegnerne l'apparecchio prima di montare le bocchette.
- Assicurare l'apparecchio contro il riavvio accidentale prima di montare le bocchette.

**AVVISO****Danni materiali!**

L'uso di bocchette non corrette può danneggiare il pavimento.

- ▶ Prima di passare l'aspirapolvere, informarsi sui requisiti del proprio pavimento. Seguire le raccomandazioni dei produttori di pavimentazioni.

**Montaggio della bocchetta per pavimento**

1. Inserire la bocchetta per pavimento con LED (Fig. 1, n. 1) nell'estremità inferiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) finché non si sente e si avverte lo scatto in posizione.

**Sostituzione del rullo a spazzola della bocchetta per pavimento**

La dotazione include una spazzola speciale per pavimenti duri/pavimenti sensibili. La spazzola speciale può essere inserita nella bocchetta per pavimento.

Seguire i passaggi elencati per sostituire il rullo a spazzola.

1. Premere il fermo inferiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) per sganciare la bocchetta per pavimento (Fig. 1, n. 1).

2. Staccare la bocchetta per pavimento dal tubo di aspirazione.
3. Sganciare il fermo della spazzola sul lato della bocchetta per pavimento. Se il fermo non si sgancia, aiutarsi con una moneta (Fig. 5A "Cleaning", pag. 123).
4. Rimuovere il rullo a spazzola inserito (Fig. 5B).
5. Inserire la spazzola speciale (Fig. 1, n. 22).
6. Chiudere il fermo.
7. Posizionare la bocchetta per pavimento all'estremità inferiore del tubo di aspirazione.

**Montaggio di un'altra bocchetta**

Sostituendo la bocchetta per pavimento, è possibile estendere la funzionalità della macchina.

Oltre alla bocchetta per pavimento, nella dotazione dell'apparecchio sono compresi una bocchetta elettrica per imbottiture e acari, una bocchetta a lancia e una bocchetta combinata per mobili e imbottiture.

- bocchetta elettrica per imbottiture e acari (Fig. 1, n. 19): utilizzare la bocchetta elettrica per imbottiture e acari per spazzolare le fibre e aspirare gli acari e facilitare la pulizia di imbottiture e mobili.
- Bocchetta a lancia (Fig. 1, n. 21): utilizzare la bocchetta a lancia per aspirare la polvere da punti difficilmente raggiungibili.

## Preparazione per l'uso

- bocchetta combinata per mobili e imbottiture (Fig. 1, n. 20): utilizzare la bocchetta per mobili e imbottiture per aspirare la polvere da oggetti con una superficie delicata.

Seguire i passaggi elencati per montare un'altra bocchetta.

1. Premere il fermo inferiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) per sganciare la bocchetta per pavimento (Fig. 1, n. 1).
2. Staccare la bocchetta per pavimento dal tubo di aspirazione.
3. Inserire la bocchetta desiderata all'estremità del tubo di aspirazione fino a sentire e avvertire lo scatto in posizione.

In alternativa, la bocchetta a lancia e la bocchetta combinata per mobili e imbottiture possono essere collegate direttamente al manipolo.

### 3.3.4 Caricamento della batteria



#### AVVERTENZA

##### Rischio di scossa elettrica!

L'uso improprio o il danneggiamento può causare cortocircuiti e contatti con tensioni pericolose.

- ▶ Controllare che l'apparecchio e gli accessori, in particolare l'alimentatore, non presentino danni prima di eseguire qualsiasi lavoro sul o con il prodotto.
- ▶ Utilizzare l'apparecchio e gli accessori solo se in perfette condizioni.



#### ATTENZIONE

##### Pericolo di corto circuito della batteria ricaricabile!

- ▶ Non toccare mai entrambi i poli contemporaneamente con oggetti elettricamente conduttivi.
- ▶ Non immergere la batteria ricaricabile in liquidi.



### AVVISO

#### Danni materiali e perdita della garanzia!

Il prodotto è omologato solo insieme all'alimentatore in dotazione.

- ▶ Utilizzare esclusivamente l'alimentatore in dotazione.

### AVVISO

#### Danni materiali!

L'alimentatore e il cavo possono subire danni.

- ▶ Scollegare l'alimentatore dalla presa impugnando saldamente la spina e mai il cavo.
- ▶ Non piegare, pizzicare o schiacciare il cavo dell'alimentatore.

### AVVISO

#### Pericolo di inciampo!

- ▶ Posare il cavo dell'alimentatore in modo sicuro, evitando spigoli vivi e pieghe.

L'apparecchio viene caricato con corrente elettrica. In linea di principio sussiste sempre il rischio di scossa elettrica. Pertanto, prestare attenzione a quanto segue:

- Prima dell'uso controllare che l'apparecchio e l'alimentatore non presentino danni. Non usare mai un apparecchio difettoso o un apparecchio con un alimentatore difettoso.
- Collegare l'alimentatore solo a prese la cui tensione corrisponda alla tensione elettrica indicata sulla targa dati dell'apparecchio.

Caricare completamente la batteria prima del primo utilizzo. È meglio caricare la batteria prima di ogni utilizzo, soprattutto dopo un lungo periodo di inutilizzo. Ciò consente di incrementare la durata della batteria e sono possibili lunghi cicli di pulizia.

#### Caricamento della batteria

Nello scomparto sinistro della stazione a parete con guscio di carica (Fig. 1, n. 13) è possibile inserire una seconda batteria da caricare. Quando l'apparecchio con la batteria ricaricabile (Fig. 1, n. 7) e la batteria di ricambio sono nel guscio di carica, prima viene caricata la batteria dell'apparecchio, poi la batteria di ricambio nel guscio di carica. Durante la carica della batteria di ricambio la spia del guscio di carica lampeggia. La batteria di ricambio può essere ordinata

in Internet o tramite il nostro servizio di assistenza („6 Pezzi di ricambio e accessori“ a pagina 121). Seguire i passaggi elencati per caricare la batteria ricaricabile.

1. Inserire l'adattatore dell'alimentatore in dotazione (Fig. 1, n. 18) nella presa di collegamento della stazione a parete o direttamente nella batteria ricaricabile.
2. Collegare l'alimentatore alla presa di corrente.
  - ⇒ Il simbolo "Carica in corso" (Fig. 1, n. 6.4) lampeggia durante la carica.
3. Attendere fino a quando l'indicatore non lampeggia più.
  - ⇒ La batteria ricaricabile è completamente carica. Dopo l'accensione dell'apparecchio („4.1.1 Accensione dell'apparecchio“ a pagina 115) lo stato batteria visualizzato è 100%.
4. Scollegare l'alimentatore dalla presa di corrente.
5. Estrarre l'adattatore dell'alimentatore dalla presa di collegamento della stazione di carica o dalla batteria ricaricabile.

## 4 Uso



### AVVERTENZA

#### Rischio di scossa elettrica!

L'umidità e la presenza di bagnato nell'apparecchio possono portare al contatto con tensioni pericolose.

- ▶ Non maneggiare l'apparecchio e l'alimentatore con le mani bagnate.
- ▶ Non immergere l'apparecchio e l'alimentatore in liquidi.
- ▶ Proteggere l'apparecchio e gli accessori dall'umidità.



### ATTENZIONE

#### Pericolo di lesioni!

Far cadere l'apparecchio o la sua caduta accidentale possono causare lesioni.

- ▶ Non far cadere l'apparecchio durante il funzionamento.
- ▶ Assicurare l'apparecchio contro la caduta quando non viene utilizzato.

## 4.1 Aspirazione



### AVVERTENZA

#### Pericolo di lesioni!

L'utilizzo di un apparecchio danneggiato può causare lesioni.

- ▶ Controllare l'apparecchio prima di ogni utilizzo.
- ▶ Non utilizzare l'apparecchio se danneggiato.



### ATTENZIONE

#### Pericolo di lesioni!

Il rullo a spazzola incorporato ruota ad alta velocità e può causare lesioni.

- ▶ Non tenere parti del corpo sotto il rullo a spazzola.



### ATTENZIONE

#### Abbagliamento!

I LED installati sulla bocchetta per pavimento non sono sostituibili e illuminano l'area di lavoro.

- ▶ Non guardare direttamente nei LED.

### AVVISO

#### Danni materiali!

Il rullo a spazzola può aspirare e danneggiare oggetti oppure può avvolgersi intorno ad essi, causando il blocco e il surriscaldamento del motore.

- ▶ Non aspirare in prossimità di cavi e conduttori.
- ▶ Non aspirare i tappeti a pelo lungo o le frange.

**AVVISO****Danni materiali!**

Un filtro non correttamente installato o intasato può danneggiare l'apparecchio.

- ▶ Assicurarsi che il filtro sia inserito correttamente.
- ▶ Assicurarsi che non vi siano aperture bloccate.
- ▶ Assicurarsi che il filtro sia integro e asciutto.

**Livelli di potenza**

L'apparecchio dispone di tre livelli di potenza. Utilizzare il livello appropriato in base al grado di sporcizia.

- Modalità automatica: utilizzare la modalità automatica quando si ritiene necessario regolare automaticamente la potenza in base al livello di sporcizia.
- Modalità Eco: utilizzare la modalità Eco per rimuovere lo sporco leggero. L'apparecchio consuma meno energia e la durata della batteria si allunga.
- Modalità Power: utilizzare la modalità Power quando è richiesta una maggiore potenza di aspirazione. L'apparecchio funziona alla massima potenza.

**Cavo di sicurezza**

L'apparecchio può essere dotato di un cavo di sicurezza. A questo scopo fissare il cavo di sicurezza in dotazione all'ugello (Fig. 1, n. 16).

Il cavo serve da supporto durante l'aspirazione e da protezione anti-ribaltamento durante le pause.

Non agganciare gli apparecchi al cavo di sicurezza senza contatto con il pavimento in modo permanente.

**4.1.1 Accensione dell'apparecchio**

1. Rimuovere l'apparecchio dalla stazione a parete (Fig. 1, n. 14).
2. Assicurarsi che il manipolo (Fig. 1, n. 10) e la bocchetta per pavimento (Fig. 1, n. 1) siano montati correttamente („3.3.2 Montaggio del manipolo“ a pagina 109, „3.3.3 Montaggio delle bocchette“ a pagina 109).
3. Premere il pulsante on/off (Fig. 1, n. 15) dell'apparecchio.

**4.1.2 Modifica del livello di potenza**

1. Accendere l'apparecchio („4.1.1 Accensione dell'apparecchio“ a pagina 115). L'apparecchio si avvia in modalità automatica.
2. Premere il pulsante per potenza corrente (Fig. 1, n. 14) per impostare il livello di potenza successivo.

**4.2 Spegnimento**

1. Premere il pulsante on/off (Fig. 1, n. 15).
- ⇒ L'apparecchio si spegne. Il display (Fig. 1, n. 1) si spegne.

### 4.3 Conservazione e stoccaggio



#### ATTENZIONE

##### Danni materiali!

Il calore può danneggiare l'apparecchio.

- ▶ Non posizionare l'apparecchio direttamente vicino a fonti di calore (ad es. riscaldatore, forno).
- ▶ Evitare la luce diretta del sole.

#### 4.3.1 Conservazione dell'apparecchio

#### AVVISO

##### Danni materiali!

Caricare continuamente l'apparecchio può danneggiarlo.

- ▶ Scollegare l'adattatore dell'alimentatore dalla presa di alimentazione durante la conservazione.

Seguire i passaggi elencati per la conservazione dell'apparecchio.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento“ a pagina 115).
2. Appendere l'apparecchio nell'apposita stazione a parete (Fig. 1, n. 13).

#### 4.3.2 Stoccaggio dell'apparecchio

Seguire i passaggi elencati per preparare l'apparecchio per uno stoccaggio prolungato.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento“ a pagina 115).
2. Sostituire il sacchetto di raccolta („5.1 Sostituzione del sacchetto di raccolta“ a pagina 117).
3. Pulire il filtro premotore („5.2 Pulizia del filtro premotore“ a pagina 118).
4. Pulire il filtro di scarico („5.3 Pulizia del filtro di scarico“ a pagina 119).

### 4.4 Trasporto e smontaggio

Per un facile trasporto, è possibile separare il tubo di aspirazione dal manipolo e dalla bocchetta utilizzata.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento“ a pagina 115).
2. Premere il fermo all'estremità superiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) per sbloccare il manipolo (Fig. 1, n. 10).
3. Staccare il manipolo dal tubo di aspirazione.
4. Premere il fermo sulla bocchetta per pavimento (Fig. 1, n. 1), per staccare la bocchetta per pavimento dall'estremità inferiore del tubo di aspirazione.
5. Staccare la bocchetta per pavimento dal tubo di aspirazione.

### 5 Pulizia e manutenzione



#### AVVERTENZA

##### Rischio di scossa elettrica!

L'umidità e la presenza di bagnato nell'apparecchio possono portare al contatto con tensioni pericolose.

- ▶ Non maneggiare l'apparecchio e l'alimentatore con le mani bagnate.
- ▶ Non immergere l'apparecchio e l'alimentatore in liquidi.
- ▶ Proteggere l'apparecchio e gli accessori dall'umidità.



#### ATTENZIONE

##### Pericolo di lesioni!

L'accensione involontaria dell'apparecchio può provocare lesioni.

- ▶ Spegnere l'apparecchio prima di eseguire interventi di pulizia e manutenzione.
- ▶ Assicurare l'apparecchio contro il riavvio accidentale prima di eseguire interventi di pulizia e manutenzione.

### 5.1 Sostituzione del sacchetto di raccolta

#### AVVISO

##### Danni materiali!

Il sacchetto di raccolta è in grado di contenere solo una quantità limitata di sporco. La polvere può danneggiare l'apparecchio.

- ▶ Sostituire il sacchetto di raccolta regolarmente, al più tardi quando la potenza di aspirazione diminuisce sensibilmente, la polvere fuoriesce dall'apparecchio dopo lo spegnimento oppure viene visualizzato "MAX" sull'indicatore multifunzione.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento" a pagina 115).
2. Premere il fermo superiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) per sbloccare il manipolo (Fig. 1, n. 10).
3. Staccare il manipolo dal tubo di aspirazione.
4. Premere il pulsante di sblocco sul coperchio (Fig. 1, n. 2) e ruotare il coperchio in senso antiorario per aprirlo (Fig. 2A "Cleaning", pag. 123).
5. Estrarre il sacchetto di raccolta (Fig. 1, n. 3) dal manipolo (Fig. 2B).

6. Inserire un nuovo sacchetto di raccolta nel manipolo. Assicurarsi che la scritta "Recycled" sulla piastra di supporto del sacchetto della polvere sia in alto e leggibile.
7. Ruotare il coperchio in senso orario fino a sentire e avvertire lo scatto in posizione.
8. Controllare che il sacchetto di raccolta sia correttamente in posizione.
3. Lasciare il sacchetto di raccolta (Fig. 1, n. 3) smontato.
4. Rimuovere il filtro premotore (Fig. 1, n. 5) posto dietro il sacchetto di raccolta (Fig. 2B, "Cleaning", pag. 123).
5. Battere il filtro premotore sul cestino della spazzatura e sciacquarlo con acqua pulita.
6. Lasciare asciugare completamente il filtro premotore all'aria o su un radiatore. Su un radiatore l'asciugatura richiede almeno 24 ore. L'asciugatura ad aria può richiedere fino a 72 ore. Se necessario, utilizzate un filtro di ricambio durante questo periodo, che potete ordinare su Internet o presso il nostro servizio di assistenza („6 Pezzi di ricambio e accessori" a pagina 121).

## 5.2 Pulizia del filtro premotore

### AVVISO

#### Riduzione della potenza di aspirazione!

L'utilizzo dell'apparecchio può ostruire il filtro premotore. La potenza di aspirazione diminuisce.

- Pulire il filtro premotore regolarmente, al più tardi tuttavia quando la potenza di aspirazione diminuisce sensibilmente.
- Sostituire il filtro premotore secondo necessità per mantenere la massima potenza di aspirazione.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento" a pagina 115).
2. Sostituire il sacchetto di raccolta („5.1 Sostituzione del sacchetto di raccolta" a pagina 117).

7. Reinserrire il filtro premotore nel manipolo (Fig. 1, n. 10).
8. Inserire il sacchetto di raccolta nel manipolo.
9. Ruotare il coperchio in senso antiorario fino a sentire e avvertire lo scatto in posizione.
10. Controllare che il sacchetto di raccolta sia correttamente in posizione.

### 5.3 Pulizia del filtro di scarico

#### AVVISO

#### Danni materiali!

L'acqua e la forte contaminazione possono danneggiare il filtro di scarico.

- ▶ Il filtro di scarico può essere pulito solo a secco, battendolo leggermente e spazzolandolo con cautela.
- ▶ Pulire il filtro regolarmente, ma al più tardi quando la potenza di aspirazione diminuisce sensibilmente.

1. Rimuovere la copertura (Fig. 1, n. 12) del filtro di scarico (Fig. 3A "Cleaning", pag. 123).
2. Ruotare il filtro di scarico (Fig. 1, n. 11) in senso antiorario per sbloccarlo (Fig. 3B).
3. Rimuovere il filtro di scarico.
4. Batterlo leggermente.
5. Quindi spazzolarlo con una spazzola morbida procedendo con cautela (ad es. con la spazzola della bocchetta per mobili e imbottiture in dotazione (Fig. 1, n. 21).
6. Reinserire il filtro di scarico nell'apparecchio. A questo scopo ruotare il filtro di scarico in senso orario

fino a quando non scatta in posizione in modo udibile.

### 5.4 Pulizia del rullo a spazzola

#### AVVISO

#### Danni materiali!

In caso di impurità il rullo a spazzola potrebbe non ruotare più liberamente.

- ▶ Pulire regolarmente il rullo a spazzola.

Seguire i passaggi elencati per pulire il rullo a spazzola.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento" a pagina 115).
2. Premere il fermo inferiore del tubo di aspirazione (Fig. 1, n. 8) per sganciare la bocchetta per pavimento (Fig. 1, n. 1).
3. Staccare la bocchetta per pavimento dal tubo di aspirazione.
4. Sganciare il fermo della spazzola. Se il fermo non si sgancia, aiutarsi con una moneta (Fig. 5A, "Cleaning"; pag. 123).
5. Rimuovere il rullo a spazzola (Fig. 5B).
6. Liberare il rullo a spazzola dalle impurità. Se non si riesce a rimuovere lo sporco, utilizzare una pinzetta, una forbicina o l'utensile di pulizia (Fig. 1, n. 17).



7. Reinserire il rullo a spazzola pulito nella bocchetta per pavimento.
8. Chiudere il fermo.
9. Posizionare la bocchetta per pavimento all'estremità inferiore del tubo di aspirazione.

## 5.5 Sostituzione della batteria ricaricabile



### ATTENZIONE

#### Danni alla salute!

La batteria può perdere liquido acido se usata in modo improprio o se diventa vecchia.

- ▶ Utilizzare guanti protettivi per la pulizia e lo smaltimento ed evitare il contatto della pelle con il liquido della batteria.
- ▶ Sciacquare con acqua le parti del corpo venute a contatto con il liquido.
- ▶ Richiedere l'intervento di un medico se si verificano conseguenze.



### ATTENZIONE

#### Pericolo di corto circuito della batteria ricaricabile!

- ▶ Non toccare mai entrambi i poli contemporaneamente con oggetti elettricamente conduttivi.
- ▶ Non immergere la batteria ricaricabile in liquidi.

Seguire i passaggi elencati per sostituire la batteria ricaricabile.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento“ a pagina 115).
2. Premere il pulsante di sblocco della batteria ricaricabile (Fig. 1, n. 7) per sbloccare il vano portabatteria (Fig. 4A “Cleaning”, p. 123)
3. Estrarre la batteria ricaricabile dal vano portabatteria (4B).
4. Inserire la nuova batteria ricaricabile („6 Pezzi di ricambio e accessori“ a pagina 121) nell'apposito vano.
5. Chiudere il vano portabatterie.
6. Controllare che la batteria sia correttamente posizionata in sede.

### 5.6 Pulizia dei sensori della polvere

#### AVVISO

##### Riduzione della durata!

I sensori della polvere possono sporcarsi molto con l'uso. In modalità automatica: l'apparecchio aspira sempre alla massima potenza indipendentemente dal livello di sporcizia. La durata dell'apparecchio quindi si riduce.

- Pulire regolarmente i sensori della polvere, al più tardi quando si nota che la potenza di aspirazione in modalità automatica non è adeguata al livello di sporcizia.

I sensori di polvere si trovano nel canale di aspirazione del coperchio (fig. 1, n. 2.1). Vengono utilizzati per la regolazione automatica della potenza in modalità automatica.

Seguire i passaggi elencati per pulire i sensori della polvere.

1. Assicurarsi che l'apparecchio sia spento („4.2 Spegnimento“ a pagina 115).
2. Premere il fermo superiore del tubo di aspirazione (fig. 1, n. 8) per sganciare il manipolo (fig. 1, n. 10).
3. Estrarre il manipolo dal tubo di aspirazione.

4. Utilizzare un panno privo di lanugine per rimuovere i residui di polvere dai sensori di polvere. Inserire il panno nel canale di aspirazione dell'unità portatile fino ai sensori di polvere (fig. 1, n. 2.1).
5. Rimuovere il panno dal canale di aspirazione.
6. Collegare l'unità manuale all'estremità superiore del tubo di aspirazione.

## 6 Pezzi di ricambio e accessori

I pezzi di ricambio e gli accessori dell'aspirapolvere a batteria hoogo BS5 possono essere ordinati su Internet accedendo al sito [www.hoogo.world](http://www.hoogo.world) oppure tramite il nostro servizio di assistenza (“International Services“ a pagina 1).

Accessorio/pezzo di ricambio	Numero d'ordine
Filtro di protezione motore	BS501045
Filtro di scarico	BS501040
Batteria 28,8 V	BS501065
Alimentatore	BS501075
Rullo a spazzola (universale)	SC402010
Rullo a spazzola (pavimenti duri/ pavimenti sensibili)	SC402011
Set sacchetti di raccolta (10+2)	BS501097

## 7 Risoluzione dei problemi



### AVVERTENZA

#### Rischio di scossa elettrica!

L'umidità e la presenza di bagnato nell'apparecchio possono portare al contatto con tensioni pericolose.

- ▶ Non maneggiare l'apparecchio e l'alimentatore con le mani bagnate.
- ▶ Non immergere l'apparecchio e l'alimentatore in liquidi.
- ▶ Proteggere l'apparecchio e gli accessori dall'umidità.



### ATTENZIONE

#### Pericolo di lesioni!

L'accensione involontaria dell'apparecchio può provocare lesioni.

- ▶ Spegner l'apparecchio prima della risoluzione dei problemi.
- ▶ Assicurare l'apparecchio contro il riavvio accidentale prima della risoluzione dei problemi.

L'apparecchio può essere utilizzato solo se è in perfetto stato di funzionamento. Se l'apparecchio o una parte di esso è difettoso, deve essere messo fuori servizio e riparato o smaltito correttamente.

Cercate di eliminare da sé eventuali problemi. Rispettare le norme di sicurezza pertinenti contenute nelle istruzioni d'uso.

Se il guasto non può essere eliminato, mettere fuori servizio l'apparecchio e informare il personale qualificato del produttore ("International Services" a pagina 1).

La seguente tabella fornisce una panoramica dei principali problemi, delle loro possibili cause e delle misure correttive.

Problema	Possibile causa	Soluzione
Non è possibile accendere l'apparecchio.	La batteria ricaricabile è completamente scarica.	Spegner l'apparecchio e caricare la batteria ricaricabile („3.3.4 Caricamento della batteria" a pagina 111).
Il rullo a spazzola ruota lentamente e/o in modo irregolare.	Il rullo a spazzola è sporco.	Pulire il rullo a spazzola („5.4 Pulizia del rullo a spazzola" a pagina 119).

Problema	Possibile causa	Soluzione
Non è possibile caricare l'apparecchio. L'indicatore multifunzione non è illuminato. OPPURE Sull'indicatore multifunzione appare il simbolo "EA".	L'alimentatore non è collegato correttamente.	Controllare se l'adattatore di rete e la spina dell'alimentatore sono correttamente inseriti nella rispettiva presa.
	La batteria ricaricabile non è inserita correttamente nell'apparecchio.	Scollegare l'alimentatore e controllare se la batteria ricaricabile è correttamente posizionata nell'apparecchio. Ricollegare l'alimentatore.
Durante l'aspirazione si genera odore e/o viene emessa polvere dall'apparecchio.	Il sacchetto di raccolta o parti degli accessori che sono stati smontati per la pulizia del filtro o la sostituzione degli accessori non sono stati rimontati o chiusi correttamente.	Controllare che tutti i componenti siano ben saldi in posizione.

Problema	Possibile causa	Soluzione
L'unità raccoglie pochissima sporcizia.	Il sacchetto di raccolta è pieno.	Sostituire il sacchetto di raccolta („5.1 Sostituzione del sacchetto di raccolta“ a pagina 117).
	La bocchetta utilizzata non è adatta al fondo su cui viene utilizzata.	Pulire i filtri („5.2 Pulizia del filtro premotore“ a pagina 118). Utilizzare la bocchetta adatta al proprio pavimento („3.3.3 Montaggio delle bocchette“ a pagina 109).
Sull'indicatore multifunzione appare il simbolo "Avvertenza: sacchetto di raccolta non presente" (Fig. 1, n. 6.1).	Il sacchetto di raccolta non è stato montato oppure non è montato correttamente.	Inserire un sacchetto di raccolta e controllare che sia correttamente in sede nell'apparecchio.

Problema	Possibile causa	Soluzione
Sull'indicatore multifunzione appare il simbolo "Avvertenza: sacchetto di raccolta pieno" (Fig. 1, n. 6.2).	Il sacchetto di raccolta è pieno.	Sostituire il sacchetto di raccolta („5.1 Sostituzione del sacchetto di raccolta" a pagina 117).
Sull'indicatore multifunzione lampeggia il simbolo "Avvertenza: bocchetta ostruita" (Fig. 1, n. 6.3).	Il rullo a spazzola è bloccato.	Controllare che la bocchetta per pavimento non sia ostruita. Pulire il rullo a spazzola („5.4 Pulizia del rullo a spazzola" a pagina 119).

## 8 Smaltimento



### ATTENZIONE

#### Danni alla salute!

La batteria può perdere liquido acido se usata in modo improprio o se diventa vecchia.

- ▶ Utilizzare guanti protettivi per la pulizia e lo smaltimento ed evitare il contatto della pelle con il liquido della batteria.
- ▶ Sciacquare con acqua le parti del corpo venute a contatto con il liquido.
- ▶ Richiedere l'intervento di un medico se si verificano conseguenze.

### AVVISO

#### Pericolo per l'ambiente!

La batteria ricaricabile non deve essere smaltita insieme ai rifiuti domestici.

- ▶ Dopo aver rimosso la batteria, smaltirla presso i punti di raccolta regionali designati.

Questo apparecchio è contrassegnato in conformità alla Direttiva Europea 2012/19/UE sui rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche (RAEE).

La direttiva fornisce un quadro di riferimento per il ritiro e il recupero dei rifiuti di apparecchiature in tutta l'UE.

Questo apparecchio è stato fabbricato con materiale riciclabile o riutilizzabile. Lo smaltimento deve essere conforme alle norme locali per lo smaltimento dei rifiuti. Prima della rottamazione, renderlo inutilizzabile tagliando il cavo di alimentazione. Utilizzare i punti di raccolta e di ritiro ufficiali e predisposti per la consegna gratuita e il recupero degli apparecchi elettrici ed elettronici presso il comune, il rivenditore o Mytek.

Per ulteriori informazioni sul trattamento, il recupero e il riciclo degli elettrodomestici, contattare l'ufficio locale competente, il servizio di raccolta dei rifiuti domestici o il negozio presso il quale il prodotto è stato acquistato.

L'imballaggio protegge l'apparecchio dai danni di trasporto. I materiali di imballaggio sono selezionati in base alla loro ecocompatibilità e alle caratteristiche di smaltimento e sono quindi riciclabili. Inoltre, smaltirli nel rispetto dell'ambiente e ordinarli in base alla tipologia nei sistemi di raccolta previsti.



## 9 Garanzia

### AVVISO

In caso di problemi con hoogo BS5, si prega di contattare telefonicamente il Centro di Assistenza („International Services“ a pagina 1).

I nostri prodotti sono soggetti a un rigoroso controllo di qualità. Se, nonostante ciò, hoogo BS5 non dovesse funzionare correttamente, ce ne rammarichiamo molto e vi chiediamo di contattare il servizio di assistenza all'indirizzo indicato. Noi di Mytek GmbH Sinninger Straße 44, 48282 Emsdetten saremo lieti di assistervi anche telefonicamente tramite la hotline di assistenza. Per l'esercizio dei diritti di garanzia vale quanto segue - senza che ciò possa pregiudicare i diritti alla prestazione in garanzia di legge nei confronti del venditore:

1. Le richieste di garanzia possono essere presentate solo entro un periodo di massimo 2 anni, calcolato dalla data di acquisto. La nostra prestazione in garanzia è limitata alla riparazione dei difetti di materiale e di fabbricazione o alla sostituzione dell'apparecchio. La nostra prestazione in garanzia è gratuita. È esclusa la rivendicazione di diritti di garanzia dopo la scadenza del periodo di

garanzia, a meno che i diritti di garanzia non vengano fatti valere entro un periodo di 2 settimane dalla scadenza del periodo di garanzia. Le richieste di garanzia devono essere presentate immediatamente dopo aver riscontrato la presenza di un difetto.

2. Si prega di inviare l'apparecchio difettoso, allegando la scheda di garanzia e lo scontrino, al servizio di assistenza all'indirizzo indicato. Se il difetto rientra nell'ambito del nostro servizio di garanzia, riceverete un'unità riparata o nuova. La riparazione o la sostituzione dell'apparecchio non comporta l'inizio di un nuovo periodo di garanzia. Fa fede sempre il periodo di garanzia di 2 anni dalla data di acquisto. Questo vale anche quando si utilizza un servizio di assistenza in loco.
3. I diritti di garanzia si riferiscono ad apparecchi acquistati e utilizzati in Germania. Per informazioni sulla copertura dei diritti di garanzia in un altro paese UE/EFTA, si prega di contattare la hotline di assistenza specifica del paese. I diritti di garanzia non si applicano se il prodotto viene spedito in paesi al di fuori dell'UE/EFTA.

Si prega di notare che la nostra garanzia decade in caso di uso improprio o abuso, mancata osservanza delle precauzioni di sicurezza applicabili all'apparecchio, uso della forza o intervento non

effettuato dal servizio di assistenza da noi autorizzato. I difetti dell'apparecchio che non sono (o non sono più) coperti dalla garanzia o i danni che hanno reso nulla la garanzia saranno da noi riparati a pagamento. **A questo scopo, si prega di contattare il nostro Centro di Assistenza. È necessario restituire l'apparecchio al nostro servizio di assistenza all'indirizzo indicato solo se la hotline di assistenza non è stata in grado di risolvere il problema.**

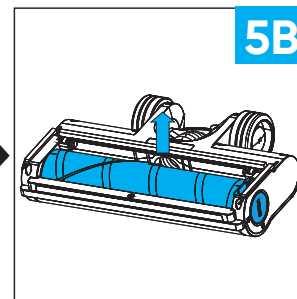
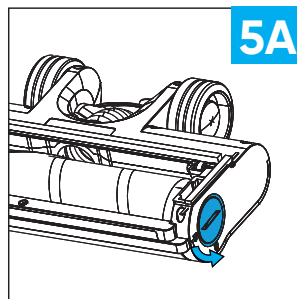
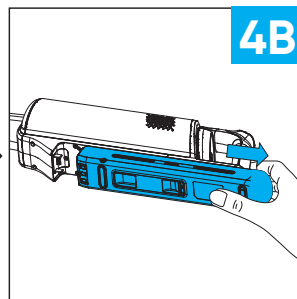
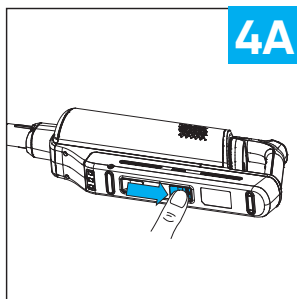
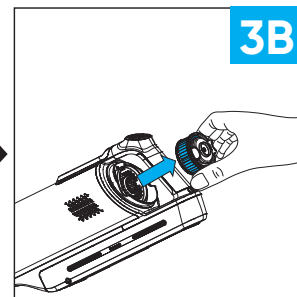
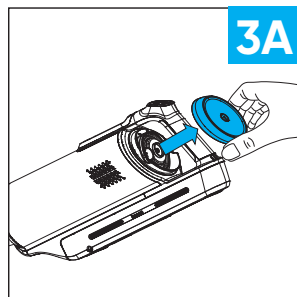
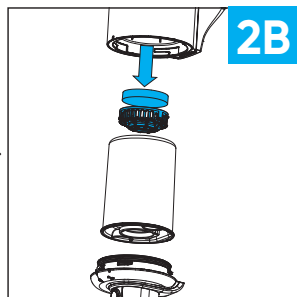
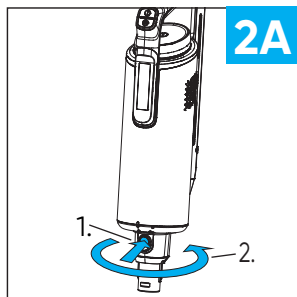
## 9.1 Garanzia di legge

Quale standard di garanzia minimo vale, sempre che abbiate acquistato l'apparecchio quale consumatore entro l'Unione Europea, la Direttiva UE 2011/83/CE come recepita nella rispettiva legislazione nazionale.

Nei paesi non facenti parte dell'UE valgono i requisiti di garanzia minimi vigenti nella relativa nazione. Fanno eccezione batterie e accumulatori difettosi o la cui durata si sia ridotta a causa della normale usura o di manipolazioni inadeguate.

Con riserva di modifiche tecniche e costruttive finalizzate al costante perfezionamento del prodotto.

© Mytek GmbH





**CLEVER SEIN UND  
EIN ZUSÄTZLICHES  
JAHR GARANTIE  
ABSTAUBEN.**

**JETZT REGISTRIEREN**

Registrierung auf [hoogo.world](https://hoogo.world)



**hoogo**  
**... and shine!**

**Mytek GmbH**

**Sinninger Straße 44, 48282 Emsdetten, Germany**

**T: +49 2572 9670 355**

**) info@mytek.org**